

я

(Законодавчі акти)

## РЕГЛАМЕНТИ

РЕГЛАМЕНТ (ЄС) 2018/848 ЄВРОПЕЙСЬКОГО ПАРЛАМЕНТУ ТА РАДИ

від 30 травня 2018 року

про органічне виробництво та маркування органічної продукції та про скасування Регламенту Ради (ЄС)  
№ 834/2007

ЄВРОПЕЙСЬКИЙ ПАРЛАМЕНТ ТА РАДА ЄВРОПЕЙСЬКОГО СОЮЗУ,

Беручи до уваги Договір про функціонування Європейського Союзу, та зокрема його статтю 43(2),

Беручи до уваги пропозицію Європейської Комісії,

Після передачі проекту законодавчого акта національним парламентам,

Беручи до уваги висновок Європейського економічного та соціального комітету (1),

Беручи до уваги висновок Комітету регіонів (2),

Діючи відповідно до звичайної законодавчої процедури (3),

Тоді як:

(1) Органічне виробництво – це загальна система управління фермерським господарством та виробництва продуктів харчування, яка поєднує найкращі екологічні та кліматичні практики, високий рівень біорізноманіття, збереження природних ресурсів та застосування високих стандартів добробуту тварин і високих стандартів виробництва відповідно до попиту зростаючої кількості споживачів на продукцію, вироблену з використанням натуральних речовин і процесів. Таким чином, органічне виробництво відіграє подвійну суспільну роль, де, з одного боку, воно забезпечує специфічний ринок, що реагує на споживчий попит на органічну продукцію, а з іншого боку, постачає загальнодоступні товари, що сприяють захисту навколишнього середовища та добробуту тварин, а також розвитку сільських районів.

(2) Дотримання високих стандартів охорони здоров'я, навколишнього середовища та добробуту тварин під час виробництва органічної продукції є невід'ємною частиною високої якості цієї продукції. Як підкреслюється в повідомленні Комісії від 28 травня 2009 року щодо політики якості сільськогосподарської продукції, органічне виробництво є частиною схем якості сільськогосподарської продукції Союзу разом із географічними зазначеннями та традиційними особливостями, гарантованими відповідно до Регламенту (ЄС) № 1151/2012 Європейського Парламенту та Ради (4), та продуктами найвіддаленіших регіонів Союзу відповідно до Регламенту (ЄС) № 228/2013 Європейського Парламенту та Ради (5). У цьому сенсі органічне виробництво переслідує ті ж цілі в рамках спільної сільськогосподарської політики («САП»), які є притаманними всім схемам якості сільськогосподарської продукції Союзу.

(3) Зокрема, цілі політики органічного виробництва вбудовані в цілі САП, забезпечуючи фермерам справедливий винагороду за дотримання правил органічного виробництва. Крім того, зростаючий споживчий попит на органічну продукцію створює умови для подальшого розвитку та розширення ринку цієї продукції, а отже, і для збільшення прибутку фермерів, які займаються органічним виробництвом.

(1) ОВ С 12, 15.01.2015, с. 75.

(2) ОВ С 19, 21.01.2015, с. 84.

(3) Позиція Європейського Парламенту від 19 квітня 2018 року (ще не опублікована в Офіційному віснику) та рішення Ради

22 травня 2018 року.

(4) Регламент (ЄС) № 1151/2012 Європейського Парламенту та Ради від 21 листопада 2012 року про схеми якості сільськогосподарської продукції та харчових продуктів (ОВ L 343, 14.12.2012, с. 1).

(5) Регламент (ЄС) № 228/2013 Європейського Парламенту та Ради від 13 березня 2013 року, що встановлює спеціальні заходи для сільського господарства в найвіддаленіших регіонах Союзу та скасовує Регламент Ради (ЄС) № 247/2006 (ОВ L 78, 20.3.2013, с. 23).

- (4) Крім того, органічне виробництво – це система, яка сприяє інтеграції вимог охорони навколишнього середовища в САП та сприяє сталому сільськогосподарському виробництву. Саме тому в рамках САП, зокрема відповідно до Регламенту (ЄС) були запроваджені заходи, що фінансово підтримують органічне виробництво  
№ 1307/2013 Європейського Парламенту та Ради (1), та посилені, зокрема, в рамках реформи правової бази політики розвитку сільських районів, встановленої Регламентом (ЄС) № 1305/2013 Європейського Парламенту та Ради (2).
- (5) Органічне виробництво також сприяє досягненню цілей екологічної політики Союзу, зокрема тих, що викладені в повідомленнях Комісії від 22 вересня 2006 року під назвою «Тематична стратегія захисту ґрунтів», від 3 травня 2011 року під назвою «Наше страхування життя, наш природний капітал: стратегія ЄС щодо біорізноманіття до 2020 року» та від 6 травня 2013 року під назвою «Зелена інфраструктура (3I) — Збільшення природного капіталу Європи», а також у законодавстві про охорону навколишнього середовища, такому як Директиви 2000/60/ЄС (3), 2001/81/ЄС (4), 2009/128/ЄС (5) та 2009/147/ЄС (6) Європейського Парламенту та Ради та Директиви Ради 91/676/ЄЕС (7) та 92/43/ЄЕС (8).
- (6) З огляду на цілі політики Союзу щодо органічного виробництва, правова база, встановлена для реалізації цієї політики, повинна бути спрямована на забезпечення чесної конкуренції та належного функціонування внутрішнього ринку органічної продукції, на підтримку та виправдання довіри споживачів до продуктів, маркованих як органічні, а також на створення умов, за яких політика може розвиватися відповідно до розвитку виробництва та ринку.
- (7) Пріоритети політики стратегії «Європа 2020», викладені в повідомленні Комісії від 3 березня 2010 року під назвою «Європа 2020: Стратегія розумного, сталого та інклюзивного зростання», включають досягнення конкурентоспроможної економіки, заснованої на знаннях та інноваціях, сприяння розвитку економіки з високим рівнем зайнятості, що забезпечує соціальну та територіальну згуртованість, а також підтримку переходу до ресурсоефективної та низьковуглецевої економіки.  
Таким чином, політика органічного виробництва повинна надавати операторам належні інструменти для кращої ідентифікації та просування своєї продукції, одночасно захищаючи їх від недобросовісної практики.
- (8) Сектор органічного землеробства в Союзі швидко розвивався за останні роки не лише з точки зору площі, що використовується для органічного землеробства, але й кількості господарств та загальної кількості зареєстрованих у Союзі операторів органічного землеробства.
- (9) З огляду на динамічний розвиток органічного сектору, Регламент Ради (ЄС) № 834/2007 (9) визначив необхідність майбутнього перегляду правил Союзу щодо органічного виробництва з урахуванням досвіду, отриманого в результаті застосування цих правил. Результати цього перегляду, проведеного Комісією, показують, що правову базу Союзу, що регулює органічне виробництво, слід удосконалити, щоб передбачити правила, які відповідають високим очікуванням споживачів і гарантують достатню ясність для тих, кому вони адресовані. Тому Регламент (ЄС) № 834/2007 слід скасувати та замінити новим Регламентом.
- (10) Досвід, накопичений досі із застосуванням Регламенту (ЄС) № 834/2007, показує необхідність чітко визначити, до яких продуктів застосовується цей Регламент. Перш за все, він повинен охоплювати продукти сільського господарства, включаючи аквакультуру та бджільництво, як зазначено у Додатку I до Договору про функціонування Європейського Союзу (ДФЄС).  
Більше того, це має охоплювати перероблену сільськогосподарську продукцію, призначену для використання як харчовий продукт або корм, оскільки розміщення такої продукції на ринку як органічної продукції забезпечує основний ринок збуту для сільськогосподарської продукції та гарантує, що органічний характер сільськогосподарської продукції, з якої вона переробляється, є видимим для споживача. Так само це
- 
- (1) Регламент (ЄС) № 1307/2013 Європейського Парламенту та Ради від 17 грудня 2013 року, що встановлює правила прямих виплат фермерам за схемами підтримки в рамках спільної сільськогосподарської політики та скасовує Регламент Ради (ЄС) № 637/2008 та Регламент Ради (ЄС) № 73/2009 (ОВ L 347, 20.12.2013, с. 608).
- (2) Регламент (ЄС) № 1305/2013 Європейського Парламенту та Ради від 17 грудня 2013 року про підтримку розвитку сільських районів Європейським сільськогосподарським фондом розвитку сільських районів (ЄФСР) та про скасування Регламенту Ради (ЄС) № 1698/2005 (ОВ L 347, 20.12.2013, с. 487).
- (3) Директива 2000/60/ЄС Європейського Парламенту та Ради від 23 жовтня 2000 року про встановлення рамок для дій Співтовариства у сфері водної політики (ОВ L 327, 22.12.2000, с. 1).
- (4) Директива 2001/81/ЄС Європейського Парламенту та Ради від 23 жовтня 2001 року про національні граничні значення викидів для певних забруднювачів атмосфери (ОВ L 309, 27.11.2001, с. 22).
- (5) Директива 2009/128/ЄС Європейського Парламенту та Ради від 21 жовтня 2009 року про встановлення рамок для дій Співтовариства дій щодо досягнення сталого використання пестицидів (ОВ L 309, 24.11.2009, с. 71).
- (6) Директива Європейського Парламенту та Ради 2009/147/ЄС від 30 листопада 2009 року про збереження диких птахів (ОВ L 20, 26.01.2010, с. 7).
- (7) Директива Ради 91/676/ЄЕС від 12 грудня 1991 року щодо захисту вод від забруднення, спричиненого нітратами з сільськогосподарських джерел (ОВ L 375, 31.12.1991, с. 1).
- (8) Директива Ради 92/43/ЄЕС від 21 травня 1992 року про збереження природних середовищ існування та дикої фауни і флори (ОВ L 206, 22.07.1992, с. 7).
- (9) Регламент Ради (ЄС) № 834/2007 від 28 червня 2007 року про органічне виробництво та маркування органічної продукції, що скасовує Регламент (ЄЕС) № 2092/91 (ОВ L 189, 20.07.2007, с. 1).

Регламент повинен охоплювати деякі інші продукти, які пов'язані з сільськогосподарською продукцією так само тісно, як і перероблена сільськогосподарська продукція, призначена для використання як продукти харчування та корми, оскільки ці інші продукти або є основним ринком збуту сільськогосподарської продукції, або є невід'ємною частиною виробничого процесу. Нарешті, морська сіль та інші соли, що використовуються для харчових продуктів та кормів, повинні бути включені до сфери застосування цього Регламенту, оскільки вони можуть бути вироблені із застосуванням природних методів виробництва, а також тому, що їх виробництво сприяє розвитку сільських районів, і таким чином підпадає під цілі цього Регламенту. Для ясності такі інші продукти, не перелічені в Додатку I до ДФЄС, повинні бути перелічені в Додатку до цього Регламенту.

- (11) Для доповнення або внесення змін до певних несуттєвих елементів цього Регламенту, Комісії слід делегувати повноваження приймати акти відповідно до статті 290 ДФЄС. Особливо важливо, щоб Комісія проводила відповідні консультації під час своєї підготовчої роботи, зокрема на експертному рівні, та щоб ці консультації проводилися відповідно до принципів, викладених у Міжінституційній угоді від 13 квітня 2016 року про краще законотворчість (1). Зокрема, для забезпечення рівної участі у підготовці делегованих актів Європейський Парламент та Рада отримують усі документи одночасно з експертами держав-членів, а їхні експерти систематично мають доступ до засідань експертних груп Комісії, що займаються підготовкою делегованих актів.
- (12) З метою врахування нових методів виробництва, нових матеріалів або міжнародних зобов'язань, Комісії слід делегувати повноваження приймати певні акти щодо розширення переліку інших продуктів, тісно пов'язаних із сільським господарством, що підпадають під дію цього Регламенту.
- (13) Продукти, на які поширюється дія цього Регламенту, але які походять від полювання або риболовлі диких тварин, не повинні вважатися органічними, оскільки процес їх виробництва неможливо повністю контролювати.
- (14) Через місцевий характер діяльності закладів громадського харчування, заходи, що вживаються державами-членами та приватними схемами в цій сфері, вважаються достатніми для забезпечення функціонування єдиного ринку. Таким чином, їжа, приготована закладами громадського харчування на своїх підприємствах, не повинна підпадати під дію цього Регламенту і, отже, не повинна маркуватися або рекламуватися логотипом органічного виробництва Європейського Союзу.
- (15) Дослідницькі проекти продемонстрували, що довіра споживачів має вирішальне значення на ринку органічних продуктів харчування. Зрештою, правила, які не є надійними, можуть поставити під загрозу довіру громадськості та призвести до ринкових збоїв. Тому сталий розвиток органічного виробництва в Союзі повинен базуватися на надійних правилах виробництва, гармонізованих на рівні Союзу та які відповідають очікуванням операторів та споживачів щодо якості органічної продукції та дотримання принципів і правил, викладених у цьому Регламенті.
- (16) Цей Регламент слід застосовувати без шкоди для відповідного законодавства, зокрема у сферах безпеки харчового ланцюга, здоров'я та добробуту тварин, здоров'я рослин, рослинного репродуктивного матеріалу, маркування та навколишнього середовища.
- (17) Цей Регламент має забезпечити основу для сталого розвитку органічного виробництва та його позитивного впливу на навколишнє середовище, водночас забезпечуючи ефективне функціонування внутрішнього ринку органічної продукції та чесну конкуренцію, тим самим допомагаючи фермерам досягати справедливого доходу, забезпечуючи довіру споживачів, захищаючи інтереси споживачів та заохочуючи короткі канали збуту та місцеве виробництво. Ці цілі мають бути досягнуті шляхом дотримання загальних та спеціальних принципів, а також загальних та детальних правил виробництва, що застосовуються до органічного виробництва.
- (18) З огляду на особливості систем органічного виробництва, вибір сортів рослин повинен зосереджуватися на агрономічному складі, генетичному різноманітті, стійкості до хвороб, довговічності та адаптації до різноманітних місцевих ґрунтових та кліматичних умов, а також повинен враховувати природні бар'єри схрещування.
- (19) Ризик недотримання правил органічного виробництва вважається вищим у сільськогосподарських господарствах, що включають підрозділи, що не управляються відповідно до цих правил. Тому після відповідного перехідного періоду всі

(1) ОВ L 123, 12.05.2016, с. 1.

Сільськогосподарські господарства в Союзі, які прагнуть перейти на органічне виробництво, повинні повністю управлятися відповідно до вимог, що застосовуються до органічного виробництва. Однак, господарства, що включають як підрозділи, що управляються за правилами органічного виробництва, так і підрозділи, що управляються за правилами неорганічного виробництва, повинні бути дозволені за певних умов, включаючи, зокрема, умову чіткого та ефективного розділення між органічними, перехідними та неорганічними виробничими підрозділами, а також між продукцією, що виробляється цими підрозділами.

(20) Оскільки використання зовнішніх ресурсів у органічному виробництві має бути обмежене, слід визначити певні цілі, для яких продукти та речовини часто використовуються у виробництві сільськогосподарської продукції або переробленої сільськогосподарської продукції. Зазвичай, коли продукти або речовини використовуються для цих цілей, їх використання має бути дозволено лише тоді, коли вони були дозволені відповідно до цього Регламенту. Однак, такий дозвіл має бути дійсним лише доти, доки використання таких зовнішніх ресурсів у неорганічному виробництві не заборонено законодавством Союзу або національним законодавством, що ґрунтується на законодавстві Союзу. Використання продуктів або речовин, які містять або з яких складаються засоби захисту рослин, крім активних речовин, має бути дозволено в органічному виробництві, доки їх використання дозволено відповідно до Регламенту (ЄС) № 1107/2009 Європейського Парламенту та Ради (1), і доки ні введення цих засобів захисту рослин на ринок, ні їх використання не заборонені державами-членами відповідно до зазначеного Регламенту.

(21) Якщо все господарство або його частини призначені для виробництва органічної продукції, вони повинні підлягати перехідному періоду, протягом якого вони управляються відповідно до правил органічного виробництва, але не можуть виробляти органічну продукцію. Продукцію слід дозволяти розмішувати на ринку як органічну продукцію лише після закінчення перехідного періоду. Цей період не повинен починатися до того, як фермер або оператор, який виробляє водорості або тварин аквакультури, повідомить про перехід на органічне виробництво компетентні органи держави-члена, де розташоване господарство, і тому підлягає системі контролю, яка має бути створена державами-членами відповідно до Регламенту (ЄС) 2017/625 Європейського Парламенту та Ради (2) та цього Регламенту. Компетентні органи повинні мати можливість ретроактивно визнавати періоди до дати повідомлення як перехідні періоди лише у випадку, якщо господарство або його відповідні частини були предметом агроекологічних заходів, що підтримуються фондами Союзу, або є природними чи сільськогосподарськими територіями, які протягом щонайменше трьох років не оброблялися продуктами або речовинами, не дозволеними для використання в органічному виробництві.

(22) Для забезпечення якості, простежуваності, дотримання цього Регламенту щодо органічного виробництва та адаптації до технічних розробок, Комісії слід делегувати повноваження приймати певні акти щодо подальших правил поділу господарств на органічне, перехідне та неорганічне виробництво.

одиниць.

(23) Використання іонізуючого випромінювання, клонування тварин та штучно індукованих поліплоїдних тварин або генетично модифікованих організмів («ГМО»), а також продуктів, вироблених з ГМО або за допомогою ГМО, є несумісним з концепцією органічного виробництва та сприйняттям органічних продуктів споживачами. Тому таке використання має бути заборонено в органічному виробництві.

(24) Для підтримки та сприяння дотриманню цього Регламенту оператори повинні вживати превентивних заходів на кожному етапі виробництва, підготовки та розповсюдження, де це доречно, для забезпечення збереження біорізноманіття та якості ґрунту, для запобігання та боротьби зі шкідниками та хворобами, а також для уникнення негативного впливу на навколишнє середовище, здоров'я тварин та здоров'я рослин. Вони також повинні вживати, де це доречно, пропорційних запобіжних заходів.

(1) Регламент (ЄС) № 1107/2009 Європейського Парламенту та Ради від 21 жовтня 2009 року щодо розміщення рослин засоби індивідуального захисту на ринку та про скасування Директив Ради 79/117/ЄЕС та 91/414/ЄЕС (ОВ L 309, 24.11.2009, с. 1).

(2) Регламент (ЄС) 2017/625 Європейського Парламенту та Ради від 15 березня 2017 року про офіційний контроль та іншу офіційну діяльність, що здійснюється для забезпечення застосування законодавства про харчові продукти та корми, правил щодо здоров'я та добробуту тварин, здоров'я рослин та рослин засоби захисту, що вносять зміни до Регламентів (ЄС) № 999/2001, (ЄС) № 396/2005, (ЄС) № 1069/2009, (ЄС) № 1107/2009, (ЄС) № 1151/2012, (ЄС) № 652/2014, (ЄС) 2016/429 та (ЄС) 2016/2031 Європейського Парламенту та Ради, Регламентів Ради (ЄС) № 1/2005 та (ЄС) № 1099/2009 і Директив Ради 98/58/ЄС, 1999/74/ЄС, 2007/43/ЄС, 2008/119/ЄС та 2008/120/ЄС, та про скасування Регламентів (ЄС) № 854/2004 та (ЄС) № 882/2004 Європейського Парламенту та Ради, Директив Ради 89/608/ЄЕС, 89/662/ЄЕС, 90/425/ЄЕС, 91/496/ЄЕС, 96/23/ЄС, 96/93/ЄС та 97/78/ЄС і Рішення Ради 92/438/ЄЕС (Регламент офіційного контролю) (ОВ L 95, 7.4.2017, с. 1).

які перебувають під їхнім контролем, щоб уникнути забруднення продуктами або речовинами, які не дозволені для використання в органічному виробництві відповідно до цього Регламенту, та щоб уникнути змішування органічних, перехідних та неорганічних продуктів.

- (25) Продукцію, вироблену протягом перехідного періоду, не слід розміщувати на ринку як органічну продукцію. Щоб уникнути ризику введення споживачів в оману та плутанини, цю продукцію також не слід продавати як продукцію, вироблену в перехідний період, за винятком випадків рослинного репродуктивного матеріалу, харчових продуктів рослинного походження та кормових продуктів рослинного походження, що містять лише один сільськогосподарський інгредієнт, у всіх випадках за умови дотримання перехідного періоду тривалістю щонайменше 12 місяців до збору врожаю.
- (26) Для забезпечення якості, простежуваності, відповідності цьому Регламенту та адаптації до технічних розробок, Комісії слід делегувати повноваження приймати певні акти щодо правил переходу на інші види тварин.
- (27) Слід встановити детальні правила виробництва стосовно рослинництва, тваринництва та аквакультури, включаючи правила збору дикорослих рослин та водоростей, а також стосовно виробництва оброблених харчових продуктів та кормів, а також вина та дріжджів, що використовуються як їжа або корм, щоб забезпечити гармонізацію та дотримання цілей та принципів органічного виробництва.
- (28) Оскільки органічне рослинництво базується на живленні рослин, головним чином, через ґрунтову екосистему, рослини слід вирощувати на живому ґрунті та в ньому у зв'язку з підґрунтям та корінною породою. Відповідно, гідропонне виробництво, а також вирощування рослин у контейнерах, мішках або грядках, де коріння не контактує з живим ґрунтом, не повинні бути дозволені.
- (29) Однак, слід дозволити певні методи культивування, які не пов'язані з ґрунтом, такі як виробництво пророщеного насіння або головок цикорію та виробництво декоративних рослин і трав у горщиках, що продаються споживачам, для яких принцип вирощування культур, пов'язаних з ґрунтом, не адаптований або для яких не існує ризику введення споживача в оману щодо методу виробництва. Для сприяння органічному виробництву на ранній стадії росту рослин також слід дозволити вирощування розсади або розсади в контейнерах для подальшого пересаджування.
- (30) Принцип вирощування сільськогосподарських культур, пов'язаних з землею, та живлення рослин переважно через ґрунтову екосистему був встановлений Регламентом (ЄС) № 834/2007. Однак деякі оператори розвинули економічну діяльність, вирощуючи рослини на «розмежованих грядках» та були сертифіковані як органічні згідно з Регламентом (ЄС) № 834/2007 своїми національними органами влади. 28 червня 2017 року в рамках звичайної законодавчої процедури було досягнуто згоди про те, що органічне виробництво має базуватися на живленні рослин переважно через ґрунтову екосистему та бути пов'язаним з ґрунтом, і що вирощування рослин на розмежованих грядках більше не повинно дозволятися з цієї дати. Щоб надати операторам, які розвинули таку економічну діяльність до цієї дати, можливість адаптуватися, їм слід дозволити зберегти свої виробничі поверхні, якщо вони були сертифіковані як органічні згідно з Регламентом (ЄС) № 834/2007 до цієї дати їхніми національними органами влади, протягом наступних 10 років після дати застосування цього Регламенту. На основі інформації, наданої державами-членами Комісії, така діяльність була дозволена в Союзі до 28 червня 2017 року лише у Фінляндії, Швеції та Данії. Використання розмежованих грядок в органічному сільському господарстві має бути предметом звіту Комісії, який має бути опублікований через п'ять років після дати застосування цього Регламенту.
- (31) Органічне рослинництво повинно включати використання методів виробництва, які запобігають або мінімізують будь-які внески у забруднення навколишнього середовища.
- (32) Хоча неорганічне сільське господарство має більше зовнішніх засобів адаптації до навколишнього середовища для досягнення оптимального росту врожаю, органічні системи рослинництва потребують репродуктивного матеріалу рослин, здатного адаптуватися до стійкості до хвороб, різноманітних місцевих ґрунтових та кліматичних умов, а також до специфічних методів вирощування органічного сільського господарства, що сприяє розвитку органічного сектору. Тому важливо розробляти органічний репродуктивний матеріал рослин, придатний для органічного сільського господарства.
- (33) Щодо ґрунтообробки та удобрення, слід визначити методи культивування, дозволені в органічному рослинництві, а також встановити умови для використання добрив та кондиціонерів.

(34) Використання засобів захисту рослин слід значно обмежити. Перевагу слід надавати заходам щодо запобігання пошкодженню шкідниками та бур'янами за допомогою методів, які не передбачають використання засобів захисту рослин, таких як сівозмінна. Наявність шкідників та бур'янів слід контролювати, щоб вирішити, чи є будь-яке втручання економічно та екологічно виправданим. Однак використання певних засобів захисту рослин слід дозволити, якщо такі методи не забезпечують належного захисту, і лише якщо ці засоби захисту рослин були дозволені відповідно до Регламенту (ЄС) № 1107/2009, після оцінки та визнання їх сумісними з цілями та принципами органічного виробництва, зокрема, коли ці продукти були дозволені з урахуванням обмежувальних умов використання, і, як наслідок, були дозволені відповідно до цього Регламенту.

(35) Для забезпечення якості, простежуваності, дотримання цього Регламенту та адаптації до технічного розвитку, Комісії слід делегувати повноваження приймати певні акти щодо певних відступів, використання рослинного репродуктивного матеріалу, отриманого в перехідному періоді, або неорганічного, угод між операторами сільськогосподарських господарств, подальших заходів боротьби зі шкідниками та бур'янами, а також подальших детальних правил та практик культивування для конкретних рослин та рослинництва.

(36) Дослідження в Союзі щодо репродуктивного матеріалу рослин, який не відповідає визначенню сорту щодо однорідності, показують, що використання такого різноманітного матеріалу може мати переваги, зокрема стосовно органічного виробництва, наприклад, для зменшення поширення хвороб, підвищення стійкості та збільшення біорізноманіття.

(37) Таким чином, рослинний репродуктивний матеріал, який не належить до сорту, а радше належить до групи рослин в межах одного ботанічного таксону з високим рівнем генетичного та фенотипового різноманіття між окремими репродуктивними одиницями, повинен бути доступним для використання в органічному виробництві.

З цієї причини операторам слід дозволити продавати рослинний репродуктивний матеріал органічного гетерогенного матеріалу без необхідності дотримуватися вимог щодо реєстрації та без необхідності дотримуватися категорій сертифікації базового, базового та сертифікованого матеріалу або вимог до інших категорій, викладених у Директивах Ради 66/401/ЄЕС (1), 66/402/ЄЕС (2), 68/193/ЄЕС (3), 98/56/ЄС (4), 2002/53/ЄС (5), 2002/54/ЄС (6), 2002/55/ЄС (7), 2002/56/ЄС (8), 2002/57/ЄС (9), 2008/72/ЄС (10) та 2008/90/ЄС (11), або в актах, прийнятих відповідно до цих Директив.

Такий маркетинг повинен відбуватися після повідомлення відповідальних органів, зазначених у цих Директивах, та після того, як Комісія прийняла гармонізовані вимоги до такого матеріалу, за умови, що він відповідає цим вимогам.

(38) Для забезпечення якості, простежуваності, відповідності цьому Регламенту та адаптації до технічних розробок, Комісії слід делегувати повноваження приймати певні акти щодо встановлення певних правил виробництва та збуту рослинного репродуктивного матеріалу з органічного гетерогенного матеріалу певних родів або видів.

(39) Для задоволення потреб виробників органічної продукції, сприяння дослідженням та розробки органічних сортів, придатних для органічного виробництва, з урахуванням конкретних потреб та цілей органічного сільськогосподарства, таких як підвищена генетична різноманітність, стійкість або толерантність до хвороб та адаптація до різноманітних місцевих ґрунтових та кліматичних умов,

(1) Директива Ради 66/401/ЄЕС від 14 червня 1966 року про продаж насіння кормових рослин (ОВ L 125, 11.07.1966, с. 2298).

(2) Директива Ради 66/402/ЄЕС від 14 червня 1966 року про торгівлю насінням зернових культур (ОВ L 125, 11.07.1966, с. 2309).

(3) Директива Ради 68/193/ЄЕС від 9 квітня 1968 року про збут матеріалу для вегетативного розмноження виноградної лози (ОВ L 93, 17.4.1968, с. 15).

(4) Директива Ради 98/56/ЄС від 20 липня 1998 року про збут розмножувального матеріалу декоративних рослин (ОВ L 226, 13.08.1998, с. 16).

(5) Директива Ради 2002/53/ЄС від 13 червня 2002 року про спільний каталог сортів сільськогосподарських рослин (ОВ L 193, 20.07.2002, с. 1).

(6) Директива Ради 2002/54/ЄС від 13 червня 2002 року про продаж насіння буряка (ОВ L 193, 20.07.2002, с. 12).

(7) Директива Ради 2002/55/ЄС від 13 червня 2002 року про торгівлю насінням овочевих культур (ОВ L 193, 20.07.2002, с. 33).

(8) Директива Ради 2002/56/ЄС від 13 червня 2002 року про продаж насінневої картоплі (ОВ L 193, 20.07.2002, с. 60).

(9) Директива Ради 2002/57/ЄС від 13 червня 2002 року про торгівлю насінням олійних та волокнистих рослин (ОВ L 193, 20.07.2002, с. 74).

(10) Директива Ради 2008/72/ЄС від 15 липня 2008 року про реалізацію розмножувального та садивного матеріалу овочів, крім насіння (ОВ L 205, 1.8.2008, с. 28).

(11) Директива Ради 2008/90/ЄС від 29 вересня 2008 року про торгівлю розмножувальним матеріалом плодів рослин та плодівими рослинами, призначеними для виробництва фруктів (ОВ L 267, 8.10.2008, с. 8).

Тимчасовий експеримент слід організувати відповідно до Директив 66/401/ЄЕС, 66/402/ЄЕС, 68/193/ЄЕС, 2002/53/ЄЕС, 2002/54/ЄЕС, 2002/55/ЄС, 2002/56/ЄС, 2002/57/ЄС, 2008/72/ЄС та 2008/90/ЄС. Такий тимчасовий експеримент повинен тривати сім років, включати достатню кількість рослинного репродуктивного матеріалу та підлягати щорічному звітуванню. Він має допомогти встановити критерії для опису характеристик цього матеріалу та визначити умови виробництва та збуту цього матеріалу.

- (40) Оскільки тваринництво природно передбачає управління сільськогосподарськими угіддями, де гній використовується для живлення сільськогосподарських культур, безземельне тваринництво слід заборонити, за винятком випадку бджільництва. При виборі порід слід заохочувати вибір характеристик, важливих для органічного сільського господарства, таких як високий ступінь генетичного різноманіття, здатність адаптуватися до місцевих умов та стійкість до хвороб.
- (41) Органічні тварини не завжди доступні в достатній кількості та якості, щоб задовольнити потреби фермерів, які бажають вперше створити стадо чи отару, або збільшити чи оновити своє поголів'я. Тому за певних умов має бути можливість залучати до органічного виробничого підрозділу тварин, вирощених неорганічним способом.
- (42) Годувати худобу слід кормовими матеріалами, виробленими відповідно до правил органічного виробництва, і бажано з власного господарства фермера, враховуючи фізіологічні потреби худоби. Однак, фермерам слід надати можливість використовувати також корми, отримані в перехідному періоді з їхніх власних господарств, за певних умов. Крім того, для забезпечення основних потреб у харчуванні худоби, фермерам слід дозволити використовувати певні кормові матеріали мікробного або мінерального походження, або певні кормові добавки та допоміжні речовини для переробки за чітко визначених умов.
- (43) Управління здоров'ям тварин повинно головним чином базуватися на профілактиці захворювань. Крім того, слід застосовувати спеціальні заходи очищення та дезінфекції. Профілактичне використання хімічно синтезованих алопатичних лікарських засобів, включаючи антибіотики, не повинно дозволятися в органічному виробництві. У разі хвороби або травми тварини, що потребує негайного лікування, використання таких продуктів слід обмежити мінімумом, необхідним для відновлення її благополуччя. У таких випадках, щоб гарантувати цілісність органічного виробництва для споживачів, офіційний період виведення після використання таких лікарських засобів, як зазначено у відповідному законодавстві Союзу, повинен бути вдвічі більшим за звичайний період виведення та мати мінімальну тривалість 48 годин.
- (44) Умови утримання та методи органічного утримання худоби повинні задовольняти поведінкові потреби тварин та забезпечувати високий рівень добробуту тварин, деякі аспекти якого повинні виходити за рамки стандартів Союзу щодо добробуту тварин, що застосовуються до тваринництва загалом. У більшості випадків худоба повинна мати постійний доступ до відкритих майданчиків для прогулянок. Будь-яких страждань, болю чи дистресу слід уникати або зводити до мінімуму на всіх етапах життя тварин. Прив'язування та каліцтво, таке як купірування хвостів у овець, обрізання дзьоба в перші три дні життя та видалення бруньок, повинні бути можливими лише за умови дозволу компетентних органів та лише за певних умов.
- (45) Оскільки органічне виробництво є найбільш розвиненим для великої рогатої худоби, овець, кіз, конячих, оленят та свиней, а також для свійської птиці, кроликів та бджіл, до цих видів повинні застосовуватися додаткові детальні правила виробництва. Для цих видів Комісії необхідно встановити певні вимоги, важливі для виробництва цих тварин, такі як вимоги до щільності поголів'я, мінімальних площ та характеристик, а також технічні вимоги до утримання. Для інших видів такі вимоги слід встановити після того, як до цих видів будуть застосовуватися додаткові детальні правила виробництва.
- (46) Для забезпечення якості, простежуваності, дотримання цього Регламенту та адаптації до технічних розробок, Комісії слід делегувати повноваження приймати певні акти щодо скорочення відступів щодо походження тварин, обмежень щодо органічного азоту, пов'язаних із загальною щільністю посадки, годівлі бджолиних колоній, прийнятих обробок для дезінфекції пасік, методів та обробок боротьби з *Varroa destructor*, а також детальних правил виробництва тваринницької продукції для інших видів.
- (47) Цей Регламент відображає цілі нової Спільної рибоохоронної політики щодо аквакультури, яка відіграє ключову роль у забезпеченні сталої, довгострокової продовольчої безпеки, а також зростання та зайнятості, одночасно зменшуючи тиск на запаси диких риб у контексті зростаючого світового попиту на водні продукти харчування. У повідомленні Комісії від 29 квітня 2013 року про Стратегічні керівні принципи сталого розвитку аквакультури ЄС висвітлено основні проблеми, з якими стикається аквакультура в Союзі, та її потенціал для зростання. У цьому повідомленні органічна аквакультура визначена як особливо перспективний сектор та підкреслено конкурентні переваги, що виникають завдяки органічній сертифікації.

- (48) Органічна аквакультура є відносно новою галуззю органічного виробництва порівняно з органічним сільським господарством, де на рівні ферм існує тривалий досвід. З огляду на зростаючий інтерес споживачів до продуктів органічної аквакультури, ймовірно подальше зростання темпів переходу аквакультурних одиниць на органічне виробництво. Це призведе до збільшення досвіду, технічних знань та розвитку, а також до вдосконалення органічної аквакультури, що має бути відображено в правилах виробництва.
- (49) Органічна аквакультура повинна базуватися на вирощуванні молодняку, що походить з органічних виробничих одиниць. Органічні аквакультурні тварини для розведення або вирощування не завжди доступні в достатній кількості та якості, щоб задовольнити потреби операторів, які виробляють аквакультурних тварин. За певних умов має бути можливість привезти диких виловлених або неорганічних аквакультурних тварин до органічного виробничого підрозділу.
- (50) Для забезпечення якості, простежуваності, відповідності цьому Регламенту та адаптації до технічних розробок, Комісії слід делегувати повноваження приймати певні акти щодо кормів для аквакультури та ветеринарного лікування цих тварин, а також щодо детальних умов управління племінним стадом, розведення та виробництва молоді.
- (51) Оператори, що виробляють органічні продукти харчування або корми, повинні дотримуватися відповідних процедур, заснованих на систематичній ідентифікації критичних етапів обробки, щоб забезпечити відповідність перероблених продуктів правилам органічного виробництва. Перероблені органічні продукти повинні вироблятися з використанням методів обробки, які гарантують збереження органічних характеристик та якостей продуктів на всіх етапах органічного виробництва.
- (52) Слід встановити положення щодо складу перероблених органічних харчових продуктів та кормів. Зокрема, такі харчові продукти повинні вироблятися переважно з органічних сільськогосподарських інгредієнтів або з інших інгредієнтів, що підпадають під дію цього Регламенту та є органічними, з обмеженою можливістю використання певних неорганічних сільськогосподарських інгредієнтів, зазначених у цьому Регламенті. Крім того, лише певні продукти та речовини, дозволені відповідно до цього Регламенту, повинні бути дозволені для використання у виробництві перероблених органічних харчових продуктів та кормів.
- (53) Для забезпечення якості, простежуваності, відповідності цьому Регламенту та адаптації до технічного розвитку, Комісії слід делегувати повноваження приймати певні акти щодо запобіжних та превентивних заходів, які повинні вживатися операторами, що виробляють оброблені харчові продукти або корми, щодо типу та складу продуктів і речовин, дозволених для використання в оброблених харчових продуктах, а також умов, за яких вони можуть використовуватися, та щодо розрахунку відсотка сільськогосподарських інгредієнтів, включаючи специфікацію добавок, дозволених для використання в органічному виробництві, які вважаються сільськогосподарськими інгредієнтами, з метою розрахунку відсотка, якого необхідно досягти, щоб описати продукт як органічний у торговому описі.
- (54) Органічне вино повинно підпадати під дію відповідних правил щодо перероблених органічних харчових продуктів. Однак, оскільки вино є специфічною та важливою категорією органічних продуктів, слід встановити додаткові детальні правила виробництва спеціально для органічного вина. Органічне вино повинно вироблятися повністю з органічної сировини, і до нього слід дозволити додавати лише певні продукти та речовини, дозволені відповідно до цього Регламенту. Використання певних енологічних практик, процесів та обробок у виробництві органічного вина має бути заборонено. Інші практики, процеси та обробки повинні бути дозволені за чітко визначених умов.
- (55) Для забезпечення якості, простежуваності, відповідності цьому Регламенту та адаптації до технічних розробок, Комісії слід делегувати повноваження приймати певні акти щодо визначення додаткових заборонених енологічних практик, процесів та обробок, а також щодо внесення змін до переліку дозволених енологічних практик, процесів та обробок.
- (56) Спочатку дріжджі не вважалися сільськогосподарським інгредієнтом згідно з Регламентом (ЄС) № 834/2007, і тому їх не враховували до сільськогосподарського складу органічних продуктів. Однак, Регламент Комісії (ЄС) № 889/2008 (1) запровадив зобов'язання вважати дріжджі та дріжджові продукти сільськогосподарськими інгредієнтами для

(1) Регламент Комісії (ЄС) № 889/2008 від 5 вересня 2008 року, що встановлює детальні правила імплементації Регламенту Ради (ЄС) № 834/2007 про органічне виробництво та маркування органічної продукції стосовно органічного виробництва, маркування та контролю (ОВ L 250, 18.09.2008, с. 1).

целей органічного виробництва з 31 грудня 2013 року. Відповідно, з 1 січня 2021 року у виробництві органічних дріжджів для використання як харчові продукти та корми повинні використовуватися лише органічно вироблені субстрати. Крім того, лише певні продукти та речовини повинні бути дозволені для використання у їх виробництві, кондитерській справі та рецептурі.

- (57) Для забезпечення якості, простежуваності, відповідності цьому Регламенту та адаптації до технічних розробок, Комісії слід делегувати повноваження приймати певні акти щодо додаткових детальних правил виробництва дріжджів.
- (58) Хоча цей Регламент має гармонізувати правила органічного виробництва в Союзі для всіх продуктів, що підпадають під його сферу застосування, та має встановити детальні правила виробництва для різних категорій продуктів, лише на пізнішому етапі можна буде прийняти певні правила виробництва, такі як додаткові детальні правила виробництва для інших видів тварин або для продуктів, які не підпадають під категорії, для яких детальні правила виробництва були встановлені в цьому Регламенті. За відсутності таких правил виробництва на рівні Союзу, держави-члени все ще повинні мати можливість встановити національні правила для власного національного виробництва, за умови, що ці правила не суперечать цьому Регламенту. Однак, держави-члени не повинні застосовувати ці національні правила до продуктів, що виробляються або продаються в інших державах-членах, якщо ці продукти відповідають цьому Регламенту. За відсутності таких детальних національних правил виробництва, оператори повинні принаймні дотримуватися загальних правил виробництва та принципів органічного виробництва, наскільки ці правила та принципи можуть застосовуватися до відповідних продуктів, під час розміщення таких продуктів на ринку з термінами, що стосуються органічного виробництва.
- (59) Для того, щоб врахувати будь-яку майбутню потребу у спеціальних правилах виробництва для продуктів, виробництво яких не підпадає під жодну з категорій спеціальних правил виробництва, встановлених у цьому Регламенті, а також для того, щоб забезпечити якість, простежуваність, дотримання цього Регламенту та, як наслідок, адаптацію до технічного розвитку, Комісії слід делегувати повноваження приймати певні акти щодо встановлення детальних правил виробництва, а також правил щодо зобов'язання переходу на інші види продукції.
- (60) Винятки з правил органічного виробництва слід передбачати лише у разі катастрофічних обставин.  
Для того, щоб дозволити продовжувати або відновлювати органічне виробництво у таких випадках, Комісії слід делегувати повноваження приймати певні акти щодо встановлення критеріїв для визначення того, чи можна вважати ситуацію катастрофічними обставинами, а також конкретних правил, включаючи можливі відступи від цього Регламенту, щодо того, як держави-члени повинні діяти у разі таких катастрофічних обставин, та щодо необхідних вимог до моніторингу та звітності у таких випадках.
- (61) За певних умов органічні продукти, продукти, отримані в перехідному періоді, та неорганічні продукти можна збирати та транспортувати одночасно. Для належного розділення органічних, перехідних та неорганічних продуктів під час їх обробки та уникнення будь-якого змішування слід встановити спеціальні положення.
- (62) Для забезпечення цілісності органічного виробництва та адаптації до технічних розробок, Комісії слід делегувати повноваження приймати певні акти щодо правил упаковки та транспортування органічної продукції.
- (63) Використання в органічному виробництві певних продуктів або речовин як активних речовин, що використовуються в засобах захисту рослин, що підпадають під дію Регламенту (ЄС) № 1107/2009, добрив, ґрунтових кондиціонерів, поживних речовин, неорганічних компонентів харчування тварин різного походження, кормових добавок, технологічних допоміжних речовин та продуктів для очищення та дезінфекції слід обмежити до мінімуму та підпорядкувати конкретним умовам, встановленим у цьому Регламенті. Такого ж підходу слід дотримуватися щодо використання продуктів та речовин як харчових добавок та технологічних допоміжних речовин, а також щодо використання неорганічних сільськогосподарських інгредієнтів у виробництві перероблених органічних продуктів харчування. Тому будь-яке можливе використання таких продуктів та речовин в органічному виробництві загалом та у виробництві перероблених органічних продуктів харчування зокрема, слід визначити з урахуванням принципів, встановлених у цьому Регламенті, та певних критеріїв.
- (64) Для забезпечення якості, простежуваності та дотримання цього Регламенту щодо органічного виробництва загалом та виробництва перероблених органічних продуктів харчування зокрема, а також для забезпечення адаптації до технічних розробок, Комісії слід делегувати повноваження приймати певні акти щодо додаткових критеріїв для авторизації продуктів та речовин для використання в органічному виробництві загалом та у виробництві перероблених органічних продуктів харчування зокрема, а також критеріїв для відкриття таких дозволів.

- (65) Для забезпечення доступу до сільськогосподарських інгредієнтів, якщо такі інгредієнти недоступні в органічній формі в достатній кількості для виробництва перероблених органічних харчових продуктів, держави-члени також повинні мати можливість дозволити використання неорганічних сільськогосподарських інгредієнтів за певних умов та протягом обмеженого періоду.
- (66) Для сприяння органічному виробництву та задоволення потреби в достовірних даних необхідно збирати та поширювати серед фермерів та операторів інформацію та дані про наявність на ринку органічного та перехідного репродуктивного матеріалу рослин, органічних тварин та молоді органічної аквакультури. З цією метою держави-члени повинні забезпечити створення на своїх територіях регулярно оновлюваних баз даних та систем з такою інформацією, а Комісія повинна оприлюднити таку інформацію.
- (67) Для забезпечення дотримання вимог до органічного виробництва та довіри споживачів до цього методу виробництва необхідно, щоб оператори інформували компетентні органи або, за потреби, органи контролю чи установи контролю про випадки підозри щодо невідповідності цьому Регламенту, яка є обґрунтованою або не може бути усунена, стосовно продуктів, які вони виробляють, готують, імпортують або отримують від інших операторів. Така підозра може, серед іншого, виникнути через наявність продукту або речовини, не дозволеної для використання у виробництві продукту, призначеного для використання або продажу як органічного продукту або продукту, отриманого в перехідному періоді. Оператори повинні інформувати компетентні органи, якщо вони мають можливість обґрунтувати підозру щодо невідповідності або якщо вони не можуть усунути таку підозру. У таких випадках відповідні продукти не повинні розміщуватися на ринку як органічні продукти або продукти, отримані в перехідному періоді, доки підозру не можна усунути. Оператори повинні співпрацювати з компетентними органами та, за потреби, з органами контролю чи установами контролю у визначенні та перевірці причин такої невідповідності.
- (68) Щоб уникнути забруднення органічного виробництва продуктами або речовинами, які не були дозволені Комісією для використання в органічному виробництві для певних цілей, оператори повинні вживати пропорційних та належних заходів, що знаходяться під їхнім контролем, для виявлення та уникнення ризиків такого забруднення. Такі заходи слід регулярно переглядати та коригувати за необхідності.
- (69) Для забезпечення гармонізованого підходу по всьому Союзу щодо заходів, які необхідно вживати у разі підозри на невідповідність, особливо якщо така підозра виникає через наявність несанкціонованих продуктів та речовин в органічних продуктах або продуктах, вироблених у перехідному періоді, та щоб уникнути невизначеності для операторів, компетентні органи або, за потреби, органи контролю чи установи контролю повинні проводити офіційне розслідування відповідно до Регламенту (ЄС) 2017/625 з метою перевірки дотримання вимог до органічного виробництва. У конкретному випадку підозри на невідповідність через наявність несанкціонованих продуктів або речовин, розслідування повинно визначити джерело та причину наявності таких продуктів або речовин, щоб переконатися, що оператори дотримуються вимог до органічного виробництва та, зокрема, не використовують продукти або речовини, які не дозволені для використання в органічному виробництві, а також щоб переконатися, що ці оператори вжили пропорційних та належних запобіжних заходів, щоб уникнути забруднення органічного виробництва такими продуктами та речовинами. Такі розслідування повинні бути пропорційними підозрілій невідповідності, і тому повинні бути завершені якомога швидше протягом розумного періоду, враховуючи довговічність продукту та складність справи. Вони можуть включати будь-який метод та техніку офіційного контролю, які вважаються доцільними для ефективного усунення або підтвердження, без будь-яких зайвих затримок, будь-якої підозри щодо невідповідності цьому Регламенту, включаючи використання будь-якої відповідної інформації, яка дозволила б усунути або підтвердити будь-яку підозру щодо невідповідності без проведення перевірки на місці.
- (70) Виявлення продуктів або речовин, не дозволених для використання в органічному виробництві, у продуктах, що продаються як органічні або продукти, отримані в перехідному періоді, а також заходи, вжиті у цьому відношенні, повинні бути предметом подальшого спостереження держав-членів та Комісії. Тому Комісія повинна представити Європейському Парламенту та Раді звіт через чотири роки після дати застосування цього Регламенту, на основі інформації, зібраної державами-членами про випадки розслідування не дозволених продуктів та речовин в органічному виробництві. Такий звіт може супроводжуватися, за потреби, законодавчою пропозицією щодо подальшої гармонізації.

- (71) За відсутності такої подальшої гармонізації держави-члени, які розробили підходи для запобігання продажу продуктів, що містять певний рівень продуктів або речовин, не дозволених для використання в органічному виробництві для певних цілей, як органічних або продуктів, отриманих у перехідному періоді, повинні мати можливість продовжувати застосовувати ці підходи. Однак, щоб забезпечити вільний рух органічних продуктів та продуктів, отриманих у перехідному періоді, на внутрішньому ринку Союзу, такі підходи не повинні заборонятися, обмежуватися або перешкоджати розміщенню на ринку продуктів, вироблених в інших державах-членах відповідно до цього Регламенту. Тому такі підходи слід застосовувати лише до продуктів, вироблених на території держави-члена, яка вирішила продовжувати застосовувати цей підхід. Держави-члени, які вирішили скористатися цією можливістю, повинні негайно повідомити Комісію.
- (72) Окрім зобов'язань щодо заходів, яких мають вживати оператори, що виробляють, готують, імпортують або використовують органічні продукти та продукти, отримані в перехідному періоді, а також компетентні органи, або, за потреби, органи контролю чи установи контролю, встановлені в цьому Регламенті, щоб уникнути забруднення органічних продуктів або продуктів, отриманих в перехідному періоді, продуктами або речовинами, не дозволеними для використання в органічному виробництві, держави-члени також повинні мати можливість вживати інших відповідних заходів на своїй території, щоб уникнути ненавмисної присутності недозволених продуктів та речовин в органічному сільському господарстві. Держави-члени, які вирішили скористатися цією можливістю, повинні негайно повідомити Комісію та інші держави-члени.
- (73) Маркування сільськогосподарської продукції та харчових продуктів повинно підпадати під загальні правила, викладені в Регламенті (ЄС) № 1169/2011 Європейського Парламенту та Ради (1), і зокрема положення, спрямовані на запобігання маркуванню, яке може заплутати або ввести в оману споживачів. Крім того, в цьому Регламенті слід викласти конкретні положення щодо маркування органічної продукції та продукції, виробленої в перехідний період. Вони повинні захищати як інтереси операторів щодо правильної ідентифікації їхньої продукції на ринку та користування умовами чесної конкуренції, так і інтереси споживачів щодо можливості робити усвідомлений вибір.
- (74) Відповідно, терміни, що використовуються для позначення органічних продуктів, повинні бути захищені на всій території Союзу від їх використання в маркуванні неорганічних продуктів, незалежно від використовуваної мови. Цей захист також повинен поширюватися на звичайні похідні або зменшувально-зменшувальні форми цих термінів, незалежно від того, чи використовуються вони окремо, чи в поєднанні.
- (75) Оброблені харчові продукти слід маркувати як органічні лише тоді, коли всі або майже всі інгредієнти сільськогосподарського походження є органічними. Для заохочення використання органічних інгредієнтів також слід передбачити можливість посилатися на органічне виробництво лише у переліку інгредієнтів оброблених харчових продуктів, якщо дотримано певних умов, зокрема, якщо відповідний харчовий продукт відповідає певним правилам органічного виробництва. Також слід встановити спеціальні положення щодо маркування, щоб дозволити операторам ідентифікувати органічні інгредієнти, що використовуються в продуктах, що складаються переважно з інгредієнта, отриманого в результаті полювання або риболовлі.
- (76) Оброблені корми слід маркувати як органічні лише тоді, коли всі або майже всі інгредієнти сільськогосподарського походження органічний.
- (77) Для забезпечення ясності для споживачів на всьому ринку Союзу використання логотипу органічного виробництва Європейського Союзу має бути обов'язковим для всіх органічних попередньо упакованих харчових продуктів, вироблених у Союзі. Крім того, має бути можливість використовувати цей логотип на добровільній основі у випадку не попередньо упакованих органічних продуктів, що виробляються в Союзі, та у випадку будь-яких органічних продуктів, імпортованих з третіх країн, а також для інформаційних та освітніх цілей. Слід встановити модель логотипу органічного виробництва Європейського Союзу.
- (78) Однак, щоб не вводити споживачів в оману щодо органічної природи всього продукту, доцільно обмежити використання цього логотипу продуктами, які містять лише або майже виключно органічні інгредієнти. Тому не повинно бути дозволено використовувати його для маркування продуктів, вироблених у перехідному періоді, або перероблених продуктів, у яких менше 95% маси інгредієнтів сільськогосподарського походження є органічними.

(1) Регламент (ЄС) № 1169/2011 Європейського Парламенту та Ради від 25 жовтня 2011 року про надання інформації про харчові продукти споживачам, про внесення змін до Регламентів (ЄС) № 1924/2006 та (ЄС) № 1925/2006 Європейського Парламенту та Ради, а також про скасування Директиви Комісії 87/250/ЄЕС, Директиви Ради 90/496/ЄЕС, Директиви Комісії 1999/10/ЄС, Директиви Європейського Парламенту та Ради 2000/13/ЄС, Директив Комісії 2002/67/ЄС та 2008/5/ЄС та Регламенту Комісії (ЄС) № 608/2004 (ОВ L 304, 22.11.2011, с. 18).

- (79) Щоб уникнути будь-якої можливої плутанини серед споживачів щодо походження продукту з ЄС чи з-за меж ЄС, щоразу, коли використовується логотип органічного виробництва Європейського Союзу, споживачів слід інформувати про місце, де вирощувалася сільськогосподарська сировина, з якої складається продукт. У цьому контексті слід дозволити посилатися на аквакультуру на етикетці продуктів з органічної аквакультури замість посилання на сільське господарство.
- (80) Для забезпечення ясності для споживачів та забезпечення донесення до них відповідної інформації, Комісії слід делегувати повноваження приймати певні акти щодо встановлення додаткових правил маркування органічної продукції та внесення змін до переліку термінів, що стосуються органічного виробництва, викладених у цьому Регламенті, логотипу органічного виробництва Європейського Союзу та пов'язаних з ним правил.
- (81) Певні продукти або речовини, що використовуються в засобах захисту рослин або як добрива, не повинні підпадати під дію цього Регламенту і тому, в принципі, не повинні підпадати під дію правил цього Регламенту, включаючи правила маркування. Однак, оскільки ці продукти та речовини відіграють важливу роль в органічному сільському господарстві, а їх використання в органічному виробництві підлягає авторизації згідно з цим Регламентом, і оскільки на практиці виникли певні невизначеності щодо їх маркування, зокрема щодо використання термінів, що стосуються органічного виробництва, слід чітко вказати, що якщо такі продукти або речовини дозволені для використання в органічному виробництві відповідно до цього Регламенту, вони можуть бути марковані відповідним чином.
- (82) Органічне виробництво є надійним лише тоді, коли воно супроводжується ефективною перевіркою та контролем на всіх етапах виробництва, переробка та розподіл.
- (83) Для забезпечення дотримання цього Регламенту слід встановити конкретні вимоги до операторів. Зокрема, слід передбачити положення щодо повідомлення компетентних органів про діяльність операторів та системи сертифікації для ідентифікації операторів, які дотримуються правил, що регулюють органічне виробництво та маркування органічної продукції. Ці положення, в принципі, також повинні застосовуватися до будь-яких субпідрядників відповідних операторів, якщо субпідрядна діяльність не повністю інтегрована в основну діяльність субпідрядника та не контролюється в цьому контексті. Прозорість системи сертифікації слід забезпечити, вимагаючи від держав-членів оприлюднення списків операторів, які повідомили про свою діяльність, та будь-яких зборів, які можуть стягуватися у зв'язку з контролем, що здійснюється для перевірки дотримання правил, що регулюють органічне виробництво.
- (84) Невеликі роздрібні магазини, які не продають органічні продукти, окрім попередньо упакованих органічних продуктів, представляють відносно низький ризик недотримання правил органічного виробництва, і вони не повинні стикатися з непропорційним тягарем за продаж органічних продуктів. Тому вони не повинні підпадати під зобов'язання щодо повідомлення та сертифікації, але повинні залишатися під офіційним контролем, що здійснюється для перевірки дотримання правил, що регулюють органічне виробництво та маркування органічних продуктів. Так само невеликі роздрібні магазини, що продають неупаковані органічні продукти, повинні підлягати офіційному контролю, але для сприяння маркетингу органічних продуктів держави-члени повинні мати можливість звільняти такі магазини від обов'язку сертифікації своєї діяльності.
- (85) Дрібні фермери та оператори, які окремо виробляють водорості або тварин аквакультури в Союзі, стикаються з відносно високими витратами на інспекцію та адміністративним тягарем, пов'язаним з органічною сертифікацією. Слід дозволити систему групової сертифікації, щоб зменшити витрати на інспекцію та сертифікацію та пов'язане з ними адміністративне тягар, зміцнити місцеві мережі, сприяти кращим ринкам збуту та забезпечити рівні умови з операторами в третіх країнах. З цієї причини слід запровадити та визначити поняття «групи операторів», а також встановити правила, що відображають потреби та ресурсні можливості дрібних фермерів та операторів.
- (86) Для забезпечення ефективності, результативності та прозорості органічного виробництва та маркування органічної продукції, Комісії слід делегувати повноваження приймати певні акти щодо вимог до ведення обліку операторами або групами операторів та зразка сертифіката відповідності.
- (87) Для забезпечення ефективного та результативного проведення сертифікації груп операторів, Комісії слід делегувати повноваження приймати певні акти щодо обов'язків окремих членів груп операторів, критеріїв визначення географічної близькості їхніх членів, а також створення та функціонування їхніх систем внутрішнього контролю.

- (88) Органічне виробництво підлягає офіційному контролю та іншим офіційним видам діяльності, що здійснюються відповідно до Регламенту (ЄС) 2017/625, для перевірки дотримання правил органічного виробництва та маркування органічної продукції. Однак, якщо інше не передбачено цим Регламентом, до органічного виробництва повинні застосовуватися правила на додаток до тих, що встановлені в цьому Регламенті, щодо офіційного контролю та дій компетентних органів, а також, за потреби, органів контролю та контролюючих органів, щодо дій, що мають вживатися операторами та групами операторів, щодо делегування певних завдань офіційного контролю або певних завдань, пов'язаних з іншими офіційними видами діяльності та їх наглядом, а також щодо дій у випадках підозри або встановлення невідповідності, включаючи заборону на продаж продуктів як органічних або продуктів, отриманих у перехідному періоді, якщо встановлена невідповідність впливає на цілісність цих продуктів.
- (89) Для забезпечення єдиного підходу на своїх територіях, виключно компетентні органи повинні передбачити перелік заходів, які необхідно вжити у випадках підозри або встановленої невідповідності.
- (90) У цьому Регламенті слід викласти положення щодо обміну певною відповідною інформацією між компетентними органами, контролюючими органами, органами контролю та деякими іншими органами, а також щодо дій таких органів та установ, на додаток до положень Регламенту (ЄС) 2017/625.
- (91) Для підтримки здійснення офіційного контролю та іншої офіційної діяльності з метою перевірки дотримання цього Регламенту, Комісії слід делегувати повноваження приймати певні акти щодо конкретних критеріїв та умов для здійснення офіційного контролю, що проводиться для забезпечення простежуваності на всіх етапах виробництва, підготовки та розповсюдження, а також дотримання цього Регламенту, а також щодо додаткових елементів, які слід враховувати при визначенні, на основі практичного досвіду, ймовірності невідповідності.
- (92) Для підтримки здійснення офіційного контролю та іншої офіційної діяльності з метою перевірки дотримання цього Регламенту, Комісії слід делегувати повноваження приймати певні акти щодо умов делегування завдань офіційного контролю та завдань, пов'язаних з іншою офіційною діяльністю, органам контролю, на додаток до умов, викладених у цьому Регламенті.
- (93) Досвід застосування домовленостей щодо імпорту органічної продукції до Союзу згідно з Регламентом (ЄС) № 834/2007 показав необхідність перегляду цих домовленостей, щоб відповідати очікуванням споживачів щодо того, що імпортовані органічні продукти відповідають стандартам, таким же високим, як і стандарти Союзу, а також для кращого забезпечення доступу органічних продуктів Союзу до міжнародного ринку. Крім того, необхідно забезпечити ясність щодо правил, що застосовуються до експорту органічних продуктів, зокрема шляхом запровадження сертифікатів органічного експорту.
- (94) Положення, що регулюють імпорт продуктів, що відповідають правилам виробництва та маркування Союзу, стосовно яких оператори підлягали контролю з боку контролюючих органів та органів контролю, визнаних Комісією для здійснення контролю та сертифікації в третіх країнах у сфері органічного виробництва, слід додатково посилити. Зокрема, вимоги щодо органів акредитації, які акредитують органи контролю для цілей імпорту органічної продукції, що відповідає вимогам, до Союзу, повинні бути встановлені, щоб забезпечити рівні умови для нагляду за органами контролю з боку Комісії. Крім того, необхідно передбачити можливість для Комісії безпосередньо звертатися до органів акредитації та компетентних органів у третіх країнах, щоб зробити нагляд за контролюючими органами та органами контролю відповідно більш ефективним. У випадку продуктів, імпортованих з третіх країн або найвіддаленіших регіонів Союзу з певними кліматичними та місцевими умовами, доцільно передбачити можливість для Комісії надавати спеціальні дозволи на використання продуктів та речовин в органічному виробництві.
- (95) Органічні продукти повинні мати можливість доступу до ринку Союзу, якщо такі продукти не відповідають правилам Союзу щодо органічного виробництва, але походять з третіх країн, чії системи органічного виробництва та контролю були визнані еквівалентними правилам Союзу. Однак визнання еквівалентності третіх країн, як це передбачено Регламентом (ЄС) № 834/2007, повинно надаватися лише на основі міжнародних угод між Союзом та цими третіми країнами, де взаємне визнання еквівалентності також буде здійснюватися для Союзу.
- (96) Треті країни, визнані з метою еквівалентності згідно з Регламентом (ЄС) № 834/2007, повинні продовжувати визнаватися такими згідно з цим Регламентом протягом обмеженого періоду, необхідного для забезпечення плавного переходу до схеми визнання через міжнародну угоду, за умови, що вони продовжуватимуть забезпечувати, щоб їхня органічна

правила виробництва та контролю еквівалентні чинним правилам Союзу та відповідають усім вимогам, що стосуються нагляду за їх визнанням з боку Комісії. Цей нагляд повинен базуватися, зокрема, на щорічних звітах, які ці визнані треті країни надсилають Комісії.

- (97) Досвід роботи зі схемою контролюючих органів та органів контролю, визнаних Комісією для здійснення контролю та видачі сертифікатів у третіх країнах з метою імпорту продукції, яка надає еквівалентні гарантії, показує, що правила, що застосовуються цими органами та установами, відрізняються, і може бути важко вважати такі правила еквівалентними відповідним правилам Союзу. Крім того, збільшення кількості стандартів для контролюючих органів та органів контролю перешкоджає належному нагляду з боку Комісії. Тому цю схему визнання еквівалентності слід скасувати. Однак цим контролюючим органам та органам контролю слід надати достатньо часу, щоб вони могли підготуватися до отримання визнання для цілей імпорту продукції, яка відповідає правилам Союзу. Крім того, нові правила визнання контролюючих органів та органів контролю з метою імпорту продукції, що відповідає вимогам, повинні застосовуватися вже з дати набрання чинності цим Регламентом, щоб Комісія могла підготуватися до визнання таких контролюючих органів та органів контролю з дати застосування цього Регламенту.
- (98) Розміщення будь-якого продукту на ринку як органічного продукту, якщо цей продукт був імпортований до Союзу відповідно до будь-якого з імпорتنих домовленостей, передбачених цим Регламентом, повинно залежати від наявності інформації, необхідної для забезпечення відстеження продукту в харчовому ланцюзі.
- (99) Для забезпечення чесної конкуренції між операторами, Комісії слід делегувати повноваження приймати певні акти щодо документів, призначених для митних органів третіх країн, зокрема сертифікатів на експорт органічної продукції.
- (100) Для забезпечення прозорості процедури визнання та нагляду за контролюючими органами та організаціями контролю в контексті імпорту органічної продукції, що відповідає вимогам, а також ефективності, результативності та прозорості контролю імпортованої продукції, Комісії слід делегувати повноваження приймати певні акти щодо подальших критеріїв визнання контролюючих органів та організацій контролю в контексті імпорту органічної продукції, що відповідає цьому Регламенту, а також подальших критеріїв для скасування такого визнання, щодо здійснення нагляду за контролюючими органами та організаціями контролю, визнаними Комісією, та щодо контролю та інших дій, які повинні виконуватися контролюючими органами та організаціями контролю з цією метою.
- (101) Якщо виявлено серйозні або повторювані порушення щодо сертифікації або контролю та дій згідно з цим Регламентом, і якщо відповідний орган контролю або контролюючий орган не вживає належних та своєчасних заходів у відповідь на запит Комісії, визнання такого органу контролю або контролюючий орган слід негайно відкликати.
- (102) Для забезпечення управління списком третіх країн, визнаних для цілей еквівалентності згідно з Регламентом (ЄС) № 834/2007, Комісії слід делегувати повноваження приймати певні акти щодо інформації, яку мають надсилати ці визнані треті країни, що необхідна для нагляду за їхнім визнанням та здійснення цього нагляду Комісією.
- (103) Слід передбачити положення, що гарантують, що переміщення органічних продуктів, які відповідають цьому Регламенту та пройшли контроль в одній державі-члені, не може бути обмежене в іншій державі-члені.
- (104) З метою отримання достовірної інформації для імплементації цього Регламенту держави-члени повинні регулярно надавати Комісії необхідну інформацію. З міркувань ясності та прозорості держави-члени повинні вести оновлені списки компетентних органів, контролюючих органів та контролюючих установ. Списки контролюючих органів та контролюючих установ повинні бути оприлюднені державами-членами та опубліковані Комісією.
- (105) З огляду на поступове скасування відступів щодо використання неорганічного рослинного репродуктивного матеріалу, неорганічно вирощеної птиці та неорганічної худоби для племінних цілей, Комісія повинна розглянути наявність такого матеріалу в органічній формі на ринку Союзу. З цією метою, а також на основі даних про наявність органічного матеріалу, зібраних через базу даних та системи, створені державами-членами, через п'ять років після дати застосування цього Регламенту, Комісія повинна представити Європейському Парламенту та Раді звіт про наявність та причини можливого обмеженого доступу органічних операторів до такого матеріалу.

- (106) З огляду на поступове скасування відступів щодо використання неорганічних білкових кормів для свійської птиці та свиней, а також на основі даних, що щорічно надаються державами-членами, про наявність таких білкових кормів в органічній формі на ринку Союзу, через п'ять років після дати застосування цього Регламенту Комісія повинна представити Європейському Парламенту та Раді звіт про наявність та причини можливого обмеженого доступу органічних операторів до таких органічних білкових кормів.
- (107) З метою врахування зміни доступності на ринку органічного рослинного репродуктивного матеріалу, органічних тварин та органічних білкових кормів для свійської птиці та свиней, Комісії слід делегувати повноваження приймати певні акти щодо припинення або продовження дії відступів та дозволів на використання неорганічного рослинного репродуктивного матеріалу, неорганічних тварин та неорганічних білкових кормів для свійської птиці та свиней.
- (108) Необхідно встановити заходи для забезпечення плавного переходу до правової бази, що регулює імпорту органічних продуктів та продуктів, отриманих у перехідному періоді, до Союзу, зі змінами, внесеними цим Регламентом.
- (109) Крім того, слід встановити часовий ліміт для закінчення терміну визнання контролюючих органів та контролюючих організацій з метою еквівалентності, наданої відповідно до Регламенту (ЄС) № 834/2007, а також положення щодо вирішення ситуації до закінчення терміну їх визнання. Також слід встановити положення щодо заявок від третіх країн на визнання з метою еквівалентності, які були подані відповідно до Регламенту (ЄС) № 834/2007 та які перебувають на розгляді на дату набрання чинності цим Регламентом.
- (110) Для забезпечення управління переліком органів контролю та контролюючих організацій, визнаних для цілей еквівалентності згідно з Регламентом (ЄС) № 834/2007, повноваження приймати певні акти слід делегувати Комісії щодо інформації, яку ці контролюючі органи та установи повинні надсилати з метою нагляду за їхнім визнанням, та щодо здійснення цього нагляду Комісія.
- (111) Для сприяння завершенню розгляду заявок від третіх країн на визнання з метою еквівалентності, які перебувають на розгляді на дату набрання чинності цим Регламентом, Комісії слід делегувати повноваження приймати певні акти щодо процедурних правил, необхідних для розгляду заявок від третіх країн, що перебувають на розгляді.
- (112) Для забезпечення однакових умов імплементації цього Регламенту Комісії слід надати імплементаційні повноваження щодо документів, які мають бути надані з метою визнання попереднього періоду частиною перехідного періоду, щодо мінімального періоду годування тварин, що підсисають, материнським молоком та певних технічних правил утримання худоби та методів її утримання, щодо детальних правил щодо щільності посадки для кожного виду або групи видів водоростей та аквакультури та щодо специфічних характеристик систем виробництва та систем утримання, щодо методів, дозволених у переробці харчових продуктів та кормів, щодо дозволу на продукти та речовини, які можуть використовуватися в органічному виробництві загалом та у виробництві перероблених органічних продуктів харчування зокрема, а також щодо відкликання таких дозволів, а також щодо процедур дозволу та переліків таких продуктів та речовин, а також, де це доречно, опису, вимог до складу та умов використання таких продуктів.
- (113) Для забезпечення однакових умов імплементації цього Регламенту Комісії слід надати імплементаційні повноваження щодо технічних деталей створення та ведення баз даних, що містять перелік доступного органічного або перехідного рослинного репродуктивного матеріалу, отриманого методом органічного виробництва, щодо технічних деталей створення та ведення систем надання даних про органічний або перехідний рослинний репродуктивний матеріал, органічних тварин або молодь органічної аквакультури та специфікацій для збору даних для цієї мети, щодо механізмів участі операторів у цих системах, а також щодо деталей інформації, яку мають надавати держави-члени щодо відступів від використання органічного рослинного репродуктивного матеріалу, органічних тварин та органічних кормів, а також щодо наявності на ринку певних органічних продуктів.
- (114) Для забезпечення однакових умов імплементації цього Регламенту Комісії слід надати імплементаційні повноваження щодо заходів, які мають бути вжиті та переглянуті операторами для виявлення та уникнення ризику забруднення органічного виробництва та продуктів несанкціонованими продуктами та речовинами, щодо процедурних кроків, які мають бути вжиті у разі підозри на невідповідність, та відповідних документів, щодо методології виявлення та оцінки наявності несанкціонованих продуктів та речовин, а також щодо деталей та формату інформації, яку держави-члени повинні передавати Комісії та іншим державам-членам щодо результатів розслідувань наявності несанкціонованих продуктів або речовин.

- (115) Для забезпечення однакових умов імplementації цього Регламенту Комісії слід надати імplementаційні повноваження щодо детальних вимог до маркування та реклами певних продуктів, отриманих у перехідному періоді, щодо практичних домовленостей щодо використання, представлення, складу та розміру позначень, що стосуються кодів номерів контролюючих органів та органів контролю, а також щодо використання, представлення, складу та розміру позначення місця вирощування сільськогосподарської сировини, щодо присвоєння кодів номерів контролюючим органам та органам контролю, а також щодо позначення місця вирощування сільськогосподарської сировини.
- (116) Для забезпечення єдиних умов імplementації цього Регламенту Комісії слід надати імplementаційні повноваження щодо деталей та специфікацій формату та технічних засобів, за допомогою яких оператори та групи операторів повинні повідомляти компетентні органи про свою діяльність, щодо порядку публікації списків таких операторів та груп операторів, щодо процедур та порядку публікації зборів, які можуть стягуватися у зв'язку з контролем, щодо деталей та специфікацій форми сертифіката для операторів та груп операторів та технічних засобів, за допомогою яких його видають, щодо складу та розмірів груп операторів, щодо відповідних документів та систем ведення обліку, щодо системи внутрішнього відстеження та списку операторів, а також щодо обміну інформацією між групами операторів та компетентними органами, контролюючими органами або організаціями контролю, а також обміну інформацією між державами-членами та
- Комісія.
- (117) Для забезпечення однакових умов імplementації цього Регламенту Комісії слід надати імplementаційні повноваження щодо мінімального відсотка всіх офіційних заходів контролю, що мають проводитися без попереднього повідомлення, та мінімального відсотка додаткових заходів контролю, а також мінімальної кількості зразків, що мають бути відібрані, та операторів, що мають бути контрольовані в межах групи операторів, щодо записів для демонстрації відповідності, щодо декларацій та інших повідомлень, необхідних для офіційного контролю, щодо відповідних практичних заходів для забезпечення відповідності, щодо єдиних домовленостей для випадків, коли компетентні органи повинні вживати заходів щодо підозри або встановленої невідповідності, щодо інформації, яка має бути надана у разі підозри або встановленої невідповідності, щодо одержувачів такої інформації та щодо процедур надання такої інформації, включаючи функціональність використовуваної комп'ютерної системи.
- (118) Для забезпечення єдиних умов імplementації цього Регламенту Комісії слід надати імplementаційні повноваження щодо змісту сертифікатів інспекції, виданих третіми країнами, щодо процедури видачі та перевірки таких сертифікатів, щодо технічних засобів, за допомогою яких видаються такі сертифікати, щодо визнання контролюючих органів та органів контролю, компетентних здійснювати контроль та видавати органічні сертифікати в третій країнах, а також щодо скасування такого визнання, щодо встановлення переліку цих контролюючих органів та органів контролю, щодо правил забезпечення застосування заходів щодо випадків підозри або встановлення невідповідності, зокрема тих випадків, які впливають на цілісність імпортованих органічних або перехідних продуктів, щодо встановлення переліку третій країн, визнаних відповідно до статті 33(2) Регламенту (ЄС) № 834/2007, та внесення змін до цього переліку, а також щодо правил забезпечення застосування заходів щодо випадків підозри або встановлення невідповідності, зокрема тих випадків, які впливають на цілісність органічних або перехідних продуктів, імпортованих з цих країн.
- (119) Для забезпечення однакових умов імplementації цього Регламенту Комісії слід надати імplementаційні повноваження щодо системи, яка використовується для передачі інформації, необхідної для імplementації та моніторингу цього Регламенту, щодо деталей інформації, що підлягає передачі, та дати, до якої ця інформація має бути передана, а також щодо встановлення переліку органів контролю та організацій контролю, визнаних відповідно до статті 33(3) Регламенту (ЄС) № 834/2007, та внесення змін до цього переліку.
- (120) Виконавчі повноваження, надані Комісії, слід здійснювати відповідно до Регламенту (ЄС) № 182/2011 Європейського Парламенту та Ради (1).
- (121) Комісія повинна бути уповноважена приймати негайно застосовні імplementаційні акти, якщо у належним чином обґрунтованих випадках, що стосуються недобросовісної практики або практики, несумісної з принципами та правилами органічного виробництва, захистом довіри споживачів або захистом чесної конкуренції між операторами, цього вимагають наступні підстави терміновості, щоб забезпечити застосування заходів щодо випадків підозри або встановлення невідповідності, що знаходяться під контролем визнаних органів контролю або організацій контролю.

(1) Регламент (ЄС) № 182/2011 Європейського Парламенту та Ради від 16 лютого 2011 року, що встановлює правила та загальні принципи щодо механізмів контролю державами-членами за здійсненням Комісією виконавчих повноважень (ОВ L 55, 28.2.2011, с. 13).

(122) Слід передбачити положення, яке дозволить вичерпання після дати застосування цього Регламенту запасів продукції, виробленої відповідно до Регламенту (ЄС) № 834/2007 до цієї дати.

(123) Оскільки цілі цього Регламенту, зокрема добросовісна конкуренція та належне функціонування внутрішнього ринку органічної продукції, а також забезпечення довіри споживачів до цієї продукції та до логотипу органічного виробництва Європейського Союзу, не можуть бути достатньо досягнуті самими державами-членами, а радше, через необхідну гармонізацію правил органічного виробництва, можуть бути краще досягнуті на рівні Союзу, Союз може вживати заходів відповідно до принципу субсидиарності, викладеного у статті 5 Договору про Європейський Союз. Відповідно до принципу пропорційності, викладеного у цій статті, цей Регламент не виходить за межі того, що необхідно для досягнення цих цілей.

(124) Доцільно передбачити дату застосування цього Регламенту, яка б дала можливість операторам адаптуватися до нових вимог,

ПРИЙНЯЛИ ЦЕЙ РЕГЛАМЕНТ:

## РОЗДІЛ I

### ПРЕДМЕТ, СФЕРА ЗАСТОСУВАННЯ ТА ВИЗНАЧЕННЯ

#### Стаття 1

##### Тематика

Цей Регламент встановлює принципи органічного виробництва та правила щодо органічного виробництва, відповідної сертифікації та використання позначень, що стосуються органічного виробництва, у маркуванні та рекламі, а також правила щодо контролю, додаткового до того, що встановлено Регламентом (ЄС) 2017/625.

#### Стаття 2

##### Сфера застосування

1. Цей Регламент застосовується до наступних продуктів сільськогосподарства, включаючи аквакультуру та бджільництво, перелічених у Додатку I до ДФЕС, та до продуктів, що походять з цих продуктів, якщо такі продукти виробляються, готуються, маркуються, розповсюджуються, розміщуються на ринку, імпортується до або експортуються з Союзу:

(а) жива або необроблена сільськогосподарська продукція, включаючи насіння та інший рослинний репродуктивний матеріал;

(б) перероблені сільськогосподарські продукти для використання як продукти харчування;

(с) корм.

Цей Регламент також застосовується до деяких інших продуктів, тісно пов'язаних із сільським господарством, перелічених у Додатку I до цього Регламенту, якщо вони виробляються, готуються, маркуються, розповсюджуються, розміщуються на ринку, імпортується до Союзу або експортуються з Союзу або призначені для їх виробництва, підготовки, маркування, розповсюдження.

2. Цей Регламент застосовується до будь-якого оператора, залученого на будь-якому етапі виробництва, підготовки та розповсюдження до діяльності, пов'язаної з продуктами, зазначеними у пункті 1.

3. Діяльність закладів громадського харчування, що здійснюється закладом громадського харчування, як визначено у пункті (d) статті 2(2) Регламенту (ЄС) № 1169/2011 не підпадають під дію цього Регламенту, окрім випадків, зазначених у цьому пункті.

Держави-члени можуть застосовувати національні правила або, за їх відсутності, приватні стандарти щодо виробництва, маркування та контролю продуктів, що походять з підприємств громадського харчування. Логотип органічного виробництва Європейського Союзу не повинен використовуватися в маркуванні, презентації або рекламі таких продуктів, а також не повинен використовуватися для реклами

заклад громадського харчування.

4. Якщо не передбачено інше, цей Регламент застосовується без шкоди для відповідного законодавства Союзу, зокрема законодавства у сферах безпеки харчового ланцюга, здоров'я та добробуту тварин, здоров'я рослин та рослинного репродуктивного матеріалу.

5. Цей Регламент застосовується без шкоди для іншого спеціального законодавства Союзу щодо розміщення продукції на ринку, та, зокрема, до Регламенту (ЄС) № 1308/2013 Європейського Парламенту та Ради (1) та до Регламенту (ЄС) № 1169/2011.

(1) Регламент (ЄС) № 1308/2013 Європейського Парламенту та Ради від 17 грудня 2013 року про створення спільної організації ринків сільськогосподарської продукції та скасування Регламентів Ради (ЄЕС) № 922/72, (ЄЕС) № 234/79, (ЄС) № 1037/2001 та (ЄС) № 1234/2007 (ОВ L 347, 20.12.2013, с. 671).

6. Комісія уповноважена приймати делеговані акти відповідно до статті 54, що вносять зміни до переліку продуктів, викладеного в Додатку I, шляхом додавання додаткових продуктів до переліку або шляхом внесення змін до цих доданих записів. Лише продукти, тісно пов'язані із сільськогосподарською продукцією, мають право на включення до цього переліку.

### Стаття 3

#### Визначення

Для цілей цього Регламенту застосовуються такі визначення:

- (1) «органічне виробництво» означає використання, зокрема протягом перехідного періоду, зазначеного у статті 10, методів виробництва, що відповідають цьому Регламенту на всіх етапах виробництва, підготовки та розповсюдження;
- (2) «органічний продукт» означає продукт, отриманий в результаті органічного виробництва, окрім продукту, виробленого протягом перехідного періоду, зазначеного у статті 10. Продукти полювання або риболовлі диких тварин не вважаються органічними продуктами;
- (3) «сільськогосподарська сировина» означає сільськогосподарський продукт, який не був підданий жодній операції консервування, вання або переробка;
- (4) «профілактичні заходи» означають заходи, які повинні вживатися операторами на кожному етапі виробництва, підготовки та розповсюдження з метою забезпечення збереження біорізноманіття та якості ґрунту, заходи щодо запобігання та боротьби зі шкідниками та хворобами, а також заходи, які повинні вживатися для уникнення негативного впливу на навколишнє середовище, здоров'я тварин та здоров'я рослин;
- (5) «запобіжні заходи» означають заходи, яких повинні вживати оператори на кожному етапі виробництва, підготовки та розповсюдження, щоб уникнути забруднення продуктами або речовинами, які не дозволені для використання в органічному виробництві відповідно до цього Регламенту, а також уникнути змішування органічних продуктів з неорганічними продуктами;
- (6) «конверсія» означає перехід від неорганічного до органічного виробництва протягом певного періоду, протягом якого застосовуються положення цього Регламенту щодо органічного виробництва;
- (7) «продукт, вироблений у період переходу» означає продукт, вироблений протягом періоду переходу, зазначеного у статті 10;
- (8) «господарство» означає всі виробничі одиниці, що працюють під єдиним управлінням з метою виробництва живої або необробленої сільськогосподарської продукції, включаючи продукти аквакультури та бджільництва, зазначені у пункті (а) статті 2(1), або продукти, перелічені у Додатку I, окрім ефірних олій та дріжджів;
- (9) «виробничий підрозділ» означає всі активи господарства, такі як приміщення для первинного виробництва, земельні ділянки, пасовища, відкриті майданчики, худобоприймальні приміщення або їх частини, вулики, рибні ставки, системи утримання та місця для водоростей або аквакультури, ферми для вирощування тварин, концесії на березі або морському дні, а також приміщення для зберігання врожаю, продукції рослинництва, продуктів з водоростей, продуктів тваринного походження, сировини та будь-яких інших відповідних ресурсів, якими керують, як описано в пункті (10), пункті (11) або пункті (12);
- (10) «органічна виробнича одиниця» означає виробничу одиницю, за винятком періоду переходу, зазначеного у статті 10, якою управляють відповідно до вимог, що застосовуються до органічного виробництва;
- (11) «виробнича одиниця в перехідному періоді» означає виробничу одиницю протягом перехідного періоду, зазначеного у статті 10, яка управляється відповідно до вимог, що застосовуються до органічного виробництва; вона може складатися із земельних ділянок або інших активів, для яких перехідний період, зазначений у статті 10, починається в різні моменти часу;
- (12) «неорганічна виробнича одиниця» означає виробничу одиницю, управління якою не здійснюється відповідно до вимог, що застосовуються до органічного виробництва;
- (13) «оператор» означає фізичну або юридичну особу, відповідальну за забезпечення дотримання цього Регламенту на кожному етапі виробництва, підготовки та розповсюдження, що перебувають під контролем цієї особи;
- (14) «фермер» означає фізичну або юридичну особу, або групу фізичних або юридичних осіб, незалежно від правового статусу цих осіб група та її члени згідно з національним законодавством, які здійснюють сільськогосподарську діяльність;
- (15) «сільськогосподарська площа» означає сільськогосподарську площу, як визначено у пункті (е) статті 4(1) Регламенту (ЄС) № 1307/2013;
- (16) «рослини» означає рослини, як визначено у пункті (5) статті 3 Регламенту (ЄС) № 1107/2009;

- (17) «рослинний репродуктивний матеріал» означає рослини та всі частини рослин, включаючи насіння, на будь-якій стадії росту, які здатні до утворення цілих рослин та призначені для цього;
- (18) «органічний гетерогенний матеріал» означає угруповання рослин в межах одного ботанічного таксону найнижчого відомого рангу який:
- (a) має спільні фенотипічні характеристики;
  - (b) характеризується високим рівнем генетичної та фенотипової різноманітності між окремими репродуктивними одиницями, так що ця група рослин представлена матеріалом в цілому, а не невеликою кількістю одиниць;
  - (c) не є сортом у значенні статті 5(2) Регламенту Ради (ЄС) № 2100/94 (1);
  - (d) не є сумішшю різновидів; та
  - (e) було вироблено відповідно до цього Регламенту;
- (19) «органічний сорт, придатний для органічного виробництва» означає сорт, як визначено у статті 5(2) Регламенту (ЄС) № 2100/94, який:
- (a) характеризується високим рівнем генетичної та фенотипової різноманітності між окремими репродуктивними одиницями; та
  - (b) результати діяльності з органічної селекції, зазначеної у пункті 1.8.4 частини I додатка II до цього Регламенту;
- (20) «материнська рослина» означає ідентифіковану рослину, з якої взято рослинний репродуктивний матеріал для розмноження нові рослини;
- (21) «покоління» означає групу рослин, що становлять єдиний крок у лінії походження рослин;
- (22) «рослинництво» означає виробництво сільськогосподарської продукції, включаючи заготівлю дикорослих рослин для комерційні цілі;
- (23) «рослинна продукція» означає рослинну продукцію, як визначено у пункті (б) статті 3 Регламенту (ЄС) № 1107/2009;
- (24) «шкідник» означає шкідника, як визначено у статті 1(1) Регламенту (ЄС) 2016/2031 Європейського Парламенту та Ради Рада (2);
- (25) «біодинамічні препарати» означає суміші, що традиційно використовуються в біодинамічному сільському господарстві;
- (26) «засоби захисту рослин» означають продукти, зазначені у статті 2 Регламенту (ЄС) № 1107/2009;
- (27) «виробництво тваринництва» означає виробництво свійських або одомашнених наземних тварин, включаючи комах;
- (28) «веранда» означає додаткову, дахову, незольовану зовнішню частину будівлі, призначену для птиці, найдовша сторона якої зазвичай обладнана дрютяною огорожею або сіткою, із зовнішнім кліматом, природним та, за необхідності, штучним освітленням, а також підлогою з підстилкою;
- (29) «молоді курки» означає молодих тварин виду *Gallus gallus* віком менше 18 тижнів;
- (30) «кури-несучки» означає тварин виду *Gallus gallus*, призначених для виробництва яєць для споживання. і вік яких становить щонайменше 18 тижнів;
- (31) «корисна площа» означає корисну площу, як визначено у пункті (d) статті 2(2) Директиви Ради 1999/74/ЄС (3);
- (32) «аквакультура» означає аквакультуру, як вона визначена у пункті (25) статті 4(1) Регламенту (ЄС) № 1380/2013 Європейського Парламенту та Ради (4);
- (33) «продукція аквакультури» означає продукцію аквакультури, як визначено у пункті (34) статті 4(1) Регламенту (ЄС) № 1380/2013;

(1) Регламент Ради (ЄС) № 2100/94 від 27 липня 1994 року про права на сорти рослин Співтовариства (ОВ L 227, 1.9.1994, с. 1).

(2) Регламент Європейського Парламенту та Ради (ЄС) 2016/2031 від 26 жовтня 2016 року про захисні заходи проти шкідників рослин, що вносить зміни до Регламентів Європейського Парламенту та Ради (ЄС) № 228/2013, (ЄС) № 652/2014 та (ЄС) № 1143/2014 та скасовує Директиви Ради 69/464/ЄЕС, 74/647/ЄЕС, 93/85/ЄЕС, 98/57/ЄС, 2000/29/ЄС, 2006/91/ЄС та 2007/33/ЄС (ОВ L 317, 23.11.2016, с. 4).

(3) Директива Ради 1999/74/ЄС від 19 липня 1999 року, що встановлює мінімальні стандарти захисту курей-несучок (ОВ L 203, 3.8.1999, с. 53).

(4) Регламент (ЄС) № 1380/2013 Європейського Парламенту та Ради від 11 грудня 2013 року про Спільну рибогосподарську політику, що вносить зміни до Регламентів Ради (ЄС) № 1954/2003 та (ЄС) № 1224/2009 та скасовує Регламенти Ради (ЄС) № 2371/2002 та (ЄС) № 639/2004 і Рішення Ради 2004/585/ЄС (ОВ L 354, 28.12.2013, с. 22).

- (34) «закритий рециркуляційний аквакультурний об'єкт» означає об'єкт на суші або в судні, де аквакультура відбувається в закритому середовищі з рециркуляцією води та залежить від постійного зовнішнього надходження енергії для стабілізації середовища для аквакультурних тварин;
- (35) «енергія з відновлюваних джерел» означає енергію з відновлюваних невикопних джерел, таких як вітер, сонце, геотермальна енергія, хвильова енергія, припливна енергія, гідроенергія, газ зі сміттєзвалищ, газ очисних споруд та біогаз;
- (36) «інкубатор» означає місце для розведення, вилуплення та вирощування аквакультурних тварин, зокрема риб та молюсків, протягом ранніх стадій життя;
- (37) «розплідник» означає місце, де застосовується проміжна система аквакультурного виробництва між стадіями інкубатора та вирощування. Стадія розплідника завершується протягом першої третини виробничого циклу, за винятком видів, що проходять процес смолтифікації;
- (38) «забруднення води» означає забруднення, як визначено в пункті (33) статті 2 Директиви 2000/60/ЄС та в пункті (8) Стаття 3 Директиви 2008/56/ЄС Європейського Парламенту та Ради (1), у водах, до яких застосовується кожна з цих Директив;
- (39) «полікультура» означає вирощування в аквакультурі двох або більше видів, зазвичай з різних трофічних рівнів, у та сама культуральна одиниця;
- (40) «виробничий цикл» означає тривалість життя аквакультурної тварини або водорості, від найпершої стадії життя (запліднена ікра, у випадку аквакультурних тварин) до вилупу;
- (41) «види, вирощені на місцевому рівні» означає види аквакультури, які не є ні чужорідними, ні локально відсутніми видами у значенні пунктів (6) та (7) відповідно статті 3 Регламенту Ради (ЄС) № 708/2007 (2), а також види, перелічені у Додатку IV до цього Регламенту;
- (42) «ветеринарне лікування» означає всі курси лікувального або профілактичного лікування проти виникнення конкретного захворювання захворювання;
- (43) «ветеринарний лікарський засіб» означає ветеринарний лікарський засіб, як визначено у пункті (2) статті 1 Директиви Директива 2001/82/ЄС Європейського Парламенту та Ради (3);
- (44) «підготовка» означає операції з консервування або переробки органічних або перехідних продуктів, або будь-яку іншу операцію, що здійснюється з непереробленим продуктом без зміни початкового продукту, таку як забій, різання, очищення або подрібнення, а також упаковку, маркування або зміни, внесені до маркування, що стосуються органічного виробництва;
- (45) «харчові продукти» означають харчові продукти, як визначено у статті 2 Регламенту (ЄС) № 178/2002 Європейського Парламенту та Ради Рада (4);
- (46) «корм» означає корм, як визначено у пункті (4) статті 3 Регламенту (ЄС) № 178/2002;
- (47) «кормові матеріали» означає кормові матеріали, як визначено у пункті (g) статті 3(2) Регламенту (ЄС) № 767/2009 Європейського Парламенту та Ради (5);
- (48) «розміщення на ринку» означає розміщення на ринку, як визначено у пункті (8) статті 3 Регламенту (ЄС) № 178/2002;
- (49) «відстежуваність» означає здатність відстежувати та контролювати харчові продукти, корми або будь-який продукт, зазначений у статті 2(1), а також будь-яку речовину, призначену або очікується, що буде включена до харчових продуктів, кормів або будь-якого продукту, зазначеного у статті 2(1), на всіх етапах виробництва, підготовки та розповсюдження;
- (50) «етап виробництва, підготовки та розповсюдження» означає будь-який етап від первинного виробництва органічного продукту до його зберігання, переробки, транспортування та продажу або постачання кінцевому споживачеві, включаючи, де це доречно, маркування, рекламу, імпорт, експорт та субпідрядну діяльність;

(1) Директива 2008/56/ЄС Європейського Парламенту та Ради від 17 червня 2008 року про встановлення рамок для дій Співтовариства у сфері політики морського довкілля (Рамкова директива про морську стратегію) (ОВ L 164, 25.06.2008, с. 19).

(2) Регламент Ради (ЄС) № 708/2007 від 11 червня 2007 року щодо використання чужорідних та локально відсутніх видів в аквакультурі (ОВ L 168, 28.06.2007, с. 1).

(3) Директива 2001/82/ЄС Європейського Парламенту та Ради від 6 листопада 2001 року про кодекс Співтовариства щодо ветеринарних лікарських засобів (ОВ L 311, 28.11.2001, с. 1).

(4) Регламент (ЄС) № 178/2002 Європейського Парламенту та Ради від 28 січня 2002 року, що встановлює загальні принципи та вимоги законодавства про харчові продукти, створює Європейський орган з безпеки харчових продуктів та встановлює процедури з питань безпеки харчових продуктів (ОВ L 31, 1.2.2002, с. 1).

(5) Регламент (ЄС) № 767/2009 Європейського Парламенту та Ради від 13 липня 2009 року про розміщення на ринку та використання кормів, що вносить зміни до Регламенту Європейського Парламенту та Ради (ЄС) № 1831/2003 та скасовує Директиву Ради 79/373/ЄЕС, Директиву Комісії 80/511/ЄЕС, Директиви Ради 82/471/ЄЕС, 83/228/ЄЕС, 93/74/ЄЕС, 93/113/ЄС та 96/25/ЄС та Рішення Комісії 2004/217/ЄС (ОВ L 229, 1.9.2009, с. 1).

- (51) «інгредієнт» означає інгредієнт, як визначено у пункті (f) статті 2(2) Регламенту (ЄС) № 1169/2011, або, для продуктів, відрізняючись від харчових продуктів, будь-яку речовину чи продукт, що використовуються у виробництві чи підготовці продуктів, які все ще присутні в готовому продукті, навіть у змінній формі;
- (52) «маркування» означає будь-які слова, відомості, торгові марки, назву бренду, зображення або символ, що стосуються продукту, розміщені на будь-якій упаковці, документи, повідомлення, етикетки, кільці або комирці, що супроводжує цей продукт або стосується його;
- (53) «реклама» означає будь-яке представлення продукції громадськості будь-якими засобами, окрім етикетування, яке має на меті або може впливати та формувати ставлення, переконання та поведінку з метою прямого чи опосередкованого сприяння продажу продукції;
- (54) «компетентні органи» означає компетентні органи, як визначено у пункті (3) статті 3 Регламенту (ЄС) 2017/625;
- (55) «контрольний орган» означає орган контролю за органічним виробництвом, як визначено у пункті (4) статті 3 Регламенту (ЄС) 2017/625, або орган, визнаний Комісією чи третьою країною, визнаною Комісією, для цілей здійснення контролю в третій країні за імпортом органічної продукції та продукції, виробленої в перехідний період, до Союзу;
- (56) «орган контролю» означає уповноважений орган, як визначено у пункті (5) статті 3 Регламенту (ЄС) 2017/625, або орган, визнаний Комісією чи третьою країною, визнаною Комісією, для цілей здійснення контролю в третій країні за імпортом органічної продукції та продукції, отриманої в перехідному періоді, до Союзу;
- (57) «невідповідність» означає невідповідність цьому Регламенту або невідповідність делегованим чи імплементаційним акти, прийняті відповідно до цього Регламенту;
- (58) «генетично модифікований організм» або «ГМО» означає генетично модифікований організм, як визначено в пункті (2) статті 2 Директиви 2001/18/ЄС Європейського Парламенту та Ради (1), який не отримано за допомогою методів генетичної модифікації, перелічених у додатку ІВ до цієї Директиви;
- (59) «вироблено з ГМО» означає отримане повністю або частково з ГМО, але не містить ГМО та не складається з них;
- (60) «вироблено з використанням ГМО» означає отримане шляхом використання ГМО як останнього живого організму у виробничому процесі, але не що містять ГМО або складаються з них, а також не вироблені з ГМО;
- (61) «харчова добавка» означає харчову добавку, як визначено у пункті (а) статті 3(2) Регламенту (ЄС) № 1333/2008 Європейського Парламенту та Ради (2);
- (62) «кормові добавки» означають кормові добавки, як визначено у пункті (а) статті 2(2) Регламенту (ЄС) № 1831/2003 Європейського Парламенту та Ради (3);
- (63) «спеціально створений наноматеріал» означає спеціально створений наноматеріал, як визначено у пункті (f) статті 3(2) Регламенту (ЄС) Регламент Європейського Парламенту та Ради 2015/2283 (4);
- (64) «еквівалентність» означає досягнення тих самих цілей і принципів шляхом застосування правил, які забезпечують однаковий рівень гарантії відповідності;
- (65) «допоміжна речовина для переробки» означає допоміжну речовину для переробки, як визначено у пункті (b) статті 3(2) Регламенту (ЄС) № 1333/2008 для харчових продуктів та у пункті (h) статті 2(2) Регламенту (ЄС) № 1831/2003 для кормів;
- (66) «харчовий фермент» означає харчовий фермент, як визначено у пункті (а) статті 3(2) Регламенту (ЄС) № 1332/2008 Європейського Парламенту та Ради (5);
- (67) «іонізуюче випромінювання» означає іонізуюче випромінювання, як визначено у пункті (46) статті 4 Директиви Ради 2013/59/Євратом (6);

(1) Директива 2001/18/ЄС Європейського Парламенту та Ради від 12 березня 2001 року про навмисне вивільнення в навколишнє середовище генетично модифікованих організмів та про скасування Директиви Ради 90/220/ЄЕС (ОВ L 106, 17.4.2001, с. 1).

(2) Регламент (ЄС) № 1333/2008 Європейського Парламенту та Ради від 16 грудня 2008 року про харчові добавки (ОВ L 354, 31.12.2008, с. 16).

(3) Регламент (ЄС) № 1831/2003 Європейського Парламенту та Ради від 22 вересня 2003 року про добавки для використання в годівлі тварин (ОВ L 268, 18.10.2003, с. 29).

(4) Регламент (ЄС) 2015/2283 Європейського Парламенту та Ради від 25 листопада 2015 року про нові харчові продукти, що вносить зміни до Регламенту (ЄС) № 1169/2011 Європейського Парламенту та Ради та скасовує Регламент (ЄС) № 258/97 Європейського Парламенту та Ради та Регламент Комісії (ЄС) № 1852/2001 (ОВ L 327, 11.12.2015, с. 1).

(5) Регламент (ЄС) № 1332/2008 Європейського Парламенту та Ради від 16 грудня 2008 року про харчові ферменти та внесення змін до Директиви Ради 83/417/ЄЕС, Регламенту Ради (ЄС) № 1493/1999, Директиви 2000/13/ЄС, Директиви Ради 2001/112/ЄС та Регламенту (ЄС) № 258/97 (ОВ L 354, 31.12.2008, с. 7).

(6) Директива Ради 2013/59/Євратом від 5 грудня 2013 року, що встановлює основні норми безпеки для захисту від небезпек, що виникають внаслідок впливу іонізуючого випромінювання, та скасовує Директиви 89/618/Євратом, 90/641/Євратом, 96/29/Євратом, 97/43/Євратом та 2003/122/Євратом (ОВ L 13, 17.01.2014, с. 1).

- (68) «попередньо упаковані харчові продукти» означають попередньо упаковані харчові продукти, як визначено у пункті (е) статті 2(2) Регламенту (ЄС) № 1169/2011;
- (69) «пташник» означає стаціонарну або пересувну будівлю для розміщення зграй птиці, що включає всі поверхні, покриті дахами, включаючи веранду; пташник може бути розділений на окремі відсіки, кожен з яких розміщує одну зграю;
- (70) «вироснування сільськогосподарських культур, пов'язаних з ґрунтом» означає виробництво в живому ґрунті або в ґрунті, змішаному або удобреному матеріалами та продуктами, дозволеними в органічному виробництві, у зв'язку з надрами та корінною породою;
- (71) «необроблені продукти» означає необроблені продукти, як визначено у пункті (п) статті 2(1) Регламенту (ЄС) № 852/2004 Європейського Парламенту та Ради (1), незалежно від операцій з пакування чи маркування;
- (72) «перероблені продукти» означає перероблені продукти, як визначено у пункті (о) статті 2(1) Регламенту (ЄС) № 852/2004, незалежно від операцій з пакування чи маркування;
- (73) «обробка» означає обробку, як визначено у пункті (т) статті 2(1) Регламенту (ЄС) № 852/2004; це включає використання речовин, зазначених у статтях 24 та 25 цього Регламенту, але не включає операції з пакування чи маркування;
- (74) «цілісність органічних продуктів або продуктів, отриманих у перехідному періоді» означає той факт, що продукт не виявляє невідповідності якій:
- (а) на будь-якому етапі виробництва, підготовки та розповсюдження впливає на органічні або перехідні характеристики продукт; або
  - (б) є повторюваним або навмисним;
- (75) «загін» означає вольєр, що включає частину, в якій тварини захищені від несприятливих погодних умов умови.

## РОЗДІЛ II

### ЦІЛІ ТА ПРИНЦИПИ ОРГАНІЧНОГО ВИРОБНИЦТВА

#### Стаття 4

##### Цілі

Органічне виробництво має переслідувати такі загальні цілі:

- (а) сприяння захисту довкілля та клімату;
- (б) підтримка довгострокової родючості ґрунтів;
- (с) сприяння високому рівню біорізноманіття;
- (д) суттєвий внесок у створення нетоксичного середовища;
- (е) сприяння високим стандартам добробуту тварин та, зокрема, задоволенню видоспецифічних поведінкових потреб тварини;
- (ф) заохочення коротких каналів збуту та місцевого виробництва в різних регіонах Союзу;
- (г) заохочення до збереження рідкісних та місцевих порід, що знаходяться під загрозою зникнення;
- (h) сприяння розвитку постачання рослинного генетичного матеріалу, адаптованого до конкретних потреб та цілей органічне сільське господарство;
- (і) сприяння високому рівню біорізноманіття, зокрема шляхом використання різноманітного рослинного генетичного матеріалу, такого як органічний гетерогенний матеріал та органічні сорти, придатні для органічного виробництва;
- (j) сприяння розвитку діяльності з органічної селекції рослин з метою сприяння сприятливим економічним перспективам органічного сектору.

#### Стаття 5

##### Загальні принципи

Органічне виробництво – це система сталого управління, яка базується на таких загальних принципах:

- (а) повага до природних систем і циклів, а також підтримка та покращення стану ґрунту, води та повітря, здоров'я рослин і тварин, а також баланс між ними;
- (б) збереження елементів природного ландшафту, таких як об'єкти природної спадщини;

(1) Регламент (ЄС) № 852/2004 Європейського Парламенту та Ради від 29 квітня 2004 року про гігієну харчових продуктів (ОВ L 139, 30.4.2004, с. 1).

- (c) відповідальне використання енергії та природних ресурсів, таких як вода, ґрунт, органічні речовини та повітря;
- (d) виробництво широкого асортименту високоякісних харчових продуктів та інших сільськогосподарських продуктів і продуктів аквакультури, що відповідають попиту споживачів на товари, що виробляються з використанням процесів, що не завдають шкоди навколишньому середовищу, здоров'ю людини, здоров'ю рослин або здоров'ю та добробуту тварин;
- (e) забезпечення цілісності органічного виробництва на всіх етапах виробництва, переробки та розповсюдження харчових продуктів та кормів;
- (f) відповідне проектування та управління біологічними процесами, що базуються на екологічних системах та використовують природні ресурси, що є внутрішніми для системи управління, з використанням методів, які:
- (i) використовувати живі організми та механічні методи виробництва;
  - (ii) займатися вирощуванням сільськогосподарських культур на основі ґрунту та виробництвом тваринницької продукції на основі землі або займатися аквакультурою, яка відповідає принципу сталого використання водних ресурсів;
  - (iii) виключати використання ГМО, продуктів, вироблених з ГМО, та продуктів, вироблених за допомогою ГМО, окрім ветеринарні лікарські засоби;
  - (iv) базуються на оцінці ризиків та використанні запобіжних та превентивних заходів, де це доречно;
- (g) обмеження використання зовнішніх ресурсів; якщо потрібні зовнішні ресурси або відповідні методи та практики управління, зазначені в пункті (f), відсутні, зовнішні ресурси обмежуються:
- (i) матеріали з органічного виробництва; у випадку рослинного репродуктивного матеріалу пріоритет надається сортам відібраним за їхньою здатністю відповідати конкретним потребам та цілям органічного сільського господарства;
  - (ii) натуральні або речовини природного походження;
  - (iii) мінеральні добрива з низькою розчинністю;
- (h) адаптація виробничого процесу, за необхідності та в рамках цього Регламенту, з урахуванням санітарного стану, регіональних відмінностей в екологічному балансі, кліматичних та місцевих умов, стадій розвитку та специфічних методів ведення сільського господарства;
- (i) виключення з усього органічного харчового ланцюга клонування тварин, вирощування штучно індукованих поліплоїдних тварин та іонізуючого випромінювання;
- (j) дотримання високого рівня добробуту тварин з урахуванням видоспецифічних потреб.

#### Стаття 6

##### Спеціальні принципи, що застосовуються до сільськогосподарської діяльності та аквакультури

Що стосується сільськогосподарської діяльності та аквакультури, органічне виробництво, зокрема, повинно базуватися на таких конкретних принципах:

- (a) підтримка та покращення ґрунтового життя та природної родючості ґрунту, стабільність ґрунту, утримання води в ґрунті та біорізноманіття ґрунту, запобігання та боротьба з втратою органічної речовини ґрунту, ущільненням ґрунту та ерозією ґрунту, а також живлення рослин, головним чином через ґрунтову екосистему;
- (b) обмеження використання невідновлюваних ресурсів та зовнішніх ресурсів до мінімуму;
- (c) переробка відходів та побічних продуктів рослинного та тваринного походження як вхідних матеріалів для рослинництва та тваринництва;
- (d) підтримка здоров'я рослин шляхом профілактичних заходів, зокрема вибору відповідних видів, сортів або гетерогенного матеріалу, стійкого до шкідників та хвороб, відповідних сівозмін, механічних та фізичних методів та захисту природних ворогів шкідників;
- (e) використання насіння та тварин з високим ступенем генетичного різноманіття, стійкості до хвороб та довголіття;
- (f) у виборі сортів рослин, враховуючи особливості конкретних систем органічного виробництва, зосереджуючись на агрономічному складі, стійкості до хвороб, адаптації до різноманітних місцевих ґрунтових та кліматичних умов і повазі до природних бар'єрів схрещування;

- (g) використання органічного рослинного репродуктивного матеріалу, такого як рослинний репродуктивний матеріал з органічного гетерогенного матеріалу та органічних сортів, придатних для органічного виробництва;
- (h) виробництво органічних сортів завдяки природній репродуктивній здатності та зосередження на стримуванні в межах природних перетин бар'єрів;
- (i) без шкоди для статті 14 Регламенту (ЄС) № 2100/94 та національних прав на сорти рослин, наданих відповідно національне законодавство держав-членів, можливість для фермерів використовувати рослинний репродуктивний матеріал, отриманий з власних ферм, з метою сприяння розвитку генетичних ресурсів, адаптованих до особливих умов органічного виробництва;
- (j) у виборі порід тварин, враховуючи високий ступінь генетичного різноманіття, здатність тварин адаптуватися до місцевих умов, їхню племінну цінність, їхню довголіття, їхню життєздатність та їхню стійкість до хвороб або проблем зі здоров'ям;
- (k) практика тваринництва, адаптованого до місцевості та пов'язаного з землею;
- (l) застосування методів утримання тварин, які зміцнюють імунну систему та посилюють природний захист від хвороб, включаючи регулярні фізичні вправи та доступ до відкритих просторів та пасовищ;
- (m) годівля худоби органічними кормами, що складаються з сільськогосподарських інгредієнтів, отриманих в результаті органічного виробництва, та з природних несільськогосподарських речовин;
- (n) виробництво органічної продукції тваринництва, отриманої з тварин, вирощених на органічних господарствах протягом усього їхнього життя з моменту народження або вилуплення;
- (o) підтримка здоров'я водного середовища та якості навколишніх водних і наземних екосистем;
- (p) годування водних організмів кормами зі стійко експлуатованих рибальських господарств відповідно до Регламенту (ЄС) № 1380/2013 або з органічними кормами, що складаються з сільськогосподарських інгредієнтів, отриманих в результаті органічного виробництва, включаючи органічну аквакультуру, та натуральних несільськогосподарських речовин;
- (q) уникнення будь-якої загрози для видів, що становлять інтерес для збереження, яка може виникнути внаслідок органічного виробництва.

#### Стаття 7

Спеціальні принципи, що застосовуються до переробки органічних продуктів харчування

Виробництво перероблених органічних харчових продуктів повинно базуватися, зокрема, на таких конкретних принципах:

- (a) виробництво органічних продуктів харчування з органічних сільськогосподарських інгредієнтів;
- (b) обмеження використання харчових добавок, неорганічних інгредієнтів, що мають переважно технологічні та сенсорні функції, а також мікроелементів та допоміжних речовин для обробки, щоб вони використовувалися в мінімальній мірі та лише у випадках суттєвої технологічної потреби або для певних харчових цілей;
- (c) виключення речовин та методів обробки, які можуть вводити в оману щодо справжньої природи продукт;
- (d) дбайливе оброблення органічних продуктів харчування, бажано з використанням біологічних, механічних та фізичних методів;
- (e) виключення харчових продуктів, що містять або складаються з штучних наноматеріалів.

#### Стаття 8

Спеціальні принципи, що застосовуються до переробки органічних кормів

Виробництво перероблених органічних кормів повинно базуватися, зокрема, на таких конкретних принципах:

- (a) виробництво органічних кормів з органічних кормових матеріалів;
- (b) обмеження використання кормових добавок та технологічних допоміжних речовин, щоб вони використовувалися в мінімальній мірі та лише в випадках суттєвих технологічних або зоотехнічних потреб або для особливих харчових цілей;

(c) виключення речовин та методів обробки, які можуть вводити в оману щодо справжньої природи продукт;

(d) дбайливе оброблення органічних кормів, бажано з використанням біологічних, механічних та фізичних методів.

### РОЗДІЛ III

#### ПРАВИЛА ВИРОБНИЦТВА

##### Стаття 9

###### Загальні правила виробництва

1. Оператори повинні дотримуватися загальних правил виробництва, викладених у цій статті.

2. Усе господарство повинно управлятися відповідно до вимог цього Регламенту, що застосовуються до органічного виробництва.

3. Для цілей та використання, зазначених у статтях 24 та 25 і в Додатку II, в органічному виробництві можуть використовуватися лише продукти та речовини, які були дозволені відповідно до цих положень, за умови, що їх використання в неорганічному виробництві також було дозволено відповідно до відповідних положень законодавства Союзу та, де це можливо, відповідно до національних положень, що ґрунтуються на законодавстві Союзу.

Наступні продукти та речовини, зазначені у статті 2(3) Регламенту (ЄС) № 1107/2009, дозволені для використання в органічному виробництві за умови, що вони авторизовані відповідно до цього Регламенту:

(a) антидоти, синергисти та коформулянти як компоненти засобів захисту рослин;

(b) допоміжні речовини, які змішуються із засобами захисту рослин.

Використання в органічному виробництві продуктів та речовин для цілей, відмінних від тих, що охоплюються цим Регламентом, дозволяється за умови, що їх використання відповідає принципам, викладеним у Розділі II.

4. Іонізуюче випромінювання не повинно використовуватися для обробки органічних харчових продуктів або кормів, а також для обробки сировини, що використовується в органічних харчових продуктах або кормах.

5. Забороняється використання клонування тварин та розведення штучно індукованих поліплоїдних тварин.

6. За потреби на кожному етапі виробництва, підготовки та розповсюдження вживаються превентивні та запобіжні заходи.

7. Незважаючи на пункт 2, господарство може бути розділене на чітко та ефективно відокремлені виробничі одиниці для органічного, перехідного та неорганічного виробництва, за умови, що для неорганічних виробничих одиниць:

(a) що стосується худоби, то йдеться про різні види;

(b) що стосується рослин, то йдеться про різні сорти, які можна легко розрізнити.

Що стосується водоростей та аквакультурних тварин, то можуть бути задіяні ті самі види за умови чіткого та ефективного розділення між виробничими ділянками або підрозділами.

8. Шляхом відхилення від пункту (b) параграфу 7, у випадку багаторічних культур, які потребують періоду вирощування щонайменше три роки, можуть бути задіяні різні сорти, які неможливо легко відрізнити, або ті самі сорти, за умови, що відповідне виробництво здійснюється в рамках плану переходу, і за умови, що перехід останньої частини площі, пов'язаної з відповідним виробництвом, на органічне виробництво розпочнеться якомога швидше та буде завершено протягом максимум п'яти років.

У таких випадках:

(a) фермер повинен повідомити компетентний орган або, за потреби, контрольний орган чи орган контролю про початок збору врожаю кожного з відповідних продуктів щонайменше за 48 годин;

(b) після завершення збору врожаю фермер повинен повідомити компетентний орган або, за потреби, контрольний орган чи орган контролю про точну кількість зібраної продукції з відповідних одиниць та про вжиті заходи для розділення продукції;

(c) план переходу та заходи, які необхідно вжити для забезпечення ефективного та чіткого розділення, повинні щороку підтверджуватися компетентним органом або, за потреби, контролюючим органом чи органом контролю після початку виконання плану переходу.

9. Вимоги щодо різних видів та сортів, встановлені у пунктах (a) та (b) параграфу 7, не застосовуються до дослідницьких та навчальних центрів, розсадників рослин, розмножувачів насіння та селекційних підприємств.

10. Якщо у випадках, зазначених у пунктах 7, 8 та 9, не всі виробничі одиниці господарства управляються відповідно до правил органічного виробництва, оператори повинні:

(а) зберігати продукти, що використовуються для органічних та перехідних виробничих одиниць, окремо від продуктів, що використовуються для неорганічних виробничих одиниць;

(б) зберігати продукцію, вироблену органічними, перехідними та неорганічними виробничими одиницями, окремо одна від одної інше;

(с) вести належний облік, що демонструє ефективне розділення виробничих одиниць та продукції.

11. Комісія уповноважена приймати делеговані акти відповідно до статті 54, що вносять зміни до пункту 7 цієї статті, шляхом додавання додаткових правил щодо поділу господарства на органічні, перехідні та неорганічні виробничі одиниці, зокрема стосовно продуктів, перелічених у Додатку I, або шляхом внесення змін до цих доданих правил.

#### Стаття 10

#### Конверсія

1. Фермери та оператори, які вирощують водорості або вирощують тварин аквакультури, повинні дотримуватися перехідного періоду. Протягом усього перехідного періоду вони повинні застосовувати всі правила органічного виробництва, встановлені в цьому Регламенті, зокрема застосовні правила переходу, викладені в цій статті та в Додатку II.

2. Перехідний період починається якомога раніше, коли фермер або оператор, який виробляє водорості або тварин аквакультури, повідомив про свою діяльність компетентні органи відповідно до статті 34(1) у державі-члені, в якій здійснюється ця діяльність, і в якій господарство цього фермера або оператора підлягає системі контролю.

3. Жоден попередній період не може бути ретроактивно визнаний частиною перехідного періоду, окрім випадків, коли:

(а) земельні ділянки оператора були предметом заходів, визначених у програмі, що реалізується відповідно до Регламенту (ЄС) № 1305/2013 з метою забезпечення того, щоб на цих земельних ділянках не використовувалися жодні продукти чи речовини, окрім тих, що дозволені для використання в органічному виробництві; або

(б) оператор може надати докази того, що земельні ділянки були природними або сільськогосподарськими територіями, які протягом щонайменше трьох років не оброблялися продуктами або речовинами, не дозволеними для використання в органічному виробництві.

4. Продукти, вироблені протягом перехідного періоду, не повинні продаватися як органічні продукти або як продукти, отримані в перехідному періоді.

Однак, наступні продукти, вироблені протягом перехідного періоду та відповідно до пункту 1, можуть продаватися як продукти, вироблені в період переходу:

(а) рослинний репродуктивний матеріал, за умови дотримання перехідного періоду тривалістю щонайменше 12 місяців;

(б) харчові продукти рослинного походження та кормові продукти рослинного походження, за умови, що продукт містить лише один інгредієнт сільськогосподарської культури, та за умови дотримання перехідного періоду тривалістю щонайменше 12 місяців до збору врожаю.

5. Комісія уповноважена приймати делеговані акти відповідно до статті 54, що вносять зміни до пункту 1.2.2 частини II додатка II шляхом додавання правил переходу для видів, відмінних від тих, що регулюються частиною II додатка II, станом на 17 червня 2018 року, або шляхом внесення змін до цих доданих правил.

6. Комісія, за потреби, приймає імплементаційні акти, що визначають документи, які необхідно надати з метою ретроактивного визнання попереднього періоду відповідно до пункту 3 цієї статті.

Ці імплементаційні акти приймаються відповідно до процедури розгляду, зазначеної у статті 55(2).

#### Стаття 11

#### Заборона використання ГМО

1. ГМО, продукти, вироблені з ГМО, та продукти, вироблені за допомогою ГМО, не повинні використовуватися в харчових продуктах або кормах, або як харчові продукти, корми, допоміжні речовини для переробки, засоби захисту рослин, добрива, ґрунтові поліпшувачі, рослинний репродуктивний матеріал, мікроорганізми або тварини в органічному виробництві.

2. Для цілей заборони, встановленої в пункті 1, стосовно ГМО та продуктів, вироблених з ГМО для харчових продуктів та кормів, оператори можуть покладатися на етикетки продукту, які були нанесені або надані відповідно до Директиви 2001/18/ЄС, Регламенту (ЄС) № 1829/2003 Європейського Парламенту та Ради (1) або Регламенту (ЄС) № 1830/2003 Європейського Парламенту та Ради (2), або будь-якого супровідного документа, наданого відповідно до них.

3. Оператори можуть вважати, що у виробництві придбаних харчових продуктів та кормів не використовувалися ГМО та продукти, вироблені з ГМО, якщо такі продукти не мають прикріпленої або наданої етикетки, або не супроводжуються документом, наданим відповідно до правових актів, зазначених у пункті 2, якщо вони не отримали іншої інформації, яка вказує на те, що маркування відповідних продуктів не відповідає цим правовим актам.

4. Для цілей заборони, встановленої в пункті 1, стосовно продуктів, на які не поширюються пункти 2 та 3, оператори, які використовують неорганічні продукти, придбані у третіх сторін, повинні вимагати від продавця підтвердження того, що ці продукти не вироблені з ГМО або не вироблені за допомогою ГМО.

## Стаття 12

### Правила виробництва рослин

1. Оператори, які виробляють рослини або рослинну продукцію, повинні дотримуватися, зокрема, детальних правил, викладених у Частині I Додатка II.

2. Комісія уповноважена приймати делеговані акти відповідно до статті 54, що вносять зміни до:

(а) пункти 1.3 та 1.4 частини I додатка II щодо відхилень;

(б) пункт 1.8.5 частини I додатка II щодо використання рослинного репродуктивного матеріалу, отриманого в перехідному періоді, та неорганічного;

(с) пункт 1.9.5 Частини I Додатка II шляхом додавання додаткових положень щодо угод між операторами сільськогосподарського культурні об'єкти або шляхом внесення змін до цих додаткових положень;

(д) пункт 1.10.1 частини I додатка II шляхом додавання додаткових заходів боротьби зі шкідниками та бур'янами або шляхом внесення змін до цих заходів додаткові заходи;

(е) Частина I Додатка II шляхом додавання додаткових детальних правил та методів культивування для конкретних рослин та рослинних продуктів, включаючи правила для пророщеного насіння або шляхом внесення змін до цих доданих правил.

## Стаття 13

### Спеціальні положення щодо продажу рослинного репродуктивного матеріалу з органічного гетерогенного матеріалу

1. Рослинний репродуктивний матеріал з органічного гетерогенного матеріалу може продаватися без дотримання вимог щодо реєстрації та без дотримання категорій сертифікації до базового, базового та сертифікованого матеріалу або вимог до інших категорій, які викладені в Директивах 66/401/ЄС, 66/402/ЄС, 68/193/ЄС, 98/56/ЄС, 2002/53/ЄС, 2002/54/ЄС, 2002/55/ЄС, 2002/56/ЄС, 2002/57/ЄС, 2008/72/ЄС та 2008/90/ЄС або актах, прийнятих відповідно до цих Директив.

2. Рослинний репродуктивний матеріал з органічного гетерогенного матеріалу, зазначений у пункті 1, може бути реалізований після повідомлення постачальником про органічний гетерогенний матеріал відповідальним офіційним органам, зазначеним у Директивах 66/401/ЄС, 66/402/ЄС, 68/193/ЄС, 98/56/ЄС, 2002/53/ЄС, 2002/54/ЄС, 2002/55/ЄС, 2002/56/ЄС, 2002/57/ЄС, 2008/72/ЄС та 2008/90/ЄС, складеного за допомогою досьє, що містить:

(а) контактні дані заявника;

(б) вид та найменування органічного гетерогенного матеріалу;

(с) опис основних агрономічних та фенотипових характеристик, спільних для цієї групи рослин, включаючи методи селекції, будь-які доступні результати випробувань цих характеристик, країну виробництва та використаний батьківський матеріал;

(д) заява заявника щодо достовірності елементів, зазначених у пунктах (а), (б) та (с); та

(е) репрезентативна вибірка.

(1) Регламент (ЄС) № 1829/2003 Європейського Парламенту та Ради від 22 вересня 2003 року про генетично модифіковані харчові продукти та корми (ОВ L 268, 18.10.2003, с. 1).

(2) Регламент (ЄС) № 1830/2003 Європейського Парламенту та Ради від 22 вересня 2003 року щодо простежуваності та маркування генетично модифікованих організмів, а також простежуваності харчових продуктів і кормів, вироблених з генетично модифікованих організмів, та про внесення змін до Директиви 2001/18/ЄС (ОВ L 268, 18.10.2003, с. 24).

Таке повідомлення надсилається рекомендованим листом або будь-яким іншим засобом зв'язку, прийнятим офіційними органами, із запитом на підтвердження отримання.

Через три місяці після дати, зазначеної у квитанції про отримання, за умови, що не було запрошено жодної додаткової інформації або що постачальнику не було повідомлено про офіційну відмову з причин неповноти досє або невідповідності, як визначено у статті 3(57), вважається, що відповідальний офіційний орган підтвердив отримання повідомлення та його зміст.

Після прямого або опосередкованого підтвердження нотифікації, відповідальний офіційний орган може перейти до внесення нотифікованого органічного гетерогенного матеріалу до списку. Таке внесення до списку є безкоштовним для постачальника.

Перелік будь-якого органічного гетерогенного матеріалу має бути повідомлений компетентним органам інших держав-членів та Комісії.

Такий органічний гетерогенний матеріал повинен відповідати вимогам, викладеним у делегованих актах, прийнятих відповідно до пункту 3.

3. Комісії надається повноваження приймати делеговані акти відповідно до статті 54, що доповнюють цей Регламент шляхом встановлення правил, що регулюють виробництво та реалізацію рослинного репродуктивного матеріалу органічного гетерогенного матеріалу певних родів або видів, стосовно:

- (а) опис органічного гетерогенного матеріалу, включаючи відповідні методи селекції та виробництва, та використаний батьківський матеріал;
- (б) мінімальні вимоги до якості партій насіння, включаючи ідентичність, питому чистоту, коефіцієнти проростання та санітарні норми якості;
- (с) маркування та пакування;
- (d) інформація та зразки продукції, що мають зберігатися професійними операторами;
- (е) де це можливо, збереження органічного гетерогенного матеріалу.

#### Стаття 14

##### Правила виробництва худоби

1. Оператори тваринництва повинні дотримуватися, зокрема, детальних правил виробництва, викладених у Частині II Додатка II та в будь-яких імплементаційних актах, зазначених у пункті 3 цієї статті.

2. Комісія уповноважена приймати делеговані акти відповідно до статті 54, що вносять зміни до:

- (а) пункти 1.3.4.2, 1.3.4.4.2 та 1.3.4.4.3 частини II додатка II шляхом зменшення відсотків щодо походження тварин, після того, як буде встановлено достатню наявність органічних тварин на ринку Союзу;
- (б) пункт 1.6.6 частини II додатка II щодо обмеження вмісту органічного азоту, пов'язаного із загальною щільністю посадки;
- (с) пункт 1.9.6.2(b) частини II додатка II щодо годівлі бджолиних колоній;
- (d) пункти 1.9.6.3(b) та (е) Частини II Додатка II щодо прийнятних методів дезінфекції пасік та методи боротьби з *Varroa destructor*;
- (е) Частина II Додатка II шляхом додавання детальних правил щодо виробництва тваринницької продукції для видів, відмінних від видів, що регулюються цим Частина від 17 червня 2018 року, або шляхом внесення змін до цих додаткових правил щодо:
  - (i) відступи щодо походження тварин;
  - (ii) харчування;
  - (iii) методи утримання та господарювання;
  - (iv) охорона здоров'я;
  - (v) добробут тварин.

3. Комісія, за потреби, ухвалює імплементаційні акти щодо Частини II Додатка II, що передбачають правила щодо:

- (а) мінімальний період, якого необхідно дотримуватися для годування тварин, що сосуть, материнським молоком, зазначений у пункті 1.4.1(r);
- (б) щільність утримання худоби та мінімальна площа критих та відкритих приміщень, яких необхідно дотримуватися для конкретних видів худоби, щоб забезпечити задоволення потреб тварин у розвитку, фізіологічних та етологічних потребах відповідно до пунктів 1.6.3, 1.6.4 та 1.7.2,

- (c) характеристики та технічні вимоги до мінімальної поверхні для внутрішніх та зовнішніх зон;
- (d) характеристики та технічні вимоги до будівель і загонів для всіх видів худоби, окрім бджіл, щоб забезпечити задоволення потреб тварин у розвитку, фізіологічних та етологічних потребах відповідно до пункту 1.7.2;
- (e) вимоги до рослинності та характеристики об'єктів, що охороняються, та відкритих територій.

Ці імплементаційні акти приймаються відповідно до процедури розгляду, зазначеної у статті 55(2).

#### Стаття 15

##### Правила виробництва для водоростей та аквакультурних тварин

1. Оператори, що виробляють водорості та тварин аквакультури, повинні дотримуватися, зокрема, детальних правил виробництва, викладених у Частині III Додатка II та в будь-яких імплементаційних актах, зазначених у пункті 3 цієї статті.

2. Комісія уповноважена приймати делеговані акти відповідно до статті 54, що вносять зміни до:

- (a) пункт 3.1.3.3 частини III додатка II стосовно кормів для м'ясоїдних аквакультурних тварин;
- (b) пункт 3.1.3.4 частини III додатка II шляхом додавання додаткових спеціальних правил щодо кормів для певних тварин аквакультури, або шляхом внесення змін до цих додаткових правил;
- (c) пункт 3.1.4.2 частини III додатка II щодо ветеринарного лікування тварин аквакультури;
- (d) Частину III Додатка II шляхом додавання додаткових детальних умов для кожного виду щодо управління племінним стадом, розведення та виробництва молоді або шляхом зміни цих додаткових детальних умов.

3. Комісія, за потреби, приймає імплементаційні акти, що встановлюють детальні правила щодо щільності посадки для кожного виду або групи видів, а також щодо специфічних характеристик виробничих систем та систем утримання, щоб забезпечити задоволення видоспецифічних потреб.

Ці імплементаційні акти приймаються відповідно до процедури розгляду, зазначеної у статті 55(2).

4. Для цілей цієї статті та Частини III Додатка II «щільність посадки» означає живу вагу тварин аквакультури на кубічний метр води в будь-який час протягом фази вирощування та, у випадку камбал та креветок, вагу на квадратний метр поверхні.

#### Стаття 16

##### Правила виробництва оброблених харчових продуктів

1. Оператори, які виробляють оброблені харчові продукти, повинні дотримуватися, зокрема, детальних правил виробництва, викладених у Частині IV Додатка II та в будь-яких імплементаційних актах, зазначених у пункті 3 цієї статті.

2. Комісія уповноважена приймати делеговані акти відповідно до статті 54, що вносять зміни до:

- (a) пункт 1.4 частини IV додатка II щодо запобіжних та превентивних заходів, яких повинні вживати оператори;
- (b) пункт 2.2.2 частини IV додатка II щодо видів та складу продуктів і речовин, що дозволені для використання в оброблених харчових продуктах, а також умови, за яких вони можуть бути використані;
- (c) пункт 2.2.4 частини IV додатка II щодо розрахунку відсотка сільськогосподарських інгредієнтів, зазначених у пунктах (a)(ii) та (b)(i) статті 30(5), включаючи харчові добавки, дозволені відповідно до статті 24 для використання в органічному виробництві, які вважаються сільськогосподарськими інгредієнтами для цілей таких розрахунків.

Ці делеговані акти не повинні включати можливість використання ароматичних речовин або ароматичних препаратів, які не є ні натуральними, у значенні статті 16(2), (3) та (4) Регламенту (ЄС) № 1334/2008 Європейського Парламенту та Ради (1), ні органічними.

3. Комісія може ухвалювати імплементаційні акти, що встановлюють методи, дозволені для переробки харчових продуктів.

Ці імплементаційні акти приймаються відповідно до процедури розгляду, зазначеної у статті 55(2).

(1) Регламент (ЄС) № 1334/2008 Європейського Парламенту та Ради від 16 грудня 2008 року про ароматизатори та деякі харчові інгредієнти з ароматичними властивостями для використання в харчових продуктах та на них, а також про внесення змін до Регламенту Ради (ЄЕС) № 1601/91, Регламентів (ЄС) № 2232/96 та (ЄС) № 110/2008 та Директиви 2000/13/ЄС (ОВ L 354, 31.12.2008, с. 34).

## Стаття 17

## Правила виробництва оброблених кормів

1. Оператори, які виробляють оброблені корми, повинні дотримуватися, зокрема, детальних правил виробництва, викладених у Частині V Додатка II та в будь-яких імплементаційних актах, зазначених у пункті 3 цієї статті.

2. Комісія уповноважена приймати делеговані акти відповідно до статті 54, що вносять зміни до пункту 1.4 частини V Додатка II шляхом додавання додаткових запобіжних та превентивних заходів, які повинні вживатися операторами, або шляхом внесення змін до цих доданих заходів.

3. Комісія може ухвалювати імплементаційні акти, що встановлюють методи, дозволені для використання під час переробки кормових продуктів.

Ці імплементаційні акти приймаються відповідно до процедури розгляду, зазначеної у статті 55(2).

## Стаття 18

## Правила виробництва вина

1. Оператори, що виробляють продукцію виноробного сектору, повинні дотримуватися, зокрема, детальних правил виробництва, викладених у Частині VI Додатка II.

2. Комісія уповноважена приймати делеговані акти відповідно до статті 54, що вносять зміни до:

(а) пункт 3.2 Частини VI Додатка II шляхом додавання додаткових енологічних практик, процесів та обробок, які заборонені, або шляхом внесення змін до цих доданих елементів;

(b) пункт 3.3 частини VI додатка II.

## Стаття 19

## Правила виробництва дріжджів, що використовуються як харчовий продукт або корм

1. Оператори, які виробляють дріжджі для використання як харчовий продукт або корм, повинні дотримуватися, зокрема, детальних правил виробництва, викладених у Частині VII Додатка II.

2. Комісії надається повноваження приймати делеговані акти відповідно до статті 54, що вносять зміни до пункту 1.3 частини VII Додатка II шляхом додавання додаткових детальних правил виробництва дріжджів або шляхом внесення змін до цих доданих правил.

## Стаття 20

## Відсутність певних правил виробництва для конкретних видів худоби та видів аквакультурних тварин

В очікуванні прийняття:

(а) додаткові загальні правила для інших видів худоби, окрім тих, що регулюються пунктом 1.9 частини II додатка II у відповідно до пункту (е) статті 14(2);

(b) імплементаційні акти, зазначені у статті 14(3), для видів худоби; або

(c) імплементаційні акти, зазначені у статті 15(3), для видів або групи видів тварин аквакультури;

Держава-член може застосовувати детальні національні правила виробництва для певних видів або груп видів тварин стосовно елементів, на які поширюються заходи, зазначені в пунктах (а), (b) та (c), за умови, що ці національні правила відповідають цьому Регламенту, та за умови, що вони не забороняють, не обмежують та не перешкоджають розміщенню на ринку продуктів, які були вироблені за межами її території та які відповідають цьому Регламенту.

## Стаття 21

## Правила виробництва для продуктів, що не належать до категорій продуктів, зазначених у статтях 12–19

1. Комісія уповноважена приймати делеговані акти відповідно до статті 54, що вносять зміни до Додатка II шляхом додавання детальних правил виробництва, а також правил щодо зобов'язання щодо перетворення, для продуктів, які не належать до категорій продуктів, зазначених у статтях 12-19, або шляхом внесення змін до цих доданих правил.

Ці делеговані акти повинні ґрунтуватися на цілях та принципах органічного виробництва, викладених у Розділі II, та повинні відповідати загальним правилам виробництва, викладеним у статтях 9, 10 та 11, а також чинним детальним правилам виробництва, встановленим для аналогічних продуктів у Додатку II. Вони повинні встановлювати вимоги щодо, зокрема, обробок, практик та вхідних речовин, які дозволені або заборонені, або перехідних періодів для відповідних продуктів.

2. За відсутності детальних правил виробництва, зазначених у пункті 1:
- (а) оператори повинні, стосовно продуктів, зазначених у пункті 1, дотримуватися принципів, викладених у статтях 5 та 6, *mutatis mutandis* принципів, викладених у статті 7, та загальних правил виробництва, викладених у Статті 9–11;
  - (б) держава-член може стосовно продуктів, зазначених у пункті 1, застосовувати детальні національні правила виробництва за умови, що ці правила відповідають цьому Регламенту, та за умови, що вони не забороняють, не обмежують та не перешкоджають розміщенню на ринку продуктів, які були вироблені за межами її території та які відповідають цьому Регламенту.

#### Стаття 22

##### Прийняття виняткових правил виробництва

1. Комісія уповноважена приймати делеговані акти відповідно до статті 54, що доповнюють цей Регламент шляхом встановлення:

- (а) критерії для визначення того, чи кваліфікується ситуація як катастрофічні обставини, що виникли внаслідок «несприятливого кліматичного явища», «хвороб тварин», «екологічного інциденту», «стихійного лиха» або «катастрофічної події», як визначено у пунктах (h), (i), (j), (k) та (l) статті 2(1) Регламенту (ЄС) № 1305/2013 відповідно, а також будь-якої порівнянної ситуації;
- (б) конкретні правила, включаючи можливі відступи від цього Регламенту, щодо того, як держави-члени повинні розглядати такі катастрофічних обставин, якщо вони вирішать застосувати цю статтю; та
- (с) конкретні правила моніторингу та звітності у таких випадках.

Ці критерії та правила повинні відповідати принципам органічного виробництва, викладеним у Розділі II.

2. Якщо держава-член офіційно визнала подію стихійним лихом, як зазначено у статті 18(3) або статті 24(3) Регламенту (ЄС) № 1305/2013, і ця подія унеможливує дотримання правил виробництва, встановлених у цьому Регламенті, ця держава-член може надати відступи від правил виробництва на обмежений період, доки органічне виробництво не буде відновлено, з урахуванням принципів, викладених у Розділі II, та будь-якого делегованого акта, прийнятого відповідно до пункту 1.

3. Держави-члени можуть вживати заходів відповідно до делегованого акта, зазначеного в пункті 1, щоб дозволити продовження або відновлення органічного виробництва у разі катастрофічних обставин.

#### Стаття 23

##### Збір, пакування, транспортування та зберігання

1. Оператори повинні забезпечити збір, упаковку, транспортування та зберігання органічних продуктів та продуктів, отриманих у перехідному періоді, відповідно до правил, викладених у Додатку III.

2. Комісія уповноважена приймати делеговані акти відповідно до статті 54, що вносять зміни до:

- (а) Розділ 2 Додатка III;
- (б) Розділи 3, 4 та 6 Додатка III шляхом додавання додаткових спеціальних правил щодо транспортування та приймання продуктів відповідних осіб, або шляхом внесення змін до цих додаткових правил.

#### Стаття 24

##### Авторизація продуктів та речовин для використання в органічному виробництві

1. Комісія може дозволити певні продукти та речовини для використання в органічному виробництві та повинна включити будь-які такі дозволені продукти та речовини до обмежувальних списків для таких цілей:

- (а) як активні речовини, що використовуються в засобах захисту рослин;
- (б) як добрива, ґрунтові кондиціонери та поживні речовини;
- (с) як неорганічний кормовий матеріал рослинного, водоростевого, тваринного або дріжджового походження або як кормовий матеріал мікробного чи мінерального походження;
- (д) як кормові добавки та допоміжні речовини для переробки;
- (е) як продукти для очищення та дезінфекції ставків, кліток, резервуарів, водогонів, будівель або установок, що використовуються для тваринництва;
- (ф) як продукти для очищення та дезінфекції будівель та споруд, що використовуються для виробництва рослин, зокрема для зберігання на сільськогосподарських угіддях;

(g) як засоби для очищення та дезінфекції в переробних та складських приміщеннях.

2. Окрім продуктів та речовин, дозволених відповідно до пункту 1, Комісія може дозволити певні продукти та речовини для використання у виробництві перероблених органічних харчових продуктів та дріжджів, що використовуються як продукти харчування або корми, і повинна включити будь-які такі дозволені продукти та речовини до обмежувальних списків для таких цілей:

(a) як харчові добавки та допоміжні речовини для обробки;

(b) як неорганічні сільськогосподарські інгредієнти, що використовуються для виробництва перероблених органічних харчових продуктів;

(c) як допоміжні речовини для обробки при виробництві дріжджів та дріжджових продуктів.

3. Дозвіл на використання продуктів та речовин, зазначених у пункті 1, в органічному виробництві підлягає принципам, викладеним у Розділі II, та таким критеріям, які оцінюються в цілому:

(a) вони є необхідними для сталого виробництва та для використання, для якого вони призначені;

(b) усі відповідні продукти та речовини мають рослинне, водоростеве, тваринне, мікробне або мінеральне походження, за винятком випадків, коли продукти або речовини з таких джерел недоступні в достатній кількості або якості, або коли альтернативи недоступні;

(c) у випадку продуктів, зазначених у пункті (a) параграфа 1:

(i) їх використання є необхідним для боротьби зі шкідником, для якого не існують інші біологічні, фізичні або селекційні альтернативи, методи культивування або інші ефективні методи управління відсутні;

(ii) якщо такі продукти не мають рослинного, водоростевого, тваринного, мікробного чи мінерального походження та не ідентичні їх натуральній формі, умови їх використання виключають будь-який прямий контакт з істотними частинами культури;

(d) у випадку продуктів, зазначених у пункті (b) параграфа 1, їх використання є необхідним для підвищення або підтримки родючості ґрунту або для задоволення конкретних потреб сільськогосподарських культур у поживних речовинах, або для конкретних цілей покращення ґрунту;

(e) у випадку продуктів, зазначених у пунктах (c) та (d) параграфа 1:

(i) їх використання необхідне для підтримки здоров'я тварин, їхнього добробуту та життєздатності, а також сприяє належному раціону, що задовольняє фізіологічні та поведінкові потреби відповідного виду, або їх використання необхідне для виробництва або консервування кормів, оскільки виробництво або консервування кормів неможливе без використання таких речовин;

(ii) корми мінерального походження, мікроелементи, вітаміни або провітаміни мають натуральне походження, за винятком випадків, коли продукти або речовини з таких джерел недоступні в достатній кількості або якості, або коли альтернативи недоступні;

(iii) використання неорганічної кормової сировини рослинного або тваринного походження є необхідним, оскільки кормова сировина рослинного або тваринного походження, вироблена відповідно до правил органічного виробництва, недоступна в достатній кількості;

(iv) використання неорганічних спецій, трав та патоки є необхідним, оскільки такі продукти недоступні в органічній формі; їх необхідно виробляти або готувати без хімічних розчинників, а їх використання обмежене 1% кормового раціону для даного виду, що розраховується щорічно як відсоток від сухої речовини корму сільськогосподарського походження.

4. Дозвіл на використання продуктів та речовин, зазначених у пункті 2, у виробництві перероблених органічних харчових продуктів або для виробництва дріжджів, що використовуються як харчовий продукт або корм, підлягає принципам, викладеним у Розділі II, та таким критеріям, які оцінюються в цілому:

(a) альтернативні продукти або речовини, дозволені відповідно до цієї статті, або методи, що відповідають цій Регулювання відсутні;

(b) без використання цих продуктів та речовин було б неможливо виробляти або зберігати харчові продукти чи виконувати певні дієтичні вимоги, передбачені законодавством Союзу;

(c) вони зустрічаються в природі та могли знайти лише механічних, фізичних, біологічних, ферментативних або мікробних процесів, за винятком випадків, коли продукти або речовини з таких джерел недоступні в достатній кількості або якості;

(d) органічний інгредієнт недоступний у достатній кількості.

5. Дозвіл на використання хімічно синтезованих продуктів та речовин відповідно до пунктів 1 та 2 цієї статті суворо обмежується випадками, коли використання зовнішніх ресурсів, зазначених у пункті (g) статті 5, сприятиме неприйнятному впливу на навколишнє середовище.

6. Комісія уповноважена приймати делеговані акти відповідно до статті 54, що вносять зміни до пунктів 3 та 4 цієї статті, шляхом додавання додаткових критеріїв для авторизації продуктів та речовин, зазначених у пунктах 1 та 2 цієї статті, для використання в органічному виробництві загалом та у виробництві перероблених органічних продуктів харчування зокрема, а також додаткових критеріїв для відкликання таких авторизацій або шляхом внесення змін до цих доданих критеріїв.

7. Якщо держава-член вважає, що продукт або речовину слід додати до списків дозволених продуктів та речовин, зазначених у пунктах 1 та 2, або вилучити з них, або що специфікації використання, зазначені в правилах виробництва, слід змінити, вона повинна забезпечити офіційне надсилання досьє з обґрунтуванням включення, вилучення або інших змін до Комісії та іншим державам-членам, а також його оприлюднення, відповідно до законодавства Союзу та національного законодавства про захист даних.

Комісія публікує будь-які запити, зазначені в цьому пункті.

8. Комісія регулярно переглядає списки, зазначені у цій статті.

Перелік неорганічних інгредієнтів, зазначених у пункті (b) параграфа 2, переглядається принаймні один раз на рік.

9. Комісія приймає імплементаційні акти щодо авторизації або скасування авторизації продуктів та речовин відповідно до пунктів 1 та 2, які можуть використовуватися в органічному виробництві загалом та у виробництві перероблених органічних харчових продуктів зокрема, а також встановлює процедури, яких слід дотримуватися для таких авторизацій, а також переліки таких продуктів та речовин і, за потреби, їх опис, вимоги до складу та умови використання.

Ці імплементаційні акти приймаються відповідно до процедури розгляду, зазначеної у статті 55(2).

#### Стаття 25

Авторизація державами-членами неорганічних сільськогосподарських інгредієнтів для перероблених органічних харчових продуктів

1. Якщо це необхідно для забезпечення доступу до певних сільськогосподарських інгредієнтів, і якщо такі інгредієнти недоступні в органічній формі в достатній кількості, держава-член може на запит оператора тимчасово дозволити використання неорганічних сільськогосподарських інгредієнтів для виробництва перероблених органічних харчових продуктів на своїй території на період максимум шість місяців. Цей дозвіл застосовується до всіх операторів у цій державі-члені.

2. Держава-член негайно повідомляє Комісію та інші держави-члени через комп'ютерну систему, що дозволяє електронний обмін документами та інформацією, надану Комісією, про будь-який дозвіл, наданий для її території відповідно до пункту 1.

3. Держава-член може продовжити дію дозволу, передбаченого пунктом 1, двічі, максимум на шість місяців кожен, за умови, що жодна інша держава-член не заперечила, вказавши через систему, зазначену в пункті 2, що такі інгредієнти доступні в органічній формі в достатній кількості.

4. Контролюючий орган або контрольний орган, визнаний відповідно до статті 46(1), може надати тимчасовий дозвіл, як зазначено у пункті 1 цієї статті, на термін максимум шість місяців операторам у третій країні, які запитують такий дозвіл та які підлягають контролю з боку цього контролюючого органу або контрольного органу, за умови, що умови цього пункту виконуються у відповідній третій країні. Дозвіл може бути продовжено максимум два рази по шість місяців кожен.

5. Якщо після двох продовжень тимчасового дозволу держава-член на основі об'єктивної інформації вважає, що наявність таких інгредієнтів в органічній формі залишається недостатньою для задоволення якісних та кількісних потреб операторів, вона може подати запит до Комісії відповідно до статті 24(7).

#### Стаття 26

Збір даних щодо наявності на ринку органічного та перехідного рослинного репродуктивного матеріалу, органічних тварин та молоді органічної аквакультури

1. Кожна держава-член повинна забезпечити створення регулярно оновлюваної бази даних для переліку органічного та перехідного репродуктивного матеріалу рослин, за винятком розсади, але включаючи насіннєву картоплю, який доступний на її території.

2. Держави-члени повинні мати системи, що дозволяють операторам, що продають органічний або перехідний репродуктивний матеріал рослин, органічних тварин або молодь органічної аквакультури, та які здатні постачати їх у достатніх кількостях та протягом розумного періоду, добровільно та безкоштовно оприлюднювати разом зі своїми іменами та контактними даними інформацію про таке:

- (a) органічний та перехідний рослинний репродуктивний матеріал, такий як рослинний репродуктивний матеріал з органічного гетерогенного матеріалу або органічних сортів, придатних для органічного виробництва, за винятком саджанців, але включаючи насіннєву картоплю, який є в наявності; кількість за вагою цього матеріалу; та період року його наявності; такий матеріал має бути перерахований з використанням принаймні латинської наукової назви;
- (b) органічні тварини, для яких може бути надано відступ відповідно до пункту 1.3.4.4 частини II додатка II; кількість доступних тварин, класифікованих за статтю; інформація, якщо доречно, щодо різних видів тварин щодо доступних порід та ліній; раси тварин; вік тварин; та будь-яка інша відповідна інформація;
- (c) молодь органічної аквакультури, наявна в господарстві, та її стан здоров'я відповідно до Директиви Ради 2006/88/ЄС (1), а також виробнича потужність для кожного виду аквакультури.

3. Держави-члени також можуть створювати системи, які дозволяють операторам, що продають породи та штами, адаптовані до органічного виробництва, відповідно до пункту 1.3.3 частини II додатка II, або органічних курчат, і які здатні постачати цих тварин у достатніх кількостях та протягом розумного періоду, добровільно та безкоштовно оприлюднювати відповідну інформацію разом з іменами та контактними даними.

4. Оператори, які вирішили включити інформацію про рослинний репродуктивний матеріал, тварин або молодь аквакультури до систем, зазначених у пунктах 2 та 3, повинні забезпечити регулярне оновлення інформації та вилучення цієї інформації зі списків, як тільки рослинний репродуктивний матеріал, тварини або молодь аквакультури більше не доступні.

5. Для цілей пунктів 1, 2 та 3 держави-члени можуть продовжувати використовувати відповідні інформаційні системи, які вже існують.

6. Комісія оприлюднює посилання на кожну з національних баз даних або систем на спеціальному вебсайті Комісії, щоб надати користувачам доступ до таких баз даних або систем по всьому Союзу.

7. Комісія може ухвалювати імплементаційні акти, що передбачають:

- (a) технічні деталі щодо створення та ведення баз даних, зазначених у пункті 1, та систем, зазначених у пункті 2;
- (b) специфікації щодо збору інформації, зазначеної у пунктах 1 та 2;
- (c) специфікації щодо домовленостей щодо участі в базах даних, зазначених у пункті 1, та в системи, зазначені в пунктах 2 та 3; та
- (d) деталі щодо інформації, яку мають надавати держави-члени відповідно до статті 53(б).

Ці імплементаційні акти приймаються відповідно до процедури розгляду, зазначеної у статті 55(2).

#### Стаття 27

##### Зобов'язання та дії у разі підозри щодо невідповідності

Якщо оператор підозрює, що продукт, який він виробив, підготував, імпортував або отримав від іншого оператора, не відповідає цьому Регламенту, цей оператор, відповідно до статті 28(2):

- (a) ідентифікувати та відокремити відповідний продукт;
- (b) перевірити, чи можна підозру підтвердити;
- (c) не розмішувати відповідний продукт на ринку як органічний або продукт, вироблений у перехідному періоді, та не використовувати його в органічному виробництві, якщо підозру не можна усунути;
- (d) якщо підозра підтвердилася або якщо її неможливо усунути, негайно повідомити відповідний компетентний орган або, за потреби, відповідний контрольний орган чи орган контролю, та надати йому, за потреби, наявні елементи;
- (e) повністю співпрацювати з відповідним компетентним органом або, за потреби, з відповідним контролюючим органом чи орган контролю, під час перевірки та визначення причин підозрюваної невідповідності.

(1) Директива Ради 2006/88/ЄС від 24 жовтня 2006 року про вимоги до здоров'я тварин, що вирощуються в аквакультури, та продукти їх переробки, та про профілактику та контроль певних хвороб водних тварин (ОВ L 328, 24.11.2006, с. 14).

## Стаття 28

## Запобіжні заходи для уникнення наявності несанкціонованих продуктів та речовин

1. Щоб уникнути забруднення продуктами або речовинами, які не дозволені відповідно до першого підпункту статті 9(3) для використання в органічному виробництві, оператори повинні вживати таких запобіжних заходів на кожному етапі виробництва, підготовки та розповсюдження:
    - (a) запровадити та підтримувати заходи, що є пропорційними та доцільними для виявлення ризиків забруднення органічного виробництва та продуктів несанкціонованими продуктами або речовинами, включаючи систематичне визначення критичних процедурних етапів;
    - (b) запровадити та підтримувати заходи, що є пропорційними та доцільними для уникнення ризиків забруднення органічними виробництво та продукція з використанням несанкціонованих продуктів або речовин;
    - (c) регулярно переглядати та коригувати такі заходи; та
    - (d) дотримуватися інших відповідних вимог цього Регламенту, що забезпечують розділення органічного, перехідного та неорганічні продукти.
  2. Якщо оператор підозрює, що через наявність продукту або речовини, не дозволеної відповідно до першого підпункту статті 9(3) для використання в органічному виробництві, у продукт, призначеному для використання або продажу як органічний продукт або продукт, отриманий у перехідному періоді, останній продукт не відповідає цьому Регламенту, оператор повинен:
    - (a) ідентифікувати та відокремити відповідний продукт;
    - (b) перевірити, чи можна підозру підтвердити;
    - (c) не розміщувати відповідний продукт на ринку як органічний або продукт, вироблений у перехідному періоді, та не використовувати його в органічному виробництві, якщо підозру не можна усунути;
    - (d) якщо підозра підтвердилася або якщо її неможливо усунути, негайно повідомити відповідний компетентний орган або, за потреби, відповідний контрольний орган чи орган контролю, та надати йому, за потреби, наявні елементи;
    - (e) повністю співпрацювати з відповідним компетентним органом або, за потреби, з відповідним контролюючим органом чи органом контролю у виявленні та перевірці причин наявності несанкціонованих продуктів або речовин.
  3. Комісія може ухвалювати імплементаційні акти, що встановлюють єдині правила для визначення:
    - (a) процедурні кроки, яких повинні дотримуватися оператори відповідно до пунктів (a) - (e) параграфа 2, та відповідні документи, які вони повинні надати;
    - (b) пропорційні та відповідні заходи, які мають бути вжиті та переглянуті операторами для виявлення та уникнення ризиків зараження відповідно до пунктів (a), (b) та (c) параграфа 1.
- Ці імплементаційні акти приймаються відповідно до процедури розгляду, зазначеної у статті 55(2).

## Стаття 29

## Заходи, яких слід вживати у разі наявності несанкціонованих продуктів або речовин

1. Якщо компетентний орган, або, за потреби, контролюючий орган чи орган контролю, отримує підтвержену інформацію про наявність продуктів або речовин, які не дозволені відповідно до першого підпункту статті 9(3) для використання в органічному виробництві, або був поінформований оператором відповідно до пункту (d) статті 28(2), або виявляє такі продукти або речовини в органічному продукті або продукті, отриманому в перехідному періоді:
  - (a) воно негайно проводить офіційне розслідування відповідно до Регламенту (ЄС) 2017/625 з метою визначення джерела та причини, щоб перевірити дотримання першого підпункту статті 9(3) та статті 28(1); таке розслідування має бути завершене якомога швидше, протягом розумного періоду, та враховувати довговічність продукту та складність справи;
  - (b) воно тимчасово забороняє як розміщення на ринку відповідних продуктів як органічних або продуктів, отриманих у перехідному періоді, так і їх використання в органічному виробництві до отримання результатів розслідування, зазначеного в пункті (a).

2. Відповідний продукт не повинен продаватися як органічний продукт або продукт, отриманий у перехідному періоді, або використовуватися в органічному виробництві, якщо компетентний орган або, за потреби, контролюючий орган чи орган контролю встановили, що відповідний оператор:

(a) використовував продукти або речовини, не дозволені відповідно до першого підпункту статті 9(3) для використання в органічному виробництві;

(b) не вжила запобіжних заходів, зазначених у статті 28(1); або

(c) не вжила заходів у відповідь на відповідні попередні запити компетентних органів, органів контролю або органи контролю.

3. Відповідному оператору надається можливість прокоментувати результати розслідування, зазначеного у пункті (a) параграфу 1. Компетентний орган або, за потреби, контролюючий орган чи орган контролю повинні вести облік проведеного ним розслідування.

За потреби, відповідний оператор повинен вжити необхідних коригувальних заходів для запобігання забрудненню в майбутньому.

4. До 31 грудня 2024 року Комісія повинна представити Європейському Парламенту та Раді звіт про виконання цієї статті, про наявність продуктів та речовин, не дозволених відповідно до першого підпункту статті 9(3) для використання в органічному виробництві, та про оцінку національних правил, зазначених у пункті 5 цієї статті. Цей звіт може супроводжуватися, за потреби, законодавчою пропозицією щодо подальшої гармонізації.

5. Держави-члени, які мають правила, що передбачають, що продукти, що містять більше певного рівня продуктів або речовин, не дозволених відповідно до першого підпункту статті 9(3) для використання в органічному виробництві, не будуть продаватися як органічні продукти, можуть продовжувати застосовувати ці правила за умови, що ці правила не забороняють, не обмежують та не перешкоджають розміщенню на ринку продуктів, вироблених в інших державах-членах як органічні продукти, якщо ці продукти були вироблені відповідно до цього Регламенту. Держави-члени, які використовують цей пункт, повинні негайно інформувати Комісію.

6. Компетентні органи документують результати розслідувань, зазначених у пункті 1, а також будь-які заходи, вжиті ними з метою розробки найкращих практик та подальших заходів для уникнення наявності продуктів та речовин, не дозволених відповідно до першого підпункту статті 9(3) для використання в органічному виробництві.

Держави-члени надають таку інформацію іншим державам-членам та Комісії через комп'ютерну систему, яка дозволяє електронний обмін документами та інформацією, наданою Комісією.

7. Держави-члени можуть вживати відповідних заходів на своїй території, щоб уникнути ненавмисної присутності в органічному сільському господарстві продуктів та речовин, не дозволених відповідно до першого підпункту статті 9(3) для використання в органічному виробництві. Такі заходи не повинні забороняти, обмежувати або перешкоджати розміщенню на ринку продуктів, вироблених в інших державах-членах як органічні продукти або продукти, отримані в перехідному періоді, якщо ці продукти були вироблені відповідно до цього Регламенту. Держави-члени, які використовують цей пункт, повинні негайно інформувати Комісію та інші держави-члени.

8. Комісія приймає імплементаційні акти, що встановлюють єдині правила для визначення:

(a) методологію, що застосовується компетентними органами або, за потреби, контролюючими органами чи контролюючими організаціями, для виявлення та оцінки наявності продуктів та речовин, не дозволених відповідно до першого підпункту статті 9(3) для використання в органічному виробництві;

(b) деталі та формат інформації, яку держави-члени повинні надавати Комісії та іншим державам-членам відповідно до пункту 6 цієї статті.

Ці імплементаційні акти приймаються відповідно до процедури розгляду, зазначеної у статті 55(2).

9. До 31 березня кожного року держави-члени повинні передавати Комісії в електронному вигляді відповідну інформацію про випадки забруднення несанкціонованими продуктами або речовинами у попередньому році, включаючи інформацію, зібрану на прикордонних контрольних пунктах, щодо характеру виявленого забруднення, зокрема причини, джерела та рівня забруднення, а також обсягу та характеру забруднених продуктів. Ця інформація збирається Комісією через комп'ютерну систему, надану Комісією, та використовується для сприяння розробці найкращих практик для запобігання забрудненню.

## РОЗДІЛ IV

## МАРКУВАННЯ

## Стаття 30

Використання термінів, що стосуються органічного виробництва

1. Для цілей цього Регламенту продукт вважається таким, що містить терміни, що стосуються органічного виробництва, якщо в маркуванні, рекламних матеріалах або комерційних документах такий продукт, його інгредієнти або кормові матеріали, що використовуються для його виробництва, описані термінами, які натякають покупцеві, що продукт, інгредієнти або кормові матеріали були вироблені відповідно до цього Регламенту. Зокрема, терміни, перелічені в Додатку IV, та їхні похідні та зменшувально-зменшувальні форми, такі як «біо» та «еко», окремо або в поєднанні, можуть використовуватися по всьому Союзу та будь-якою мовою, переліченою в цьому Додатку, для маркування та реклами продуктів, зазначених у статті 2(1), які відповідають цьому Регламенту.

2. Для продуктів, зазначених у статті 2(1), терміни, зазначені в пункті 1 цієї статті, не повинні використовуватися ніде в Союзі, жодною мовою, переліченою в Додатку IV, для маркування, рекламних матеріалів або комерційних документів продукту, який не відповідає цьому Регламенту.

Крім того, жодні терміни, включаючи терміни, що використовуються в торгових марках або назвах компаній, або практики не повинні використовуватися в маркуванні або рекламі, якщо вони можуть ввести споживача або користувача в оману, стверджуючи, що продукт або його інгредієнти відповідають цьому Регламенту.

3. Продукти, вироблені протягом перехідного періоду, не повинні маркуватися або рекламуватися як органічні продукти або продукти, вироблені в перехідному періоді.

Однак, рослинний репродуктивний матеріал, харчові продукти рослинного походження та кормові продукти рослинного походження, що були вироблені протягом перехідного періоду та відповідають статті 10(4), можуть маркуватися та рекламуватися як продукти перехідного періоду з використанням терміна «перехідний період» або відповідного терміна разом із термінами, зазначеними в пункті 1.

4. Терміни, зазначені в пунктах 1 та 3, не повинні використовуватися для продукту, для якого законодавство Союзу вимагає, щоб у маркуванні або рекламі було зазначено, що продукт містить ГМО, складається з ГМО або вироблений з ГМО.

5. Для оброблених харчових продуктів терміни, зазначені в пункті 1, можуть використовуватися:

(a) у торговому описі та у переліку інгредієнтів, якщо такий перелік є обов'язковим відповідно до законодавства Союзу, за умови, що:

(i) оброблені харчові продукти відповідають правилам виробництва, викладеним у Частині IV Додатка II, та правилам, встановленим встановлено відповідно до статті 16(3);

(ii) щонайменше 95% сільськогосподарських інгредієнтів продукту за вагою є органічними; та

(iii) у випадку ароматизаторів, вони використовуються лише для натуральних ароматичних речовин та натуральних ароматичних препаратів, маркованих відповідно до статті 16(2), (3) та (4) Регламенту (ЄС) № 1334/2008, і всі ароматичні компоненти та носії ароматичних компонентів у відповідному ароматизаторі є органічними;

(b) лише у переліку інгредієнтів, за умови, що:

(i) менше 95% сільськогосподарських інгредієнтів продукту за вагою є органічними, та за умови, що ці інгредієнти відповідають правилам виробництва, встановленим у цьому Регламенті; та

(ii) оброблені харчові продукти відповідають правилам виробництва, викладеним у пунктах 1.5, 2.1(a), 2.1(b) та 2.2.1 частини IV додатка II, та правилам, встановленим відповідно до статті 16(3);

(c) у торговому описі та у переліку інгредієнтів, за умови, що:

(i) основним інгредієнтом є продукт полювання або рибальства;

(ii) термін, зазначений у пункті 1, чітко пов'язаний у описі товару з іншим інгредієнтом, який є органічним та відрізняється від основного інгредієнта;

(iii) усі інші сільськогосподарські інгредієнти є органічними; та

(iv) харчовий продукт відповідає пунктам 1.5, 2.1(a), 2.1(b) та 2.2.1 частини IV додатка II та правилам, встановленим у відповідно до статті 16(3).

У переліку інгредієнтів, зазначених у пунктах (a), (b) та (c) першого підпункту, має бути зазначено, які інгредієнти є органічними. Посилання на органічне виробництво можуть міститися лише стосовно органічних інгредієнтів.

Перелік інгредієнтів, зазначений у пунктах (b) та (c) першого підпараграфу, повинен містити зазначення загального відсотка органічних інгредієнтів пропорційно до загальної кількості сільськогосподарських інгредієнтів.

Термини, зазначені в пункті 1, якщо вони використовуються у переліку інгредієнтів, зазначених у пунктах (a), (b) та (c) першого підпункту цього пункту, а зазначення відсотка, зазначеного у третьому підпункті цього пункту, має бути того ж кольору, розміру та стилю літер, що й інші зазначення у переліку інгредієнтів.

6. Для перероблених кормів термини, зазначені в пункті 1, можуть використовуватися в торговому описі та у переліку інгредієнтів за умови, що:

(a) оброблені корми відповідають правилам виробництва, викладеним у частинах II, III та V Додатка II, та спеціальним правилам, встановленим відповідно до статті 16(3);

(b) усі інгредієнти сільськогосподарського походження, що містяться в оброблених кормах, є органічними; та

(c) щонайменше 95% сухої речовини продукту є органічними.

7. Комісія уповноважена приймати делеговані акти відповідно до статті 54, що вносять зміни до:

(a) цю статтю шляхом додавання додаткових правил щодо маркування продуктів, перелічених у Додатку I, або шляхом внесення змін до цих доданих правил;

(b) перелік термінів, викладений у Додатку IV, з урахуванням лінгвістичних розробок у державах-членах.

8. Комісія може ухвалювати імплементаційні акти для встановлення детальних вимог щодо застосування пункту 3 цієї статті.

Ці імплементаційні акти приймаються відповідно до процедури розгляду, зазначеної у статті 55(2).

#### Стаття 31

Маркування продуктів та речовин, що використовуються у виробництві сільськогосподарських культур

Незважаючи на сферу застосування цього Регламенту, визначену у статті 2(1), продукти та речовини, що використовуються в засобах захисту рослин або як добрива, ґрунтові кондиціонери чи поживні речовини, що були дозволені відповідно до статей 9 та 24, можуть містити посилання, яке вказує на те, що ці продукти або речовини були дозволені для використання в органічному виробництві відповідно до цього Регламенту.

#### Стаття 32

##### Обов'язкові показання

1. Якщо продукти мають термини, зазначені у статті 30(1), включаючи продукти, позначені як продукти, отримані в перехідному періоді, відповідно до статті 30(3):

(a) на маркуванні також має бути зазначено кодівий номер контролюючого органу або установи, якій підпорядковується оператор, що здійснив останню виробничу або підготовчу операцію; та

(b) у випадку попередньо упакованих харчових продуктів, логотип органічного виробництва Європейського Союзу, зазначений у статті 33, також повинен бути розміщений на упаковці, за винятком випадків, зазначених у статті 30(3) та пунктах (b) і (c) статті 30(5).

2. Якщо використовується логотип Європейського Союзу щодо органічного виробництва, зазначення місця, де вирощувалася сільськогосподарська сировина, з якої складається продукт, має розміщуватися в тому ж полі зору, що й логотип, і має бути в одній із таких форм, залежно від обставин:

(a) «Сільське господарство ЄС», якщо сільськогосподарська сировина вирощена в Союзі;

(b) «сільське господарство країн поза ЄС», якщо сільськогосподарська сировина вирощується в третій країні;

(c) «Сільське господарство ЄС/не ЄС», якщо частина сільськогосподарської сировини вирощена в Союзі, а частина — у третій країні.

Для цілей першого підпункту слово «Сільське господарство» може бути замінено на «Аквакультура», де це доречно, а слова «ЄС» та «не ЄС» можуть бути замінені або доповнені назвою країни або назвою країни та регіону, якщо вся сільськогосподарська сировина, з якої складається продукт, була вирощена в цій країні та, якщо це можливо, в цьому регіоні.

Для позначення місця, де вирощувалася сільськогосподарська сировина, з якої складається продукт, як зазначено у першому та третьому підпунктах, невеликі за вагою кількості інгредієнтів можуть не враховуватися за умови, що загальна кількість неврахованих інгредієнтів не перевищує 5% від загальної кількості за вагою сільськогосподарської сировини.

Слова «ЕС» або «не ЕС» не повинні бути більш помітними за кольором, розміром та стилем літер, ніж назва продукту.

3. Вказівки, зазначені у пунктах 1 та 2 цієї статті та у статті 33(3), повинні бути розміщені на видному місці таким чином, щоб їх було легко побачити, а також повинні бути чітко розбірливими та незмивними.

4. Комісія уповноважена приймати делеговані акти відповідно до статті 54, що вносять зміни до пункту 2 цієї статті та статті 33(3), шляхом додавання додаткових правил щодо маркування або шляхом внесення змін до цих доданих правил.

5. Комісія приймає імплементаційні акти щодо:

(а) практичні заходи щодо використання, представлення, складу та розміру позначень, зазначених у пункті (а) пункти 1 та пункти 2 цієї статті, а також у статті 33(3);

(б) присвоєння кодів номерів контролюючим органам та контролюючим організаціям;

(с) зазначення місця, де вирощувалася сільськогосподарська сировина, відповідно до пункту 2 цієї Статтею та зі статтею 33(3).

Ці імплементаційні акти приймаються відповідно до процедури розгляду, зазначеної у статті 55(2).

#### Стаття 33

##### Логотип органічного виробництва Європейського Союзу

1. Логотип органічного виробництва Європейського Союзу може використовуватися для маркування, представлення та реклами продуктів, що відповідають цьому Регламенту.

Логотип органічного виробництва Європейського Союзу також може використовуватися в інформаційних та освітніх цілях, пов'язаних з існуванням та рекламою самого логотипу, за умови, що таке використання не може ввести споживача в оману щодо органічного виробництва конкретних продуктів, та за умови, що логотип відтворюється відповідно до правил, викладених у Додатку V. У такому випадку вимоги статті 32(2) та пункту 1.7 Додатка V не застосовуються.

Логотип органічного виробництва Європейського Союзу не повинен використовуватися для перероблених харчових продуктів, зазначених у пунктах (б) та (с) статті 30(5), та для продуктів, отриманих у перехідному періоді, зазначених у статті 30(3).

2. За винятком випадків використання відповідно до другого підпункту пункту 1, логотип органічного виробництва Європейського Союзу є офіційним підтвердженням відповідно до статей 86 та 91 Регламенту (ЄС) 2017/625.

3. Використання логотипу органічного виробництва Європейського Союзу є необов'язковим для продуктів, імпортованих з третіх країн. Якщо цей логотип з'являється на маркуванні таких продуктів, позначення, зазначене у статті 32(2), також має бути присутнім на маркуванні.

4. Логотип органічного виробництва Європейського Союзу повинен відповідати зразку, викладеному в Додатку V, та правилам, викладеним у цьому Додатку.

5. Національні логотипи та приватні логотипи можуть використовуватися для маркування, представлення та реклами продуктів, що відповідають цьому Регламенту.

6. Комісії надається повноваження приймати делеговані акти відповідно до статті 54, що вносять зміни до Додатка V щодо логотипу органічного виробництва Європейського Союзу та пов'язаних з ним правил.

#### РОЗДІЛ V

##### СЕРТИФІКАЦІЯ

#### Стаття 34

##### Система сертифікації

Перед розміщенням будь-яких продуктів на ринку як «органічних» або як «продуктів, отриманих у перехідному періоді», або до початку перехідного періоду, 1. оператори та групи операторів, зазначені у статті 36, які виробляють, готують, розповсюджують або зберігають органічні продукти або продукти, отримані в перехідному періоді, які імпортують такі продукти з третьої країни або експортують такі продукти до третьої країни, або які розміщують такі продукти на ринку, повинні повідомити про свою діяльність компетентні органи держави-члена, в якій вона здійснюється та в якій їхнє підприємство підлягає системі контролю.

Якщо компетентні органи поклали свої обов'язки або делегували певні завдання офіційного контролю чи певні завдання, пов'язані з іншою офіційною діяльністю, більш ніж одному контролюючому органу чи органу контролю, оператори або групи операторів повинні вказати у повідомленні, зазначеному у першому підпункті, який контролюючий орган чи орган контролю перевіряє відповідність їхньої діяльності цьому Регламенту та надає сертифікат, зазначений у статті 35(1).

2. Оператори, які продають попередньо упаковані органічні продукти безпосередньо кінцевому споживачеві або користувачеві, звільняються від обов'язку щодо повідомлення, зазначеного у пункті 1 цієї статті, та від обов'язку мати сертифікат, зазначений у статті 35(2), за умови, що вони не виробляють, не готують, не зберігають такі продукти, окрім як у зв'язку з точкою продажу, або не імпортують такі продукти з третьої країни, або не передають таку діяльність іншому оператору за субпідрядом.

3. Якщо оператори або групи операторів передають будь-яку зі своїх видів діяльності на субпідряд третім сторонам, як оператори або групи операторів, так і треті сторони, яким було передано цю діяльність на субпідряд, повинні дотримуватися пункту 1, якщо оператор або група операторів не заявили у повідомленні, зазначеному в пункті 1, що вони залишаються відповідальними за органічне виробництво та що вони не передали цю відповідальність субпідряднику. У таких випадках компетентний орган або, за потреби, контролюючий орган чи орган контролю повинен перевірити, чи відповідає діяльність, передана на субпідряд, цьому Регламенту, в контексті контролю, який він здійснює над операторами або групами операторів, які передали свою діяльність на субпідряд.

4. Держави-члени можуть призначити орган влади або затвердити орган, який отримуватиме повідомлення, зазначені в пункті 1.

5. Оператори, групи операторів та субпідрядники повинні вести облік відповідно до цього Регламенту щодо різних видів діяльності, якими вони займаються.

6. Держави-члени повинні вести оновлені списки, що містять назви та адреси операторів і груп операторів, які повідомили про свою діяльність відповідно до пункту 1, та повинні оприлюднювати у належний спосіб, зокрема за допомогою посилань на єдиний веб-сайт в Інтернеті, повний перелік цих даних разом з інформацією щодо сертифікатів, наданих цим операторам і групам операторів відповідно до статті 35(1). При цьому держави-члени повинні дотримуватися вимог щодо захисту персональних даних згідно з Регламентом (ЄС) 2016/679 Європейського Парламенту та Ради (1).

7. Держави-члени забезпечують, щоб будь-який оператор або група операторів, які дотримуються цього Регламенту, а у випадках, коли стягується плата відповідно до статей 78 та 80 Регламенту (ЄС) 2017/625, які сплачують розумну плату, що покриває вартість контролю, мали право на покриття витрат системою контролю. Держави-члени забезпечують оприлюднення будь-яких стягнутих плати.

8. Комісія уповноважена приймати делеговані акти відповідно до статті 54, що вносять зміни до Додатка II щодо вимог до ведення обліку.

9. Комісія може ухвалювати імплементаційні акти для надання деталей та специфікацій щодо:

- (а) формат та технічні засоби повідомлення, зазначеного у пункті 1;
- (б) порядок публікації списків, зазначених у пункті 6; та
- (с) процедури та домовленості щодо публікації зборів, зазначених у пункті 7.

Ці імплементаційні акти приймаються відповідно до процедури розгляду, зазначеної у статті 55(2).

#### Стаття 35

#### Сертифікат

1. Компетентні органи або, за потреби, органи контролю чи органи контролю, надають сертифікат будь-якому оператору або групі операторів, які повідомили про свою діяльність відповідно до статті 34(1) та дотримуються цього Регламенту. Сертифікат повинен:

- (а) по можливості видаватись в електронній формі;
- (б) дозволяти принаймні ідентифікацію оператора або групи операторів, включаючи список членів, категорію продукції, на яку поширюється сертифікат, та термін його дії;
- (с) засвідчити, що повідомлена діяльність відповідає цьому Регламенту; та
- (д) бути виданим відповідно до зразка, викладеного в Додатку VI.

2. Без шкоди для пункту 8 цієї статті та статті 34(2), оператори та групи операторів не повинні розмішувати на ринку продукти, зазначені у статті 2(1), як органічні продукти або продукти, отримані в перехідному періоді, якщо вони вже не мають сертифіката, зазначеного у пункті 1 цієї статті.

(1) Регламент (ЄС) 2016/679 Європейського Парламенту та Ради від 27 квітня 2016 року про захист фізичних осіб стосовно обробки персональних даних та про вільний рух таких даних, що скасовує Директиву 95/46/ЄС (Загальні положення) Регламент про захист даних) (ОВ L 119, 4.5.2016, с. 1).

3. Сертифікат, зазначений у цій статті, є офіційним сертифікатом у значенні пункту (а) статті 86(1) Регламенту (ЄС) 2017/625.

4. Оператор або група операторів не мають права отримувати сертифікат від більш ніж одного органу контролю стосовно діяльності, що здійснюється в одній державі-члені стосовно однієї й тієї ж категорії продуктів, включаючи випадки, коли цей оператор або група операторів працює на різних етапах виробництва, підготовки та розповсюдження.

5. Члени групи операторів не мають права отримувати індивідуальний сертифікат на будь-який вид діяльності, що охоплюється сертифікацією групи операторів, до якої вони належать.

6. Оператори повинні перевіряти сертифікати тих операторів, які є їхніми постачальниками.

7. Для цілей пунктів 1 та 4 цієї статті продукти класифікуються відповідно до таких категорій:

(а) необроблені рослини та рослинні продукти, включаючи насіння та інший репродуктивний матеріал рослин;

(b) худоба та необроблені продукти тваринництва;

(c) водорості та необроблені продукти аквакультури;

(d) перероблені сільськогосподарські продукти, включаючи продукти аквакультури, для використання як продукти харчування;

(e) корм;

(f) вино;

(g) інші продукти, перелічені в Додатку I до цього Регламенту або не охоплені попередніми категоріями.

8. Держави-члени можуть звільнити від обов'язку мати сертифікат, передбачений у пункті 2, операторів, які продають неупаковані органічні продукти, крім кормів, безпосередньо кінцевому споживачеві, за умови, що ці оператори не виробляють, не готують, не зберігають такі продукти, окрім як у зв'язку з точкою продажу, не імпортують такі продукти з третьої країни та не передають таку діяльність третій стороні на субпідряд, та за умови, що:

(а) такі продажі не перевищують 5000 кг на рік;

(b) такі продажі не становлять річного обороту стосовно неупакованих органічних продуктів, що перевищує 20 000 євро; або

(c) потенційні витрати оператора на сертифікацію перевищують 2% від загального обороту від продажу неупакованих органічних продуктів цим оператором.

Якщо держава-член вирішить звільнити операторів, зазначених у першому підпункті, вона може встановити суворіші обмеження, ніж ті, що встановлені у першому підпункті.

Держави-члени повинні інформувати Комісію та інші держави-члени про будь-яке рішення щодо звільнення операторів відповідно до першого підпункту та про обмеження, до яких такі оператори звільняються.

9. Комісія уповноважена приймати делеговані акти відповідно до статті 54, що вносять зміни до зразка сертифіката, викладеного в Додатку VI.

10. Комісія приймає імплементаційні акти, щоб надати деталі та специфікації щодо форми сертифіката, зазначеного у пункті 1, та технічних засобів, за допомогою яких його видають.

Ці імплементаційні акти приймаються відповідно до процедури розгляду, зазначеної у статті 55(2).

#### Стаття 36

##### Група операторів

1. Кожна група операторів повинна:

(а) складатися лише з членів, які є фермерами або операторами, що виробляють водорості або тварин аквакультури, і які в крім того, можуть займатися переробкою, приготуванням або розміщенням на ринку харчових продуктів чи кормів;

(b) складатися лише з членів:

(i) вартість індивідуальної сертифікації яких становить понад 2% від обороту або стандартного обсягу виробництва органічного виробництва кожного члена, та річний оборот органічного виробництва яких не перевищує 25 000 євро або стандартний обсяг виробництва органічного виробництва яких не перевищує 15 000 євро на рік; або

(ii) кожен з яких має максимальну кількість активів:

— п'ять гектарів,

- 0,5 гектара, у випадку теплиць, або
- 15 гектарів, виключно у випадку постійних пасовищ;

(c) бути заснованим у державі-члені або третій країні;

(d) мати правосуб'єктність;

(e) складатися лише з членів, чия виробнича діяльність здійснюється в географічній близькості один до одного;

(f) створити спільну систему збуту для продукції, що виробляється групою; та

(g) створити систему внутрішнього контролю, що включає задокументований набір заходів та процедур контролю, відповідно до яких визначена особа або орган відповідає за перевірку дотримання цього Регламенту кожним членом групи.

2. Компетентні органи або, за потреби, органи контролю чи органи контролю відкликають сертифікат, зазначений у статті 35, для всієї групи, якщо недоліки у створенні або функціонуванні системи внутрішнього контролю, зазначеної у пункті 1, зокрема, щодо невиявлення або усунення невідповідностей окремими членами групи операторів, впливають на цілісність органічних продуктів та продуктів, отриманих у перехідному періоді.

3. Комісія уповноважена приймати делеговані акти відповідно до статті 54, що вносять зміни до пунктів 1 та 2 цієї статті шляхом додавання положень або шляхом внесення змін до цих доданих положень, зокрема щодо:

(a) обов'язки окремих членів групи операторів;

(b) критерії для визначення географічної близькості членів групи, такі як спільне використання об'єктів або сайти;

(c) налаштування та функціонування системи внутрішнього контролю, включаючи обсяг, зміст та частоту контролю, що має здійснюватися, а також критерії виявлення недоліків у налаштуванні або функціонуванні системи внутрішнього контролю.

4. Комісія може ухвалювати імплементаційні акти, що встановлюють конкретні правила щодо:

(a) склад та розмір групи операторів;

(b) документи та системи ведення обліку, система внутрішнього відстеження та перелік операторів;

(c) обмін інформацією між групою операторів та компетентним органом або органами, контролюючими органами або контролюючими організаціями, а також між державами-членами та Комісією.

Ці імплементаційні акти приймаються відповідно до процедури розгляду, зазначеної у статті 55(2).

## РОЗДІЛ VI

### ОФІЦІЙНИЙ КОНТРОЛЬ ТА ІНША ОФІЦІЙНА ДІЯЛЬНІСТЬ

#### Стаття 37

Зв'язок з Регламентом (ЄС) 2017/625 та додатковими правилами офіційного контролю та іншої офіційної діяльності, пов'язаної з органічним виробництвом та маркуванням органічної продукції

Спеціальні правила цієї глави застосовуються, на додаток до правил, встановлених у Регламенті (ЄС) 2017/625, якщо інше не передбачено статтею 40(2) цього Регламенту, та на додаток до статті 29 цього Регламенту, якщо інше не передбачено статтею 41(1) цього Регламенту, до офіційного контролю та іншої офіційної діяльності, що здійснюється для перевіряти протягом усього процесу на всіх етапах виробництва, підготовки та розповсюдження, що продукти, зазначені у статті 2(1) цього Регламенту, були вироблені відповідно до цього Регламенту.

#### Стаття 38

Додаткові правила щодо офіційного контролю та дій, що мають бути вжиті компетентними органами

Офіційний контроль, що здійснюється відповідно до статті 9 Регламенту (ЄС) 2017/625 для перевірки

1. дотримання цього Регламенту включає, зокрема:

(a) перевірка застосування операторами превентивних та запобіжних заходів, як зазначено у статті 9(б) та у статті 28 цього Регламенту, на кожному етапі виробництва, підготовки та розповсюдження;

- (b) якщо господарство включає неорганічні або перехідні виробничі одиниці, перевірку обліку та заходів, процедур чи домовленостей, що застосовуються для забезпечення чіткого та ефективного розмежування між органічними, перехідними та неорганічними виробничими одиницями, а також між відповідними продуктами, виробленими цими одиницями, та речовинами та продуктами, що використовуються для органічних, перехідних та неорганічних виробничих одиниць; така перевірка повинна включати перевірки ділянок, для яких попередній період був визнаний ретроактивно як частина перехідного періоду, та перевірки неорганічних виробничих одиниць;
- (c) якщо органічні, перехідні та неорганічні продукти збираються операторами одночасно, готуються або зберігаються в одному й тому ж підрозділі підготовки, зони чи приміщенні, або транспортуються до інших операторів або підрозділів, перевірка записів та заходів, процедур або домовленостей, що забезпечують розділення операцій за місцем або часом, впровадження відповідних заходів очищення та, за потреби, заходів для запобігання заміні продуктів, постійну ідентифікацію органічних продуктів та продуктів перехідного періоду, а також зберігання органічних, перехідних та неорганічних продуктів до та після операцій підготовки окремо один від одного за місцем або часом;
- (d) перевірка налаштування та функціонування системи внутрішнього контролю груп операторів;
- (e) якщо оператори звільнені від обов'язку повідомляти відповідно до статті 34(2) цього Регламенту або від обов'язку мати сертифікат відповідно до статті 35(8) цього Регламенту, перевірка виконання вимог щодо такого звільнення та перевірка продуктів, що продаються цими операторами.

2. Офіційний контроль, що здійснюється відповідно до статті 9 Регламенту (ЄС) 2017/625 для перевірки дотримання цього Регламенту, здійснюється протягом усього процесу на всіх етапах виробництва, підготовки та розповсюдження на основі ймовірності невідповідності, як визначено у пункті (57) статті 3 цього Регламенту, яка визначається з урахуванням, окрім елементів, зазначених у статті 9 Регламенту (ЄС) 2017/625, зокрема таких елементів:

- (a) тип, розмір та структура операторів і груп операторів;
- (b) тривалість часу, протягом якого оператори та групи операторів займалися органічним виробництвом, підготовка та розповсюдження;
- (c) результати контролю, здійсненого відповідно до цієї статті;
- (d) момент часу, що стосується здійснюваної діяльності;
- (e) категорії продуктів;
- (f) вид, кількість та вартість продукції, а також їх розвиток з часом;
- (g) можливість змішування продуктів або забруднення несанкціонованими продуктами чи речовинами;
- (h) застосування відступів або винятків із правил операторами та групами операторів;
- (i) критичні точки невідповідності та ймовірність невідповідності на кожному етапі виробництва, підготовки та розподілу;
- (j) діяльність за субпідрядними договорами.

У будь-якому випадку, всі оператори та групи операторів, за винятком тих, що зазначені у статтях 34(2) та 35(8), підлягає перевірці на відповідність принаймні один раз на рік.

Перевірка відповідності повинна включати фізичну перевірку на місці, за винятком випадків, коли виконано такі умови:

- (a) попередні перевірки відповідного оператора або групи операторів не виявили жодних порушень, що впливають на цілісність органічних або перехідних продуктів, протягом щонайменше трьох років поспіль; та
- (b) відповідного оператора або групу операторів було оцінено на основі елементів, зазначених у пункті 2 цієї статті та у статті 9 Регламенту (ЄС) 2017/625, як таких, що мають низьку ймовірність невідповідності.

У цьому випадку період між двома фізичними перевірками на місці не повинен перевищувати 24 місяці.

4. Офіційний контроль, що здійснюється відповідно до статті 9 Регламенту (ЄС) 2017/625 для перевірки дотримання цього Регламенту повинно:
- (a) здійснюватися відповідно до статті 9(4) Регламенту (ЄС) 2017/625, забезпечуючи при цьому, щоб мінімальний відсоток усіх офіційних заходів контролю операторів або груп операторів здійснювався без попереднього повідомлення;
  - (b) забезпечити здійснення мінімального відсотка додаткових заходів контролю, окрім тих, що зазначені у пункті 3 цієї статті  
вихід:
  - (c) проводитися шляхом відбору мінімальної кількості зразків, відібраних відповідно до пункту (h) Стаття 14 Регламенту (ЄС) 2017/625;
  - (d) забезпечити контроль мінімальної кількості операторів, які є членами групи операторів, у зв'язку з перевіркою відповідності, зазначеною у пункті 3 цієї статті.
5. Видача або поновлення сертифіката, зазначеного у статті 35(1), ґрунтується на результатах перевірки відповідності, зазначеної у пунктах 1-4 цієї статті.
6. Письмовий протокол, який має бути складений щодо кожного офіційного контролю, проведеного для перевірки дотримання цього Регламенту відповідно до статті 13(1) Регламенту (ЄС) 2017/625, має бути підписаний оператором або групами операторів як підтвердження отримання ними цього письмового протоколу.
7. Стаття 13(1) Регламенту (ЄС) 2017/625 не застосовується до аудитів та інспекцій, що проводяться компетентними органами в контексті їхньої наглядової діяльності за органами контролю, яким було делеговано певні завдання офіційного контролю або певні завдання, пов'язані з іншою офіційною діяльністю.
8. Комісія уповноважена приймати делеговані акти відповідно до статті 54:
- (a) доповнення цього Регламенту шляхом встановлення конкретних критеріїв та умов для здійснення офіційного контролю, що проводиться для забезпечення простежуваності на всіх етапах виробництва, підготовки та розповсюдження, а також дотримання цього Регламенту, що стосується:
    - (i) перевірки документальних рахунків;
    - (ii) контроль, що здійснюється щодо певних категорій операторів;
    - (iii) де це доречно, період, протягом якого мають бути здійснені заходи контролю, передбачені цим Регламентом, включаючи фізичні перевірки на місці, зазначені у пункті 3 цієї статті, та конкретні приміщення або район, на якому вони мають бути здійснені;
  - (b) внесення змін до пункту 2 цієї статті шляхом додавання додаткових елементів на основі практичного досвіду або шляхом внесення змін до тих, що додані елементи.
9. Комісія може ухвалювати імплементаційні акти для визначення:
- (a) мінімальний відсоток усіх офіційних заходів контролю операторів або груп операторів, які мають бути здійснені без попереднього повідомлення, як зазначено у пункті (a) параграфа 4;
  - (b) мінімальний відсоток додаткових заходів контролю, зазначених у пункті (b) параграфа 4;
  - (c) мінімальна кількість зразків, зазначена у пункті (c) параграфа 4;
  - (d) мінімальна кількість операторів, що є членами групи операторів, зазначеної у пункті (d) параграфа 4.
- Ці імплементаційні акти приймаються відповідно до процедури розгляду, зазначеної у статті 55(2).

## Стаття 39

Додаткові правила щодо дій, які мають вживатися операторами та групами операторів

1. На додаток до зобов'язань, викладених у статті 15 Регламенту (ЄС) 2017/625, оператори та групи операторів повинні:

- (a) вести облік, щоб підтвердити свою відповідність цьому Регламенту;
- (b) робити всі декларації та інші повідомлення, необхідні для офіційного контролю;
- (c) вживати відповідних практичних заходів для забезпечення дотримання цього Регламенту;
- (d) надати у формі декларації, яка підлягає підписанню та оновленню за необхідності:
  - (i) повний опис органічної або перехідної виробничої одиниці та діяльності, що має виконуватися відповідно до цього Регламенту;
  - (ii) відповідні практичні заходи, яких необхідно вжити для забезпечення дотримання цього Регламенту;

(iii) підприємство:

- письмово та без зайвої затримки інформувати покупців продукції та обмінюватися відповідною інформацією з компетентним органом або, за потреби, з контролюючим органом чи органом контролю, у випадку, якщо підозра щодо невідповідності була підтверджена, якщо підозра щодо невідповідності неможливо усунути або якщо було встановлено невідповідність, яка впливає на цілісність відповідної продукції,
- погодитися на передачу контрольного файлу у разі зміни контролюючого органу або, у разі відмови від органічного виробництва, на зберігання контрольного файлу протягом щонайменше п'яти років останнім контролюючим органом або контролюючим органом,
- негайно повідомити компетентний орган або орган чи установу, призначені відповідно до Стаття 34(4) у разі відмови від органічного виробництва, та
- погоджуватися на обмін інформацією між цими органами або установами у випадку, якщо субпідрядники підлягають контролю з боку різних контролюючих органів або установ контролю.

2. Комісія може ухвалювати імплементаційні акти для надання деталей та специфікацій щодо:

- (a) записи для демонстрації дотримання цього Регламенту;
- (b) декларації та інші повідомлення, необхідні для офіційного контролю;
- (c) відповідні практичні заходи для забезпечення дотримання цього Регламенту.

Ці імплементаційні акти приймаються відповідно до процедури розгляду, зазначеної у статті 55(2).

#### Стаття 40

Додаткові правила щодо делегування завдань офіційного контролю та завдань, пов'язаних з іншою офіційною діяльністю

1. Компетентні органи можуть делегувати органам контролю певні завдання офіційного контролю та певні завдання, пов'язані з іншою офіційною діяльністю, лише за умови виконання наступних умов, окрім тих, що викладені в Розділі III Регламенту (ЄС) 2017/625:

(a) делегування містить детальний опис делегованих завдань офіційного контролю та завдань, пов'язаних з іншою офіційною діяльністю, включаючи зобов'язання щодо звітності та інші конкретні зобов'язання, а також умов, за яких орган контролю може їх виконувати. Зокрема, орган контролю повинен подати компетентним органам для попереднього затвердження наступне:

- (i) свою процедуру оцінки ризиків, яка полягає, зокрема, у визначенні основи для інтенсивності та частоти перевірки відповідності операторів та груп операторів, яка має бути встановлена на основі елементів, зазначених у статті 9 Регламенту (ЄС) 2017/625 та статті 38 цього Регламенту, та якої слід дотримуватися для офіційного контролю операторів та груп операторів;
- (ii) стандартна процедура контролю, яка повинна містити детальний опис заходів контролю, що контролюючий орган зобов'язується застосовувати до операторів та груп операторів, що підлягають його контролю;
- (iii) перелік заходів, що відповідають загальному каталогу, зазначеному у статті 41(4), та які мають застосовуватися до операторів та груп операторів у випадках підозри на невідповідність або встановлення такої невідповідності;
- (iv) механізми ефективного моніторингу завдань офіційного контролю та завдань, пов'язаних з іншими офіційними видами діяльності, що здійснюються стосовно операторів та груп операторів, а також механізми звітування про ці завдання.

Орган контролю повинен повідомити компетентний орган про подальші зміни до елементів, зазначених у пунктах (i) - (iv);

(b) ці компетентні органи мають процедури та механізми для забезпечення нагляду за органами контролю, зокрема для перевірки того, що делеговані завдання виконуються ефективно, незалежно та об'єктивно, зокрема щодо інтенсивності та частоти перевірки відповідності.

Принаймні раз на рік компетентні органи, відповідно до пункту (a) статті 33 Регламенту (ЄС) 2017/625, організують аудити органів контролю, яким вони делегували завдання офіційного контролю або завдання, пов'язані з іншими офіційними діяльністю.

2. Шляхом відступу від статті 31(3) Регламенту (ЄС) 2017/625, компетентні органи можуть делегувати органу контролю рішення щодо завдань, передбачених у пункті (b) статті 138(1) та у статті 138(2) та (3) зазначеного Регламенту.

3. Для цілей пункту (b)(iv) статті 29 Регламенту (ЄС) 2017/625, стандарт делегування певних завдань офіційного контролю та певних завдань, пов'язаних з іншою офіційною діяльністю, для перевірки дотримання цього Регламенту що стосується сфери застосування цього Регламенту, є останньою нотификованою версією міжнародного гармонізованого стандарту «Оцінка відповідності – Вимоги до органів, що сертифікують продукцію, процеси та послуги», посилення на який було опубліковано в Офіційному журналі Європейського Союзу.

4. Компетентні органи не повинні делегувати контрольним органам такі завдання офіційного контролю та завдання, пов'язані з іншою офіційною діяльністю:

(a) нагляд та аудит інших контролюючих органів або організацій контролю;

(b) повноваження надавати відступи, окрім відступів для використання рослинного репродуктивного матеріалу, не отриманого з органічне виробництво;

(c) повноваження отримувати повідомлення про діяльність операторів або груп операторів відповідно до статті 34(1) цього Регулювання;

(d) оцінку ймовірності недотримання положень цього Регламенту, що визначають частоту фізичних перевірок органічних партій перед їх випуском для вільного обігу в Союзі відповідно до статті 54 Регламенту (ЄС) 2017/625;

(e) створення спільного каталогу заходів, зазначеного у статті 41(4) цього Регламенту.

5. Компетентні органи не повинні делегувати фізичним особам завдання офіційного контролю або завдання, пов'язані з іншою офіційною діяльністю.

6. Компетентні органи повинні забезпечити збір та використання компетентними органами інформації, отриманої від органів контролю відповідно до статті 32 Регламенту (ЄС) 2017/625, та інформації про заходи, що застосовуються органами контролю у разі встановленої або ймовірної невідповідності, з метою нагляду за діяльністю цих органів контролю.

7. Якщо компетентний орган повністю або частково відкликав делегування певних завдань офіційного контролю або певних завдань, пов'язаних з іншою офіційною діяльністю, відповідно до пункту (b) статті 33 Регламенту (ЄС) 2017/625, він вирішує, чи залишаються чинними будь-які сертифікати, видані відповідними органами контролю до дати такого часткового або повного відкликання, та інформує відповідних операторів про це рішення.

8. Без шкоди для пункту (b) статті 33 Регламенту (ЄС) 2017/625, перед повним або частковим скасуванням делегування завдань офіційного контролю або завдань, пов'язаних з іншою офіційною діяльністю, у випадках, зазначених у цьому пункті, компетентні органи можуть повністю або частково призупинити таке делегування:

(a) на період, що не перевищує 12 місяців, протягом якого орган контролю має усунути недоліки, виявлені під час аудитів та інспекцій, або усунути невідповідність, інформацію про яку було надано іншим органам контролю та контролюючим органам, компетентним органам, а також Комісії відповідно до Стаття 43 цього Регламенту; або

(b) протягом періоду, протягом якого діє акредитація, зазначена у пункті (b)(iv) статті 29 Регламенту (ЄС) 2017/625, у зв'язку зі статтею 40(3) цього Регламенту, призупиняється.

Якщо делегування завдань офіційного контролю або завдань, пов'язаних з іншою офіційною діяльністю, було призупинено, відповідні органи контролю не видають сертифікати, зазначені у статті 35, для тих частин, для яких делегування було призупинено. Компетентні органи вирішують, чи залишаються дійсними будь-які сертифікати, видані відповідними органами контролю до дати такого часткового або повного призупинення, та інформують відповідних операторів про це рішення.

Без шкоди для статті 33 Регламенту (ЄС) 2017/625, компетентні органи повинні якомога швидше скасовувати призупинення делегування завдань офіційного контролю або завдань, пов'язаних з іншою офіційною діяльністю, після того, як орган контролю усуне недоліки або невідповідності, зазначені в пункті (a) першого підпункту, або після того, як орган акредитації скасовує призупинення акредитації, зазначене в пункті (b) першого підпункту.

9. Якщо орган контролю, якому компетентні органи делегували певні завдання офіційного контролю або певні завдання, пов'язані з іншою офіційною діяльністю, також був визнаний Комісією відповідно до статті 46(1) цього Регламенту для здійснення контрольної діяльності в третій країнах, і Комісія має намір відкликати або відкликала визнання цього органу контролю, компетентні органи організують аудити або перевірки органу контролю щодо його діяльності у відповідній(их) державі(ах)-члені(ах) відповідно до пункту (a) статті 33 Регламенту (ЄС) 2017/625.

10. Контролюючі органи передають компетентним органам:

- (a) перелік операторів, які підлягали їхньому контролю станом на 31 грудня попереднього року, до 31 січня щороку; та
- (b) інформацію про офіційний контроль та інші офіційні заходи, проведені у попередньому році, для підтримки підготовки частини про органічне виробництво та маркування органічної продукції щорічного звіту, зазначеного у статті 113 Регламенту (ЄС) 2017/625, до 31 березня кожного року.

11. Комісія уповноважена приймати делеговані акти відповідно до статті 54, що доповнюють цей Регламент, стосовно умов делегування завдань офіційного контролю та завдань, пов'язаних з іншою офіційною діяльністю, органам контролю на додаток до умов, викладених у пункті 1 цієї статті.

#### Стаття 41

##### Додаткові правила щодо дій у разі невідповідності

1. Відповідно до статті 29, якщо компетентний орган, або, де це доречно, контрольний орган чи орган контролю, підозрює або отримує підтверджену інформацію, включаючи інформацію від інших компетентних органів, або, де це доречно, від інших контрольних органів чи органів контролю, що оператор має намір використовувати або розміщувати на ринку продукт, який може не відповідати цьому Регламенту, але який містить терміни, що стосуються органічного виробництва, або якщо такий компетентний орган, контрольний орган чи орган контролю були повідомлені оператором про підозру щодо невідповідності відповідно до статті 27:

- (a) воно негайно проводить офіційне розслідування відповідно до Регламенту (ЄС) 2017/625 з метою перевірки дотримання цього Регламенту; таке розслідування має бути завершене якомога швидше, протягом розумного періоду, та враховувати довговічність продукту та складність справи;
- (b) воно тимчасово забороняє як розміщення на ринку відповідних продуктів як органічних або продуктів, отриманих у перехідному періоді, так і їх використання в органічному виробництві до отримання результатів розслідування, зазначеного в пункті (a). Перш ніж прийняти таке рішення, компетентний орган або, за потреби, контролюючий орган чи організація контролю, надає оператору можливість висловити свої коментарі.

2. У випадку, якщо результати розслідування, зазначеного у пункті (a) параграфу 1, не виявляють жодних невідповідностей, що впливають на цілісність органічної або перехідної продукції, оператору дозволяється використовувати відповідні продукти або розміщувати їх на ринку як органічну або перехідну продукцію.

3. Держави-члени вживають будь-яких заходів та передбачають будь-які необхідні санкції для запобігання шахрайському використанню позначень, зазначених у Розділі IV цього Регламенту.

4. Компетентні органи повинні надати спільний каталог заходів для випадків підозри у невідповідності та встановленої невідповідності, які мають застосовуватися на їхній території, зокрема контролюючими органами та установами контролю.

5. Комісія може ухвалювати імплементаційні акти для визначення єдиних процедур для випадків, коли компетентні органи повинні вживати заходів щодо підозрюваної або встановленої невідповідності.

Ці імплементаційні акти приймаються відповідно до процедури розгляду, зазначеної у статті 55(2).

#### Стаття 42

##### Додаткові правила щодо заходів у разі невідповідності

1. У разі невідповідності, яка впливає на цілісність органічних або перехідних продуктів на будь-якому з етапів виробництва, підготовки та розповсюдження, наприклад, в результаті використання несанкціонованих продуктів, речовин або методів, або змішування з неорганічними продуктами, компетентні органи та, за потреби, органи контролю та установи контролю, повинні забезпечити, на додаток до заходів, що мають бути вжиті відповідно до статті 138 Регламенту (ЄС) 2017/625, щоб у маркуванні та рекламі всієї відповідної партії або виробничого циклу не було жодного посилання на органічне виробництво.

2. У разі серйозної, повторюваної чи тривалої невідповідності, компетентні органи та, за потреби, органи контролю та установи контролю, повинні забезпечити, щоб відповідним операторам або групам операторів, на додаток до заходів, викладених у пункті 1, та будь-яких відповідних заходів, вжитих, зокрема, відповідно до статті 138 Регламенту (ЄС) 2017/625, було заборонено продавати продукти, що стосуються органічного виробництва, протягом певного періоду, а також щоб їхній сертифікат, зазначений у статті 35, був призупинений або відкликаний, залежно від обставин.

## Стаття 43

## Додаткові правила щодо обміну інформацією

1. На додаток до зобов'язань, викладених у статті 105(1) та статті 106(1) Регламенту (ЄС) 2017/625, компетентні органи повинні негайно обмінюватися інформацією з іншими компетентними органами, а також з Комісією, про будь-яку підозру щодо невідповідності, яка впливає на цілісність органічних продуктів або продуктів, вироблених у перехідному періоді.

Компетентні органи повинні надавати цю інформацію іншим компетентним органам та Комісії через комп'ютерну систему, яка дозволяє здійснювати електронний обмін документами та інформацією, наданою Комісією.

2. У випадках, коли підозрювана або встановлена невідповідність була виявлена щодо продуктів, що перебувають під контролем інших контролюючих органів або органів контролю, контролюючі органи та органи контролю повинні негайно інформувати ці інші контролюючі органи або органи контролю.

Контролюючі органи та установи повинні обмінюватися іншою відповідною інформацією з іншими контролюючими органами та  
3. органи контролю.

4. Після отримання запиту на інформацію, обґрунтованого необхідністю гарантувати, що продукт був вироблений відповідно до цього Регламенту, органи контролю та установи контролю обмінюються з іншими компетентними органами, а також з Комісією інформацією про результати своїх контролів.

5. Компетентні органи обмінюються інформацією щодо нагляду за органами контролю з національними органами акредитації, як визначено у пункті (11) статті 2 Регламенту (ЄС) № 765/2008 Європейського Парламенту та Ради (1).

6. Компетентні органи вживають відповідних заходів та встановлюють документовані процедури, щоб забезпечити передачу інформації про результати контролю платіжному агентству відповідно до його потреб для цілей статті 58 Регламенту (ЄС) № 1306/2013 Європейського Парламенту та Ради (2) та актів, прийнятих на основі цієї статті.

7. Комісія може ухвалювати імплементаційні акти для визначення інформації, яку мають надавати компетентні органи, органи контролю та органи контролю, відповідальні за офіційний контроль та іншу офіційну діяльність відповідно до цієї статті, відповідних одержувачів цієї інформації та процедур, згідно з якими ця інформація має надаватися, включаючи функціональні можливості комп'ютерної системи, зазначеної у пункті 1.

Ці імплементаційні акти приймаються відповідно до процедури розгляду, зазначеної у статті 55(2).

## РОЗДІЛ VII

## ТОРГІВЛЯ З ТРЕТІМИ КРАЇНАМИ

## Стаття 44

## Експорт органічної продукції

1. Продукт може експортуватися з Союзу як органічний продукт і може носити логотип органічного виробництва Європейського Союзу за умови, що він відповідає правилам органічного виробництва згідно з цим Регламентом.

2. Комісії надається повноваження приймати делеговані акти відповідно до статті 54, що доповнюють цей Регламент, стосовно документів, призначених для митних органів третіх країн, зокрема, щодо видачі сертифікатів на експорт органічної продукції в електронній формі, де це можливо, та надання гарантій того, що експортована органічна продукція відповідає цьому Регламенту.

(1) Регламент (ЄС) № 765/2008 Європейського Парламенту та Ради від 9 липня 2008 року, що встановлює вимоги до акредитації та ринкового нагляду стосовно маркетингу продукції та скасовує Регламент (ЄЕС) № 339/93 (ОВ L 218, 13.8.2008, с. 30).

(2) Регламент (ЄС) № 1306/2013 Європейського Парламенту та Ради від 17 грудня 2013 року про фінансування, управління та моніторинг спільної сільськогосподарської політики та про скасування Регламентів Ради (ЄЕС) № 352/78, (ЄС) № 165/94, (ЄС) № 2799/98, (ЄС) № 814/2000, (ЄС) № 1290/2005 та (ЄС) № 485/2008 (ОВ L 347, 20.12.2013, с. 549).

## Стаття 45

Імпорт органічної продукції та продукції, отриманої в період переходу на іншу продукцію

1. Продукт може бути імпортований з третьої країни з метою розміщення цього продукту на ринку в межах Союзу як органічний продукт або як продукт, отриманий у перехідному періоді, за умови виконання таких трьох умов:

(а) продукт є продуктом, як зазначено у статті 2(1);

(b) застосовується одне з наступного:

(i) продукт відповідає Розділам II, III та IV цього Регламенту, і всі оператори та групи операторів, зазначені у статті 36, включаючи експортерів у відповідній третій країні, пройшли контроль з боку контролюючих органів або органів контролю, визнаних відповідно до статті 46, і ці органи або установи надали всім таким операторам, групам операторів та експортерам сертифікат, що підтверджує їхню відповідність цьому Регламенту;

(ii) у випадках, коли продукт походить з третьої країни, визнаної відповідно до статті 47, що продукт відповідає умовам, викладеним у відповідній торговельній угоді; або

(iii) у випадках, коли продукт походить з третьої країни, визнаної відповідно до статті 48, цей продукт відповідає еквівалентним правилам виробництва та контролю цієї третьої країни та імпортується з сертифікатом інспекції, що підтверджує цю відповідність, виданим компетентними органами, контролюючими органами або установами контролю цієї третьої країни; та

(c) оператори у третій країні могли будь-коли надавати імпортерам та національним органам влади в Союзі та цих третій країні інформацію, що дозволяє ідентифікувати операторів, які є їхніми постачальниками, та контролюючі органи або органи контролю цих постачальників з метою забезпечення простежуваності відповідного органічного продукту або продукту, отриманого в перехідному періоді. Ця інформація також надається контролюючим органам або органам контролю імпортерів.

2. Комісія може, відповідно до процедури, викладеної у статті 24(9), надавати спеціальні дозволи на використання продуктів та речовин у третій країні та у найвіддаленіших регіонах Союзу, враховуючи відмінності в екологічному балансі у рослинництві або тваринництві, специфічні кліматичні умови, традиції та місцеві умови в цих районах. Такі спеціальні дозволи можуть бути надані на поновлюваний період у два роки та повинні відповідати принципам, викладеним у Розділі II, та критеріям, викладеним у статті 24(3) та (6).

3. Під час визначення критеріїв для визначення того, чи можна кваліфікувати ситуацію як катастрофічні обставини, та під час встановлення конкретних правил щодо дій у таких обставинах відповідно до статті 22, Комісія враховує відмінності в екологічному балансі, кліматі та місцевих умовах у третій країні та у найвіддаленіших регіонах Союзу.

4. Комісія ухвалює імплементаційні акти для встановлення конкретних правил щодо змісту сертифікатів, зазначених у пункті (b) параграфу 1, процедури їх видачі, їх перевірки та технічних засобів, за допомогою яких видається сертифікат, зокрема, щодо ролі компетентних органів, контролюючих органів та контролюючих установ, що забезпечують простежуваність та відповідність імпортованих продуктів, призначених для розміщення на ринку Союзу як органічних продуктів або як продуктів, отриманих у перехідному періоді, як зазначено у параграфі 1.

Ці імплементаційні акти приймаються відповідно до процедури розгляду, зазначеної у статті 55(2).

5. Дотримання умов та заходів щодо імпорту органічної продукції та продуктів, отриманих у перехідному періоді, зазначених у пункті 1, до Союзу підтверджується на прикордонних контрольних пунктах відповідно до статті 47(1) Регламенту (ЄС) 2017/625. Частота фізичних перевірок, зазначених у статті 49(2) зазначеного Регламенту, залежить від ймовірності невідповідності, як визначено у пункті (57) статті 3 цього Регламенту.

## Стаття 46

Визнання контролюючих органів та контролюючих організацій

1. Комісія може ухвалювати імплементаційні акти для визнання органів контролю та органів контролю, які мають право здійснювати контроль та видавати сертифікати органічного виробництва у третій країні, для скасування визнання таких органів контролю та органів контролю, а також для встановлення списку визнаних органів контролю та органів контролю.

Ці імплементаційні акти приймаються відповідно до процедури розгляду, зазначеної у статті 55(2).

2. Контролюючі органи або організації контролю визнаються відповідно до пункту 1 цієї статті для контролю імпорту категорій продуктів, перелічених у статті 35(7), якщо вони відповідають таким критеріям:

- (а) вони мають законне реєстрацію в одній державі-члені або третій країні;
- (b) вони мають можливість здійснювати контроль, щоб забезпечити виконання умов, викладених у пунктах (а), (b)(i) та (с) Стаття 45(1) та положення цієї статті виконуються стосовно органічних продуктів та продуктів, отриманих у перехідному періоді, призначених для імпорту до Союзу;
- (с) вони пропонують належні гарантії об'єктивності та неупередженості і не мають жодного конфлікту інтересів щодо виконання своїх контрольних завдань;
- (d) у випадку органів контролю, вони акредитовані за відповідним гармонізованим стандартом «Оцінка відповідності – Вимоги до органів, що сертифікують продукцію, процеси та послуги», посилаючись на який опубліковано в Офіційному журналі Європейського Союзу;
- (e) вони мають досвід, обладнання та інфраструктуру, необхідні для виконання завдань контролю, а також достатню кількість відповідний кваліфікований та досвідчений персонал; та
- (f) вони відповідають будь-яким додатковим критеріям, які можуть бути встановлені в делегованому акті, прийнятому відповідно до пункту 7.

3. Акредитація, зазначена у пункті (d) параграфа 2, може бути надана лише:

- (а) національний орган акредитації в Союзі відповідно до Регламенту (ЄС) № 765/2008; або
- (b) орган акредитації за межами Союзу, який є підписантом багатосторонньої угоди про визнання під егідою Міжнародного форуму з акредитації.

4. Контролюючі органи та організації контролю подають запит на визнання до Комісії. Такий запит повинен складатися з технічного досяє, що містить всю інформацію, необхідну для забезпечення дотримання критеріїв, викладених у пункті 2.  
зустрічаються.

Контрольні органи повинні надавати останній звіт про оцінку, виданий компетентним органом, а контролюючі органи повинні надавати сертифікат акредитації, виданий органом акредитації. За потреби, контролюючі органи або установи також повинні надавати останні звіти про регулярну оцінку на місці, нагляд та багаторічну переоцінку своєї діяльності.

5. На основі інформації, зазначеної у пункті 4, та будь-якої іншої відповідної інформації, що стосується контролюючого органу або органу контролю, Комісія забезпечує належний нагляд за визнаними контролюючими органами та органами контролю шляхом регулярного перегляду їхньої діяльності та визнання. Для цілей такого нагляду Комісія може, за потреби, запитувати додаткову інформацію від органів акредитації або компетентних органів.

6. Характер нагляду, зазначеного у пункті 5, визначається на основі оцінки ймовірності невідповідності, враховуючи, зокрема, діяльність контролюючого органу або установи, тип продукції та операторів, що перебувають під його контролем, а також зміни у правилах виробництва та заходах контролю.

Визнання органів контролю або органів контролю, зазначених у пункті 1, зокрема, має бути негайно відкликано відповідно до процедури, зазначеної у цьому пункті, якщо виявлено серйозні або повторювані порушення щодо сертифікації або контролю та дій, встановлених відповідно до пункту 8, та якщо відповідний орган контролю або орган контролю не вжив належних та своєчасних заходів для усунення недоліків у відповідь на запит Комісії протягом періоду, визначеного Комісією. Такий період визначається відповідно до серйозності проблеми та загалом не повинен бути меншим за 30 днів.

7. Комісія уповноважена приймати делеговані акти відповідно до статті 54:

- (а) внесення змін до пункту 2 цієї статті шляхом додавання додаткових критеріїв до тих, що встановлені в ньому, для визнання органів контролю та контролюючих організацій, зазначених у пункті 1 цієї статті, та для скасування такого визнання, або шляхом внесення змін до цих доданих критеріїв;
- (b) доповнення цього Регламенту щодо:
  - (i) здійснення нагляду за органами контролю та організаціями контролю, визнаними Комісією відповідно до пункту 1, включаючи перевірки на місцях; та
  - (ii) контроль та інші дії, що мають здійснюватися цими контролюючими органами та контролюючими організаціями.

8. Комісія може ухвалювати імплементаційні акти для забезпечення застосування заходів, які мають бути вжиті стосовно випадків підозри або встановленої невідповідності, зокрема тих, що впливають на цілісність органічних або перехідних продуктів, імпортованих відповідно до визнання, передбаченого цією статтею. Такі заходи можуть полягати, зокрема, у перевірці цілісності органічних або перехідних продуктів перед розміщенням продуктів на ринку в межах Союзу та, за потреби, у призупиненні дії дозволу на розміщення на ринку таких продуктів у межах Союзу як органічних продуктів або продуктів перехідного періоду.

Ці імплементаційні акти приймаються відповідно до процедури розгляду, зазначеної у статті 55(2).

9. За належним чином обґрунтованих настійних причин терміновості, пов'язаних з недобросовісною практикою або практикою, несумісною з принципами та правилами органічного виробництва, захистом довіри споживачів або захистом чесної конкуренції між операторами, Комісія ухвалює негайно застосовні імплементаційні акти відповідно до процедури, зазначеної у статті 55(3), для вжиття заходів, зазначених у пункті 8 цієї статті, або для прийняття рішення про скасування визнання контролюючих органів та контролюючих організацій, зазначених у пункті 1 цієї статті.

#### Стаття 47

##### Еквівалентність згідно з торговельною угодою

Визнана третя країна, зазначена у пункті (b)(ii) статті 45(1), це третя країна, яку Союз визнав відповідно до торговельної угоди як таку, що має систему виробництва, що відповідає тим самим цілям і принципам, застосовуючи правила, що забезпечують такий самий рівень гарантії відповідності, як і правила Союзу.

#### Стаття 48

##### Еквівалентність згідно з Регламентом (ЄС) № 834/2007

1. Визнана третя країна, зазначена у пункті (b)(iii) статті 45(1), є третьою країною, яку було визнано для цілей еквівалентності відповідно до статті 33(2) Регламенту (ЄС) № 834/2007, включаючи ті, що визнані відповідно до перехідного заходу, передбаченого статтею 58 цього Регламенту.

Термін дії цього визнання закінчується 31 грудня 2025 року.

2. На основі щорічних звітів, які мають бути надіслані Комісії до 31 березня кожного року третіми країнами, зазначеними у пункті 1, щодо впровадження та забезпечення дотримання контрольних заходів, встановлених ними, та з урахуванням будь-якої іншої отриманої інформації, Комісія забезпечує належний нагляд за визнаними третіми країнами шляхом регулярного перегляду їх визнання. З цією метою Комісія може звернутися за допомогою до держав-членів. Характер нагляду визначається на основі оцінки ймовірності невідповідності, враховуючи, зокрема, обсяг експорту до Союзу з відповідної третьої країни, результати моніторингової та наглядової діяльності, що здійснюється компетентним органом, та результати попередніх заходів контролю. Комісія регулярно звітує Європейському Парламенту та Раді про результати своєї

огляд.

3. Комісія шляхом прийняття імплементаційного акта встановлює перелік третіх країн, зазначених у пункті 1, та може вносити зміни до цього переліку шляхом прийняття імплементаційних актів.

Ці імплементаційні акти приймаються відповідно до процедури розгляду, зазначеної у статті 55(2).

4. Комісія уповноважена приймати делеговані акти відповідно до статті 54, що доповнюють цей Регламент, стосовно інформації, яку мають надсилати треті країни, перелічені відповідно до пункту 3 цієї статті, яка необхідна для нагляду за їхнім визнанням Комісією, а також для здійснення такого нагляду Комісією, зокрема шляхом перевірки на місці.

5. Комісія може ухвалювати імплементаційні акти для забезпечення застосування заходів стосовно випадків підозри або встановленої невідповідності, зокрема тих, що впливають на цілісність органічних або перехідних продуктів, імпортованих з третіх країн, зазначених у цій статті. Такі заходи можуть полягати, зокрема, у перевірці цілісності органічних або перехідних продуктів перед розміщенням продуктів на ринку в межах Союзу та, за потреби, у призупиненні дії дозволу на розміщення на ринку таких продуктів у межах Союзу як органічних продуктів або продуктів перехідного періоду.

Ці імплементаційні акти приймаються відповідно до процедури розгляду, зазначеної у статті 55(2).

## Стаття 49

## Звіт Комісії про застосування статей 47 та 48

До 31 грудня 2021 року Комісія повинна представити Європейському Парламенту та Раді звіт про стан застосування статей 47 та 48, зокрема щодо визнання третіх країн з метою еквівалентності.

## РОЗДІЛ VIII

## ЗАГАЛЬНІ ПОЛОЖЕННЯ

## РОЗДІЛ 1

Вільний рух органічної продукції та продукції, отриманої в період переходу на інші види сільського господарства

## Стаття 50

## Незаборона та необмеження продажу органічних продуктів та продуктів, отриманих у перехідному періоді

Компетентні органи, контролюючі органи та органи контролю не повинні з підстав, що стосуються виробництва, маркування або представлення продуктів, забороняти або обмежувати продаж органічних продуктів або продуктів, отриманих у перехідному періоді, що підлягають контролю з боку іншого компетентного органу, контролюючого органу або органу контролю, розташованого в іншій державі-члені, якщо ці продукти відповідають цьому Регламенту. Зокрема, не повинні здійснюватися жодні офіційні заходи контролю та інші офіційні заходи, окрім тих, що передбачені Регламентом (ЄС) 2017/625, а також не повинні стягуватися жодні збори за офіційний контроль та інші офіційні заходи, окрім тих, що передбачені Розділом VI зазначеного Регламенту.

## РОЗДІЛ 2

## Інформація, звітність та пов'язані з ними відступи

## Стаття 51

## Інформація щодо органічного сектору та торгівлі

1. Щороку держави-члени передають Комісії інформацію, необхідну для впровадження та моніторингу застосування цього Регламенту. Наскільки це можливо, така інформація повинна базуватися на встановлених джерелах даних. Комісія враховує потреби в даних та синергію між потенційними джерелами даних, зокрема їх використання для статистичних цілей, де це доречно.

2. Комісія приймає імплементаційні акти щодо системи, яка використовуватиметься для передачі інформації, зазначеної в пункті 1, деталей інформації, що має бути передана, та дати, до якої ця інформація має бути передана.

Ці імплементаційні акти приймаються відповідно до процедури розгляду, зазначеної у статті 55(2).

## Стаття 52

## Інформація щодо компетентних органів, контролюючих органів та контролюючих установ

1. Держави-члени повинні вести регулярно оновлюваний список:

(а) назви та адреси компетентних органів; та

(б) назви, адреси та кодові номери контролюючих органів та організацій контролю.

Держави-члени передають ці списки та будь-які зміни до них Комісії та оприлюднюють їх, за винятком випадків, коли така передача та публікація вже відбулися відповідно до статті 4(4) Регламенту (ЄС) 2017/625.

2. На основі інформації, передбаченої пунктом 1, Комісія регулярно публікує в Інтернеті оновлений список органів контролю та контролюючих організацій, зазначених у пункті (б) пункту 1.

## Стаття 53

## Відступи, дозволи та звіт

1. Відступи від використання органічного рослинного репродуктивного матеріалу та використання органічних тварин, передбачені у пунктах 1.8.5 частини I додатка II та пунктах 1.3.4.3 та 1.3.4.4 частини II додатка II, за винятком пункту 1.3.4.4.2 частини II додатка II, втрачають чинність 31 грудня 2035 року.

2. З 1 січня 2028 року, на основі висновків щодо наявності органічного рослинного репродуктивного матеріалу та тварин, представлених у звіті, передбаченому пунктом 7 цієї статті, Комісія має повноваження приймати делеговані акти відповідно до статті 54, що вносять зміни до цього Регламенту шляхом:

(а) припинення дії відступів, зазначених у пункті 1.8.5 частини I Додатка II та у пунктах 1.3.4.3 та 1.3.4.4 частини II Додатка II, за винятком пункту 1.3.4.4.2 частини II Додатка II, раніше, ніж 31 грудня 2035 року, або продовження їхньої дії після цієї дати; або

(b) припинення дії відступу, зазначеного у пункті 1.3.4.4.2 частини II додатка II.

3. З 1 січня 2026 року Комісія має повноваження приймати делеговані акти відповідно до статті 54, що вносять зміни до пункту (b) статті 26(2) для розширення сфери застосування інформаційної системи, зазначеної у статті 26(2), на курочок, та пункту 1.3.4.3 частини II додатка II для обґрунтування відступів щодо курочок даними, зібраними відповідно до цієї системи.

4. З 1 січня 2025 року Комісія має повноваження приймати делеговані акти відповідно до статті 54, на основі інформації щодо наявності органічних білкових кормів для свійської птиці та свиней, наданої державами-членами відповідно до пункту 6 цієї статті або представленої у звіті, зазначеному в пункті 7 цієї статті, про припинення дії дозволів на використання неорганічних білкових кормів у харчуванні свійської птиці та свиней, зазначених у пунктах 1.9.3.1(c) та 1.9.4.2(c) частини II додатка II, раніше, ніж 31 грудня 2025 року, або про продовження їхньої дії після цієї дати.

5. Під час продовження дії відступів або дозволів, зазначених у пунктах 2, 3 та 4, Комісія робить це лише доти, доки вона має інформацію, зокрема інформацію, надану державами-членами відповідно до пункту 6, яка підтверджує відсутність на ринку Союзу відповідного рослинного репродуктивного матеріалу, тварини або корму.

6. До 30 червня кожного року держави-члени надають Комісії та іншим державам-членам:

(а) інформація, надана в базі даних, зазначеній у статті 26(1), та в системах, зазначених у статті 26(2), та, якщо це доречно, в системах, зазначених у статті 26(3);

(b) інформацію про відступи, надані відповідно до пункту 1.8.5 частини I додатка II та пунктів 1.3.4.3 та 1.3.4.4 частини II додатка II; та

(c) інформацію про наявність на ринку Союзу органічних білкових кормів для свійської птиці та свиней, а також про дозволи, надані відповідно до пунктів 1.9.3.1(c) та 1.9.4.2(c) частини II додатка II.

7. До 31 грудня 2025 року Комісія повинна представити Європейському Парламенту та Раді звіт про наявність на ринку Союзу та, якщо це доречно, про причини обмеженого доступу до:

(а) органічний рослинний репродуктивний матеріал;

(b) органічні тварини, на яких поширюються відступи, зазначені у пунктах 1.3.4.3 та 1.3.4.4 частини II додатка II;

(c) органічні білкові корми, призначені для харчування свійської птиці та свиней, за умови наявності дозволів, зазначених у пунктах 1.9.3.1(c) та 1.9.4.2(c) частини II додатка II.

Під час складання цього звіту Комісія враховує, зокрема, дані, зібрані відповідно до статті 26, та інформацію, що стосується відступів та дозволів, зазначених у пункті 6 цієї статті.

## РОЗДІЛ IX

### ПРОЦЕДУРНІ, ПЕРЕХІДНІ ТА ЗАКЛЮЧНІ ПОЛОЖЕННЯ

#### РОЗДІЛ 1

##### Процедурні положення

##### Стаття 54

##### Здійснення делегування

1. Повноваження приймати делеговані акти надаються Комісії відповідно до умов, викладених у цій статті.

2. Повноваження приймати делеговані акти, зазначені у статті 2(6), статті 9(11), статті 10(5), статті 12(2), статті 13(3), статті 14(2), статті 15(2), статті 16(2), статті 17(2), статті 18(2), статті 19(2), статті 21(1), статті 22(1), статті 23(2), статті 24(6), статті 30(7), статті 32(4), статті 33(6), статті 34(8), статті 35(9), статті 36(3), статті 38(8), статті 40(11), статті 44(2), статті 46(7), статті 48(4), статті 53(2), (3) та (4), статті 57(3) та статті 58(2), надаються Комісії на п'ятирічний період з 1 січня 2021 року. Комісія складає звіт щодо делегування повноважень не пізніше ніж за дев'ять місяців до закінчення п'ятирічного періоду. Делегування повноважень автоматично продовжується на періоди однакової тривалості, якщо Європейський Парламент або Рада не заперечують проти такого продовження не пізніше ніж за три місяці до закінчення кожного періоду.

3. Делегування повноважень, зазначене у статті 2(6), статті 9(11), статті 10(5), статті 12(2), статті 13(3), статті 14(2), статті 15(2), статті 16(2), статті 17(2), статті 18(2), статті 19(2), статті 21(1), статті 22(1), статті 23(2), статті 24(6), статті 30(7), статті 32(4), статті 33(6), статті 34(8), статті 35(9), статті 36(3), статті 38(8), статті 40(11), статті 44(2), статті 46(7), статті 48(4), статті 53(2), (3) та (4), статті 57(3) та статті 58(2), може бути скасовано у будь-який час Європейським Парламентом або Радою. Рішення про скасування припиняє делегування повноважень, зазначених у цьому рішенні. Воно набирає чинності на наступний день після публікації рішення в Офіційному журналі Європейського Союзу або на пізнішу дату, зазначену в ньому. Воно не впливає на дійсність будь-яких делегованих актів, що вже набули чинності.

4. Перед прийняттям делегованого акта Комісія повинна провести консультації з експертами, призначеними кожною державою-членом, відповідно до принципів, викладених у Міжінституційній угоді від 13 квітня 2016 року про краще законотворчість.

5. Щойно Комісія ухвалить делегований акт, вона одночасно повідомляє про це Європейський Парламент та Раду.

6. Делегований акт, прийнятий відповідно до статті 2(6), статті 9(11), статті 10(5), статті 12(2), статті 13(3), статті 14(2), статті 15(2), статті 16(2), статті 17(2), статті 18(2), статті 19(2), статті 21(1), статті 22(1), статті 23(2), статті 24(6), статті 30(7), статті 32(4), статті 33(6), статті 34(8), статті 35(9), статті 36(3), статті 38(8), статті 40(11), статті 44(2), статті 46(7), статті 48(4), статті 53(2), (3) та (4), статті 57(3) та статті 58(2), набирає чинності лише за умови, що Європейський Парламент або Рада не висловили жодних заперечень протягом двох місяців з моменту повідомлення про цей акт Європейському Парламенту та Раді, або якщо до закінчення цього періоду Європейський Парламент та Рада повідомили Комісію про те, що вони не заперечуватимуть. Цей період продовжується на два місяці з ініціативи Європейського Парламенту або Ради.

## Стаття 55

### Процедура комітету

1. Комісії допомагає комітет під назвою «Комітет з органічного виробництва». Цей комітет є комітетом у значенні Регламенту (ЄС) № 182/2011.

2. У разі посилання на цей пункт застосовується стаття 5 Регламенту (ЄС) № 182/2011.

3. У разі посилання на цей пункт застосовується стаття 8 Регламенту (ЄС) № 182/2011 разом зі статтею 5 цього ж Регламенту.

4. Якщо Комітет не надає висновку, Комісія не приймає проект імплементаційного акта, і застосовується третій підпункт статті 5(4) Регламенту (ЄС) № 182/2011.

## РОЗДІЛ 2

### Скасування та перехідні й заключні положення

#### Стаття 56

##### Скасування

Регламент (ЄС) № 834/2007 скасовується.

Однак, цей Регламент продовжує застосовуватися з метою завершення розгляду заявок від третіх країн, що перебувають на розгляді, як це передбачено статтею 58 цього Регламенту.

Посилання на скасований Регламент тлумачаться як посилання на цей Регламент.

## Стаття 57

Перехідні заходи щодо органів контролю та органів контролю, визнаних відповідно до статті 33(3) Регламенту (ЄС) № 834/2007

1. Визнання органів контролю та контролюючих організацій, надане відповідно до статті 33(3) Регламенту (ЄС) № 834/2007 втрачає чинність не пізніше 31 грудня 2023 року.
2. Комісія шляхом імплементаційного акта встановлює перелік органів контролю та організацій контролю, визнаних відповідно до статті 33(3) Регламенту (ЄС) № 834/2007, та може вносити зміни до цього переліку шляхом імплементаційних актів.

Ці імплементаційні акти приймаються відповідно до процедури розгляду, зазначеної у статті 55(2).

3. Комісія уповноважена приймати делеговані акти відповідно до статті 54, що доповнюють цей Регламент, стосовно інформації, яку мають надсилати органи контролю та установи контролю, зазначені у пункті 2 цієї статті, яка необхідна для цілей нагляду за їхнім визнанням Комісією, а також здійснення цього нагляду Комісією, зокрема шляхом перевірки на місці.

## Стаття 58

Перехідні заходи щодо заявок від третіх країн, поданих відповідно до статті 33(2) Регламенту (ЄС) № 834/2007

1. Комісія завершує розгляд заявок від третіх країн, які були подані відповідно до статті 33(2) Регламенту (ЄС) № 834/2007 та які перебувають на розгляді станом на 17 червня 2018 року. Цей Регламент застосовується до розгляду таких заявок.
2. Комісія уповноважена приймати делеговані акти відповідно до статті 54, що доповнюють цей Регламент, встановлюючи процедурні правила, необхідні для розгляду заявок, зазначених у пункті 1 цієї статті, зокрема щодо інформації, яку мають подавати треті країни.

## Стаття 59

Перехідні заходи щодо першого визнання контролюючих органів та контролюючих організацій

Шляхом відступу від дати застосування, зазначеної у другому абзаці статті 61, стаття 46 застосовується з 17 червня 2018 року тією мірою, якою це необхідно для забезпечення своєчасного визнання контролюючих органів та контролюючих організацій.

## Стаття 60

Перехідні заходи щодо запасів органічної продукції, виробленої відповідно до Регламенту (ЄС) № 834/2007

Продукція, вироблена відповідно до Регламенту (ЄС) № 834/2007 до 1 січня 2021 року, може бути розміщена на ринку після цієї дати до вичерпання запасів.

## Стаття 61

Набрання чинності та застосування

Цей Регламент набирає чинності на третій день після його публікації в Офіційному журналі Європейського Союзу.

Він застосовується з 1 січня 2021 року.

Цей Регламент є обов'язковим у повному обсязі та безпосередньо застосовується в усіх державах-членах.

Вчинено у Страсбурзі, 30 травня 2018 року.

Від імені Європейського Парламенту

Президент

А. ТАЯНІ

Від імені Ради

Президент

Л. ПАВЛОВА

## ДОДАТОК I

## ІНШІ ПРОДУКТИ, ЗГАДАНІ У СТАТТІ 2(1)

— Дріжджі, що використовуються як харчові продукти або корми,

— мате, цукрова кукурудза, виноградне листя, пальмові серцевини, пагони хмелю та інші подібні їстівні частини рослин і вироблені продукти звідти,

— морська сіль та інші солі для харчових продуктів та кормів,

— кокон шовкопряда, придатний для змотування,

— натуральні камеді та смоли,

— бджолиний віск,

— ефірні олії,

— коркові пробки з натурального корку, неагломеровані та без будь-яких зв'язуючих речовин,

— бавовна, некардована та нечесана,

— вовна, некардована та нечесана,

— необроблені шкури та необроблені шкури,

— традиційні трав'яні препарати на рослинній основі.

---

## ДОДАТОК II

## ДЕТАЛЬНІ ПРАВИЛА ВИРОБНИЦТВА, ЗГАДАНІ В РОЗДІЛІ III

## Частина I: Правила виробництва рослин

На додаток до правил виробництва, викладених у статтях 9–12, до органічного рослинництва застосовуються правила, викладені в цій частині.

1. Загальні вимоги
  - 1.1. Органічні культури, за винятком тих, що природним чином вирощуються у воді, повинні вирощуватися в живому ґрунті або в живому ґрунті, змішаному чи удобреному матеріалами та продуктами, дозволеними в органічному виробництві, у зв'язку з надрами та корінною породою.
  - 1.2. Гідропонне виробництво, тобто метод вирощування рослин, які природним чином не ростуть у воді, а їхнє коріння знаходиться лише в поживному розчині або в інертному середовищі, до якого додається поживний розчин, заборонено.
  - 1.3. Шляхом відступу від пункту 1.1, дозволяється виробництво паростків шляхом зволоження насіння та отримання головок цикорію, зокрема шляхом занурення у чисту воду.
  - 1.4. Шляхом відступу від пункту 1.1, дозволені такі практики:
    - (а) вирощування рослин для виробництва декоративних рослин та трав у горщиках для продажу разом з горщиком кінцевий споживач;
    - (б) вирощування розсади або саджанців у контейнерах для подальшого пересаджування.
  - 1.5. Шляхом відступу від пункту 1.1, вирощування сільськогосподарських культур на розмежованих грядках дозволяється лише на поверхнях, сертифікованих як органічні для цієї практики до 28 червня 2017 року у Фінляндії, Швеції та Данії. Розширення цих поверхонь не дозволяється.

Цей відступ закінчується 31 грудня 2030 року.

До 31 грудня 2025 року Комісія має представити Європейському Парламенту та Раді звіт про використання розмежованих грядок в органічному сільському господарстві. Цей звіт може супроводжуватися, за потреби, законодавчою пропозицією щодо використання розмежованих грядок в органічному сільському господарстві.
  - 1.6. Усі методи виробництва рослин повинні запобігати або мінімізувати будь-який внесок у забруднення навколишнього середовища.
  - 1.7. Конверсія
    - 1.7.1. Щоб рослини та рослинні продукти вважалися органічними, правила виробництва, встановлені в цьому Регламенті, повинні застосовуватися до ділянок протягом перехідного періоду тривалістю щонайменше два роки до посіву, або, у випадку пасовищ або багаторічних кормових рослин, протягом періоду щонайменше два роки до їх використання як органічного корму, або, у випадку багаторічних культур, відмінних від кормових, протягом періоду щонайменше три роки до першого врожаю органічної продукції.
      - 1.7.2. Якщо земля або одна чи декілька її ділянок були забруднені продуктами чи речовинами, не дозволеними для використання в органічному виробництві, компетентний орган може вирішити продовжити перехідний період для відповідної землі або ділянок понад період, зазначений у пункті 1.7.1.
      - 1.7.3. У разі обробки продуктом або речовиною, не дозволеною для використання в органічному виробництві, компетентний орган повинен вимагати нового перехідного періоду відповідно до пункту 1.7.1.

Цей термін може бути скорочений у двох таких випадках:

        - (а) обробка продуктом або речовиною, не дозволеною для використання в органічному виробництві, як частина обов'язкового заходу боротьби зі шкідниками або бур'янами, включаючи карантинні організми або інвазивні види, запровадженого компетентним органом відповідної держави-члена;
        - (б) обробка продуктом або речовиною, не дозволеною для використання в органічному виробництві, як частина наукових досліджень випробування, затверджені компетентним органом відповідної держави-члена.

- 1.7.4. У випадках, зазначених у пунктах 1.7.2 та 1.7.3, тривалість перехідного періоду встановлюється з урахуванням таких вимог:
- (a) процес розкладання відповідного продукту або речовини повинен гарантувати, наприкінці перехідного періоду, незначний рівень залишків у ґрунті та, у випадку багаторічної культури, у рослині;
  - (b) урожай після обробки не може бути розміщений на ринку як органічна продукція або продукція, отримана в перехідному періоді.
- 1.7.4.1. Держави-члени повинні інформувати Комісію та інші держави-члени про будь-яке прийняте ними рішення, яке встановлює обов'язкові заходи, пов'язані з обробкою продуктом або речовиною, не дозволеними для використання в органічному виробництві.
- 1.7.4.2. У разі обробки продуктом або речовиною, не дозволеною для використання в органічному виробництві, пункт 1.7.5(b) не застосовується.
- 1.7.5. У випадку земель, пов'язаних з органічним тваринництвом:
- (a) правила переходу застосовуються до всієї площі виробничої одиниці, на якій виробляються корми для тварин вироблено;
  - (b) незважаючи на пункт (a), перехідний період може бути скорочений до одного року для пасовищ та угідь на відкритому повітрі території, що використовуються нетравоїдними видами.
- 1.8. Походження рослин, включаючи репродуктивний матеріал рослин
- 1.8.1. Для виробництва рослин та рослинних продуктів, крім рослинного репродуктивного матеріалу, використовується лише органічний рослинний репродуктивний матеріал.
- 1.8.2. Для отримання органічного рослинного репродуктивного матеріалу, який буде використовуватися для виробництва продуктів, відмінних від рослинного репродуктивного матеріалу, материнська рослина та, де це доречно, інші рослини, призначені для виробництва рослинного репродуктивного матеріалу, повинні бути вирощені відповідно до цього Регламенту протягом принаймні одного покоління, або, у випадку багаторічних культур, протягом принаймні одного покоління протягом двох вегетаційних періодів.
- 1.8.3. Вибираючи органічний рослинний репродуктивний матеріал, оператори повинні надавати перевагу органічному рослинному репродуктивному матеріалу, придатному для органічного сільського господарства.
- 1.8.4. Для виробництва органічних сортів, придатних для органічного виробництва, діяльність з органічної селекції повинна проводитися в органічних умовах та зосереджуватися на підвищенні генетичного різноманіття, опори на природну репродуктивну здатність, а також на агрономічних показниках, стійкості до хвороб та адаптації до різноманітних місцевих ґрунтових та кліматичних умов.
- Усі методи розмноження, окрім меристемної культури, повинні проводитися відповідно до сертифікованого органічного управління.
- 1.8.5. Використання рослинного репродуктивного матеріалу, вирощеного в перехідному періоді, та неорганічного рослинного репродуктивного матеріалу
- 1.8.5.1. Шляхом відступу від пункту 1.8.1, якщо дані, зібрані в базі даних, зазначеній у статті 26(1), або в системі, зазначеній у пункті (а) статті 26(2), показують, що якісні або кількісні потреби оператора щодо відповідного органічного рослинного репродуктивного матеріалу, за винятком саджанців, не задовольняються, компетентні органи можуть дозволити використання рослинного репродуктивного матеріалу, отриманого в перехідному періоді, або неорганічного рослинного репродуктивного матеріалу, за умов, викладених у пунктах 1.8.5.3, 1.8.5.4 та 1.8.5.5.
- Перш ніж запитувати будь-який такий відступ, оператор повинен звернутися до бази даних, зазначеної у статті 26(1), або до системи, зазначеної у пункті (а) статті 26(2), щоб перевірити, чи є його запит обґрунтованим.
- 1.8.5.2. Контрольні органи або організації контролю, визнані відповідно до статті 46(1), можуть дозволити операторам у третій країні використовувати рослинний репродуктивний матеріал, отриманий у перехідному періоді, або неорганічний, в органічному виробничому підрозділі, якщо органічний рослинний репродуктивний матеріал недоступний у достатній якості або кількості на території третьої країни, в якій знаходиться оператор, за умов, викладених у пунктах 1.8.5.3, 1.8.5.4 та 1.8.5.5.
- 1.8.5.3. Неорганічний рослинний репродуктивний матеріал не обробляється засобами захисту рослин, окрім тих, що дозволені для обробки насіння відповідно до статті 24(1) цього Регламенту, окрім випадків, коли компетентний орган відповідної держави-члена призначив хімічну обробку відповідно до Регламенту (ЄС) 2016/2031 для фітосанітарних цілей для всіх сортів певного виду в зоні, в якій використовуватиметься рослинний репродуктивний матеріал.
- 1.8.5.4. Дозвіл на використання репродуктивного матеріалу рослин, вирощеного в перехідному періоді, або неорганічного, має бути отриманий до сівби культури.

- 1.8.5.5. Дозвіл на використання репродуктивного матеріалу рослин, отриманого в перехідному періоді, або неорганічного, надається лише окремим користувачам на один сезон за раз, а компетентний орган, відповідальний за дозволи, має перерахувати кількість дозволеного репродуктивного матеріалу рослин.
- 1.9. Догляд за ґрунтом та удобрення
- 1.9.1. В органічному рослинництві слід використовувати методи обробки ґрунту та культиваци, які підтримують або збільшують вміст органічної речовини в ґрунті, підвищують його стабільність та біорізноманіття, а також запобігають ущільненню та ерозії ґрунту.
- 1.9.2. Родючість та біологічну активність ґрунту необхідно підтримувати та підвищувати:
- (a) за винятком випадків пасовищ або багаторічних кормових культур, шляхом використання багаторічної сівозміни, включаючи обов'язкові бобові культури як основну або покривну культуру для сівозміни та інших сидеральних культур;
  - (b) у випадку теплиць або багаторічних культур, крім кормових, шляхом використання короточасного сидерального добрива сільськогосподарські культури та бобові, а також використання різноманітності рослин; та
  - (c) у всіх випадках шляхом внесення гною або органічної речовини, бажано компостованої, з органічне виробництво.
- 1.9.3. Якщо потреби рослин у поживних речовинах не можуть бути задоволені заходами, передбаченими в пунктах 1.9.1 та 1.9.2, використовуються лише добрива та ґрунтові поліпшувачі, дозволені відповідно до статті 24 для використання в органічному виробництві, і лише в необхідних межах. Оператори повинні вести облік використання цих продуктів.
- 1.9.4. Загальна кількість гною худоби, як визначено в Директиві 91/676/ЄЕС, що використовується в перехідних та органічних виробничих одиницях, не повинна перевищувати 170 кг азоту на рік/гектар використовуваної сільськогосподарської площі. Це обмеження застосовується лише до використання сільськогосподарського гною, сухого сільськогосподарського гною та зневодненого пташиного посліду, компостованих тваринних екскрементів, включаючи пташиний послід, компостований сільськогосподарський гній та рідкі тваринні екскременти.
- 1.9.5. Оператори сільськогосподарських господарств можуть укласти письмові угоди про співпрацю виключно з операторами інших сільськогосподарських господарств та підприємств, які дотримуються правил органічного виробництва, з метою розкидання надлишків гною з органічних виробничих одиниць. Максимальна кількість, зазначена у пункті 1.9.4, розраховується на основі всіх органічних виробничих одиниць, що беруть участь у такій співпраці.
- 1.9.6. Препарати мікроорганізмів можуть бути використані для покращення загального стану ґрунту або для покращення доступності поживних речовин у ґрунті чи врожаї.
- 1.9.7. Для активації компосту можна використовувати відповідні препарати рослинного походження та препарати мікроорганізмів.
- 1.9.8. Не можна використовувати мінеральні азотні добрива.
- 1.9.9. Можна використовувати біодинамічні препарати.
- 1.10. Боротьба зі шкідниками та бур'янами
- 1.10.1. Запобігання шкоді, спричиненій шкідниками та бур'янами, повинно спиратися насамперед на захист шляхом:
- природні вороги,
  - вибір видів, різновидів та гетерогенного матеріалу,
  - сівозміна,
  - методи культивування, такі як біофумігація, механічні та фізичні методи, та
  - термічні процеси, такі як соляризація та, у випадку захищених культур, поверхнева обробка парю ґрунт (на глибину не більше 10 см).
- 1.10.2. Якщо рослини не можуть бути належним чином захищені від шкідників заходами, передбаченими у пункті 1.10.1, або у разі встановленої загрози для врожаю, використовуються лише продукти та речовини, дозволені відповідно до статей 9 та 24 для використання в органічному виробництві, і лише в необхідних межах. Оператори повинні вести облік, що підтверджує необхідність використання таких продуктів.
- 1.10.3. Щодо продуктів та речовин, що використовуються в пастках або в дозаторах продуктів та речовин, відмінних від феромонів, пастки або дозатори повинні запобігати потраплянню продуктів та речовин у навколишнє середовище та запобігати контакту між продуктами та речовинами з вирощуваними культурами. Усі пастки, включаючи феромонні пастки, повинні бути зібрані після використання та безпечно утилізовані.

- 1.11. Засоби, що використовуються для очищення та дезінфекції
- Для цієї мети використовуються лише ті засоби для очищення та дезінфекції у рослинництві, дозволені відповідно до статті 24 для використання в органічному виробництві.
- 1.12. Зобов'язання щодо ведення обліку
- Оператори повинні вести облік відповідних ділянок та обсягу врожаю.
- 1.13. Підготовка необроблених продуктів
- Якщо на рослинах проводяться операції з підготовки, відмінні від переробки, до таких операцій застосовуються загальні вимоги, викладені в пунктах 1.2, 1.3, 1.4, 1.5 та 2.2.3 частини IV, *mutatis mutandis*.
2. Детальні правила для певних рослин та рослинних продуктів
- 2.1. Правила виробництва грибів
- Для виробництва грибів можна використовувати субстрати, якщо вони складаються лише з таких компонентів:
- (а) гній з ферм та екскременти тварин:
- (i) або з органічних виробничих одиниць, або з одиниць, що перебувають у перехідному періоді, протягом другого року переходу; або
- (ii) зазначені у пункті 1.9.3, лише коли продукт, зазначений у пункті (i), недоступний, за умови, що гній та екскременти тварин не перевищують 25% ваги загальних компонентів субстрату, за винятком покривного матеріалу та будь-якої доданої води, перед компостуванням;
- (b) продукти сільськогосподарського походження, крім тих, що зазначені в пункті (а), з органічних виробничих одиниць;
- (c) торф, не оброблений хімічними продуктами;
- (d) деревина, не оброблена хімічними засобами після вирубки;
- (e) мінеральні продукти, зазначені у пункті 1.9.3, вода та ґрунт.
- 2.2. Правила збору дикорослих рослин
- Збір дикорослих рослин та їх частин, що ростуть природним чином у природних зонах, лісах та сільськогосподарських угіддях, вважається органічним виробництвом за умови, що:
- (а) протягом щонайменше трьох років до збору ці ділянки не оброблялися продуктами або речовинами, окрім тих, що дозволені відповідно до статей 9 та 24 для використання в органічному виробництві;
- (b) збір не впливає на стабільність природного середовища існування або збереження виду в зона збору.

#### Частина II: Правила виробництва худоби

На додаток до правил виробництва, викладених у статтях 9, 10, 11 та 14, до органічного тваринництва застосовуються правила, викладені в цій частині.

1. Загальні вимоги
- 1.1. За винятком випадку бджільництва, безземельне тваринництво, якщо фермер, який має намір вирощувати органічну худобу, не обробляє сільськогосподарські угіддя та не уклав письмової угоди про співпрацю з фермером щодо використання органічних виробничих одиниць або виробничих одиниць у перехідному періоді для цієї худоби, забороняється.
- 1.2. Конверсія
- 1.2.1. У разі одночасного початку конверсії виробничої одиниці, включаючи пасовища або будь-які землі, що використовуються для корму тварин, та тварин, що існують на цій виробничій одиниці на початку конверсійного періоду цієї виробничої одиниці, як зазначено в пунктах 1.7.1 та 1.7.5(b) Частини I, тварини та продукти тваринного походження можуть вважатися органічними наприкінці конверсійного періоду виробничої одиниці, навіть якщо конверсійний період, встановлений у пункті 1.2.2 цієї Частини для відповідного виду тварин, є довшим за конверсійний період для виробничої одиниці.
- Шляхом відступу від пункту 1.4.3.1, у разі такого одночасного переходу та протягом перехідного періоду виробничого підрозділу, тварин, які перебувають у цьому виробничому підрозділі з початку перехідного періоду, можна годувати кормами, виробленими на перехідному виробничому підрозділі протягом першого року переходу, та/або кормами відповідно до пункту 1.4.3.1 та/або органічними кормами.

Неорганічних тварин можна вводити до виробничої одиниці в процесі конверсії після початку конверсійного періоду відповідно до пункту 1.3.4.

1.2.2. Перехідні періоди, що стосуються конкретного виду тваринництва, встановлені наступним чином:

- (a) 12 місяців у випадку великої рогатої худоби та конячих для виробництва м'яса, та в будь-якому випадку не менше більше трьох чвертей свого життя;
- (b) шість місяців у випадку овець, кіз та свиней, а також тварин для молочного розведення виробництва;
- (c) 10 тижнів для птиці на м'ясо, за винятком пекінських качок, завезених до досягнення нею трьох днів старий;
- (d) сім тижнів для пекінських качок, завезених до досягнення ними трьох днів;
- (e) шість тижнів у випадку птиці для виробництва яєць, завезеної до досягнення нею триденного віку;
- (f) 12 місяців для бджіл.

Протягом перехідного періоду віск має бути замінений воском, отриманим з органічного бджільництва.

Однак, неорганічний бджолиний віск може бути використаний:

- (i) якщо бджолиний віск, отриманий шляхом органічного бджільництва, відсутній на ринку;
  - (ii) якщо доведено, що він не забруднений продуктами або речовинами, не дозволеними для використання в органічній промисловості виробництва; та
  - (iii) за умови, що воно походить з кришки;
- (g) три місяці для кроликів;
- (h) 12 місяців для оленят породи лань.

1.3. Походження тварин

1.3.1. Без шкоди для правил переходу, органічна худоба народжується або вилуплюється та вирощується на органічних виробничих одиницях.

1.3.2. Щодо розведення органічних тварин:

- (a) розмноження повинно здійснюватися природними методами; проте штучне запліднення допускається;
- (b) розмноження не повинно індукуватися або перешкоджатися шляхом лікування гормонами чи іншими речовинами з подібним ефектом, окрім випадків ветеринарного терапевтичного лікування окремої тварини;
- (c) інші форми штучного відтворення, такі як клонування та перенесення ембріонів, не повинні використовуватися;
- (d) вибір порід повинен відповідати принципам органічного виробництва, забезпечувати високий стандарт добробуту тварин та сприяти запобіганню будь-яким стражданням і уникненню необхідності каліцтва тварин.

1.3.3. Вибираючи породи або лінії, оператори повинні враховувати надання переваги породам або лініям з високим ступенем генетичного різноманіття, здатність тварин адаптуватися до місцевих умов, їхню племінну цінність, їхнє довголіття, їхню життєздатність та стійкість до хвороб або проблем зі здоров'ям, все це без шкоди для їхнього добробуту. Крім того, породи або лінії тварин повинні бути відібрані таким чином, щоб уникнути специфічних захворювань або проблем зі здоров'ям, пов'язаних з деякими породами або лініями, що використовуються в інтенсивному виробництві, таких як синдром стресу свиней, що може призвести до блідо-м'якого ексудативного (PSE) м'яса, раптової смерті, спонтанних викиднів та складних пологів, що потребують кесаревого розтину. Перевага надається місцевим породам та лініям.

Для вибору порід та штамів відповідно до першого абзацу оператори повинні використовувати інформацію, доступну в системах, зазначених у статті 26(3).

1.3.4. Використання тварин неорганічного вирощування

1.3.4.1. Як відступ від пункту 1.3.1, для цілей розведення тварин, вирощених неорганічним способом, можна доставити до органічного виробничого підрозділу, коли породи знаходяться під загрозою втрати для сільського господарства, як зазначено у пункті (b) статті 28(10) Регламенту (ЄС) № 1305/2013 та актах, прийнятих на його основі. У такому випадку тварини цих порід не обов'язково повинні бути неродильними.

1.3.4.2. Як відступ від пункту 1.3.1, для реконструкції пасік, 20% бджолиних маток та роїв на рік може бути замінено неорганічними бджолиними матками та роями в органічному виробничому підрозділі, за умови, що бджолині матки та рої розміщені у вуликах зі стільниками або стільниковими основами, що походять з органічних виробничих підрозділів. У будь-якому випадку, один рій або бджолина матка можуть бути замінені на рік неорганічним роєм або бджолиною маткою.

1.3.4.3. Як відступ від пункту 1.3.1, якщо згряя формується вперше, оновлюється чи переформовується, і якщо якісні та кількісні потреби фермерів не можуть бути задоволені, компетентний орган може вирішити, що свійську птицю, вирощену неорганічним способом, можна вводити до органічного птахівничого господарства за умови, що молодняк для виробництва яєць та свійська птиця для виробництва м'яса віком менше трьох днів. Продукція, отримана з них, може вважатися органічною лише за умови дотримання перехідного періоду, зазначеного в пункті 1.2.

1.3.4.4. Шляхом відступу від пункту 1.3.1, якщо дані, зібрані в системі, зазначеній у пункті (b) статті 26(2), показують, що якісні або кількісні потреби фермера щодо органічних тварин не задовольняються, компетентні органи можуть дозволити введення неорганічних тварин до органічного виробничого підрозділу за умови дотримання умов, передбачених у пунктах 1.3.4.4.1 - 1.3.4.4.4.

Перш ніж запитувати будь-який такий відступ, фермер повинен ознайомитися з даними, зібраними в системі, зазначеній у пункті (b) статті 26(2), щоб перевірити, чи є його запит обґрунтованим.

Для операторів у третій країнах, органи контролю та установи контролю, визнані відповідно до статті 46(1), можуть дозволити ввезення неорганічних тварин до органічного виробничого підрозділу, якщо органічні тварини відсутні в достатній якості або кількості на території країни, де знаходиться оператор.

1.3.4.4.1. Для племінних цілей можна вводити неорганічну молодняк, коли вперше формується стадо або отара. Їх слід вирощувати відповідно до правил органічного виробництва одразу після відлучення. Крім того, з дати, коли ці тварини потрапляють до стада або отари, застосовуються такі обмеження:

(a) велика рогата худоба, конячі та оленячі повинні бути молодше шести місяців;

(b) овець та кіз повинно бути менше 60 днів;

(c) свині повинні важити менше 35 кг;

(d) кролики повинні бути молодші трьох місяців.

1.3.4.4.2. Для племінних цілей для оновлення стада або отари можна використовувати неорганічних дорослих самців та неорганічних ненароджуючих самиць. Надалі їх вирощують відповідно до правил органічного виробництва. Крім того, кількість самок підлягає таким обмеженням на рік:

(a) може бути введено максимум 10% дорослих тварин родини коней або великої рогатої худоби та 20% дорослих свиней, овець, кіз, кроликів або оленят;

(b) для господарств з менш ніж 10 конячими, оленятами, великою рогатою худобою чи кроликами, або з менш ніж п'ятьма свинями, овецями або козами, будь-яке таке поновлення обмежується максимум однією твариною на рік.

1.3.4.4.3. Відсотки, встановлені у пункті 1.3.4.4.2, можуть бути збільшені до 40 % за умови, що компетентний орган підтвердив, що виконано будь-яку з наступних умов:

(a) було здійснено значне розширення ферми;

(b) одну породу було замінено іншою;

(c) започатковано нову спеціалізацію у тваринництві.

1.3.4.4.4. У випадках, зазначених у пунктах 1.3.4.4.1, 1.3.4.4.2 та 1.3.4.4.3, тварини неорганічного виробництва можуть вважатися органічними лише за умови дотримання перехідного періоду, зазначеного у пункті 1.2. Перехідний період, встановлений у пункті 1.2.2, починається не раніше, ніж після введення тварин до виробничої одиниці, що перебуває в процесі переходу.

1.3.4.4.5. У випадках, зазначених у пунктах 1.3.4.4.1 - 1.3.4.4.4, тварини, що вирощуються не органічним способом, повинні утримуватися окремо від іншої худоби або такими, що їх можна ідентифікувати, до кінця перехідного періоду, зазначеного у пункті 1.3.4.4.4.

## 1.4. Харчування

## 1.4.1. Загальні вимоги до харчування

Щодо харчування, застосовуються такі правила:

- (a) корми для худоби повинні отримуватися переважно з сільськогосподарського господарства, де утримуються тварини, або з органічних чи перехідних виробничих одиниць, що належать іншим господарствам у тому ж регіоні;
- (b) худобу слід годувати органічними або кормами, отриманими в процесі конверсії, які відповідають харчовим потребам тварини на різних стадіях її розвитку; обмежене годування не дозволяється у тваринництві, окрім випадків, коли це обґрунтовано ветеринарними міркуваннями;
- (c) худобу не слід утримувати в умовах або на раціоні, що може сприяти анемії;
- (d) методи відгодівлі завжди повинні відповідати звичайним режимам харчування для кожного виду та тварин добробут на кожному етапі процесу вирощування; примусове годування заборонено;
- (e) за винятком свиней, птиці та бджіл, худоба повинна мати постійний доступ до пасовищ завжди, коли дозволяють умови, або повинні мати постійний доступ до грубих кормів;
- (f) стимулятори росту та синтетичні амінокислоти не повинні використовуватися;
- (g) тварин, що сосуть, бажано вигодовувати материнським молоком протягом мінімального періоду, встановленого Комісією відповідно до пункту (a) статті 14(3); заміники молока, що містять хімічно синтезовані компоненти або компоненти рослинного походження, не повинні використовуватися протягом цього періоду;
- (h) кормові матеріали рослинного, водоростевого, тваринного або дріжджового походження повинні бути органічними;
- (i) неорганічні кормові матеріали рослинного, водоростевого, тваринного або дріжджового походження, кормові матеріали мікробного або мінерального походження, кормові добавки та допоміжні речовини для переробки можуть використовуватися лише за умови, що вони були дозволені відповідно до статті 24 для використання в органічному виробництві.

## 1.4.2. Випас худоби

## 1.4.2.1. Випас худоби на органічних землях

Без шкоди для пункту 1.4.2.2, органічні тварини повинні паситися на органічних землях. Однак, неорганічні тварини можуть використовувати органічні пасовища протягом обмеженого періоду щороку, за умови, що вони вирощувалися екологічно безпечним способом на землях, що підтримуються відповідно до статей 23, 25, 28, 30, 31 та 34 Регламенту (ЄС) № 1305/2013 та що вони не присутні на органічних землях одночасно з органічними тваринами.

## 1.4.2.2. Випас худоби на землях загального користування та перегон худоби

## 1.4.2.2.1. Тварини органічного утримання можуть випасатися на землях загального користування за умови, що:

- (a) земля спільного користування не оброблялася продуктами або речовинами, не дозволеними для використання в органічному виробництві виробництво протягом щонайменше трьох років;
- (b) будь-які тварини неорганічного виробництва, які використовують землі спільного користування, вирощувалися екологічно безпечним способом на землях, що підтримуються відповідно до статей 23, 25, 28, 30, 31 та 34 Регламенту (ЄС) № 1305/2013;
- (c) будь-яка продукція тваринництва від органічних тварин, що була вироблена протягом періоду, коли ці тварини паслися на землях загального користування, не вважається органічною продукцією, якщо не можна довести належне відокремлення від неорганічних тварин.

## 1.4.2.2.2. Протягом періоду перегону тварини, що вирощуються органічно, можуть паситися на неорганічних землях під час переміщення їх пішки з однієї пасовища на інше. Протягом цього періоду тварин, що вирощуються органічно, слід утримувати окремо від інших тварин. Дозволяється споживання неорганічних кормів у вигляді трави та іншої рослинності, на якій пасуться тварини:

- (a) максимум на 35 днів, що охоплюють як поїзду туди, так і зворотну поїзду; або
- (b) максимум 10% від загального кормового раціону на рік, розрахованого як відсоток від сухої речовини кормів сільськогосподарського походження.

#### 1.4.3. Фід даних про конверсію

##### 1.4.3.1. Для сільськогосподарських господарств, що займаються органічним тваринництвом:

(а) до 25% у середньому кормової формули раціонів може складатися з кормів, отриманих у перехідний період, з другого року переходу. Цей відсоток може бути збільшений до 100%, якщо ці корми, отримані у перехідний період, походять з господарства, де утримується худоба; та

(б) до 20% від загальної середньої кількості корму, що згодовується худобі, може походити з випасу або збору врожаю з постійних пасовищ, багаторічних кормових ділянок або білкових культур, посіяних в рамках органічного управління на землях у перший рік їх переходу на ґрунт, за умови, що ці землі є частиною самого господарства.

Якщо для годівлі використовуються обидва типи кормів, отриманих у перехідному періоді, зазначені в пунктах (а) та (б), загальний комбінований відсоток таких кормів не повинен перевищувати відсоток, встановлений у пункті (а).

##### 1.4.3.2. Показники, зазначені в пункті 1.4.3.1, розраховуються щорічно як відсоток від сухої речовини корму для рослин походження.

#### 1.5. Охорона здоров'я

##### 1.5.1. Профілактика захворювань

1.5.1.1. Профілактика захворювань повинна базуватися на виборі породи та штаму, методах управління тваринництвом, високоякісних кормах, фізичних навантаженнях, відповідній щільності поголів'я та належному та відповідному утриманні в гігієнічних умовах.

1.5.1.2. Можуть використовуватися імунологічні ветеринарні лікарські засоби.

1.5.1.3. Хімічно синтезовані алопатичні ветеринарні лікарські засоби, включаючи антибіотики та болюси синтезованих алопатичних хімічних молекул, не повинні використовуватися для профілактичного лікування.

1.5.1.4. Речовини для стимулювання росту або виробництва (включаючи антибіотики, кокцидіостатики та інші штучні засоби для стимулювання росту), а також гормони та подібні речовини з метою контролю розмноження або для інших цілей (наприклад, індукція або синхронізація еструсу) не повинні використовуватися.

1.5.1.5. Якщо худобу отримують з неорганічних виробничих одиниць, застосовуються спеціальні заходи, такі як скринінгові тести або карантинні періоди, залежно від місцевих обставин.

1.5.1.6. Для цієї мети використовуються лише засоби для очищення та дезінфекції приміщень та споруд для тваринництва, дозволені відповідно до статті 24 для використання в органічному виробництві.

1.5.1.7. Житло, загоны, обладнання та посуд повинні бути належним чином очищені та дезінфіковані, щоб запобігти перехресному зараженню та накопиченню хвороботворних організмів. Фекалії, сеча та нез'їдений або розлитий корм повинні видалятися так часто, як необхідно, щоб мінімізувати запах та уникнути приваблення комах або гризунів. Родентициди, які слід використовувати лише в пастках, а також продукти та речовини, дозволені відповідно до статей 9 та 24 для використання в органічному виробництві, можуть використовуватися для знищення комах та інших шкідників у будівлях та інших спорудах, де утримується худоба.

##### 1.5.2. Ветеринарне лікування

1.5.2.1. Якщо тварини хворіють або отримують травми, незважаючи на профілактичні заходи щодо забезпечення здоров'я тварин, їх необхідно негайно лікувати.

1.5.2.2. Захворювання слід лікувати негайно, щоб уникнути страждань тварини. Хімічно синтезовані алопатичні ветеринарні лікарські засоби, включаючи антибіотики, можуть використовуватися за необхідності, за суворих умов та під відповідальністю ветеринара, коли використання фітотерапевтичних, гомеопатичних та інших препаратів є недоцільним. Зокрема, мають бути визначені обмеження щодо курсів лікування та періодів каренції.

1.5.2.3. Кормові матеріали мінерального походження, дозволені відповідно до статті 24 для використання в органічному виробництві, харчові добавки, дозволені відповідно до статті 24 для використання в органічному виробництві, а також фітотерапевтичні та гомеопатичні продукти повинні використовуватися на користь лікування хімічно синтезованими алопатичними ветеринарними лікарськими засобами, включаючи антибіотики, за умови, що їхній терапевтичний ефект є ефективним для виду тварини та для стану, для якого призначене лікування.

- 1.5.2.4. За винятком вакцинації, лікування від паразитів та обов'язкових схем ліквідації, якщо тварина або група тварин отримує більше трьох курсів лікування хімічно синтезованими алопатичними ветеринарними лікарськими засобами, включаючи антибіотики, протягом 12 місяців або більше одного курсу лікування, якщо їхній продуктивний життєвий цикл менше одного року, ні відповідні тварини, ні продукція, отримана від таких тварин, не повинні продаватися як органічні продукти, а на тварини поширюються періоди переходу, зазначені в пункті 1.2.
- 1.5.2.5. Період виведення між останнім введенням тварині хімічно синтезованого алопатичного ветеринарного лікарського засобу, включаючи антибіотик, за нормальних умов використання та виробництвом органічно вироблених харчових продуктів з цієї тварини повинен бути вдвічі довшим за період виведення, зазначений у статті 11 Директиви 2001/82/ЄС, та становити не менше 48 годин.
- 1.5.2.6. Лікування, пов'язане із захистом здоров'я людей та тварин, що застосовується на основі законодавства Союзу буде дозволено.
- 1.6. Практики утримання та господарювання
- 1.6.1. Ізоляція, опалення та вентиляція приміщення повинні забезпечувати циркуляцію повітря, рівень запиленості, температуру, відносну вологість повітря та концентрацію газу в межах, що забезпечують благополуччя тварин. Будівля повинна забезпечувати достатню природну вентиляцію та надходження світла.
- 1.6.2. Утримання худоби не є обов'язковим у районах з відповідними кліматичними умовами, що дозволяють тваринам жити на відкритому повітрі. У таких випадках тварини повинні мати доступ до укриттів або тінистих місць для захисту від несприятливих погодних умов.
- 1.6.3. Щільність утримання в приміщеннях повинна забезпечувати комфорт, благополуччя та видові потреби тварин, і повинна залежати, зокрема, від виду, породи та віку тварин. Вона також повинна враховувати поведінкові потреби тварин, які залежать, зокрема, від розміру групи та статі тварин. Щільність повинна забезпечувати благополуччя тварин, надаючи їм достатньо місця, щоб вони могли природно стояти, рухатися, легко лежати, повертатися, доглядати за собою, приймати всі природні пози та здійснювати всі природні рухи, такі як потягування та махання крилами.
- 1.6.4. Повинні дотримуватися мінімальної площі для внутрішніх та зовнішніх приміщень, а також технічних деталей щодо житла, встановлених у імплементаційних актах, зазначених у статті 14(3).
- 1.6.5. Відкриті майданчики можуть бути частково накритими. Веранди не слід вважати відкритими майданчиками.
- 1.6.6. Загальна щільність посадки не повинна перевищувати 170 кг органічного азоту на рік та гектар сільськогосподарської площі.
- 1.6.7. Для визначення відповідної щільності поголів'я худоби, зазначеної у пункті 1.6.6, компетентний орган повинен встановити поголів'я худоби, еквівалентне ліміту, зазначеному у пункті 1.6.6, дотримуючись показників, встановлених у кожній із конкретних вимог для кожного виду тваринництва.
- 1.6.8. Клітки, ящики та плоскі настили для утримання худоби не повинні використовуватися для будь-яких видів худоби.
- 1.6.9. Коли худобу лікують індивідуально з ветеринарних причин, її слід утримувати в приміщеннях з твердою підлогою та забезпечити соломою або відповідною підстилкою. Тварина повинна мати можливість легко повертатися та зручно лежати на повний зріст.
- 1.6.10. Органічна худоба не може утримуватися в загонах на дуже вологому або болотистому ґрунті.
- 1.7. Добробут тварин
- 1.7.1. Усі особи, залучені до утримання тварин та поводження з тваринами під час транспортування та забою, повинні мати необхідні базові знання та навички щодо потреб здоров'я та добробуту тварин, а також пройти відповідне навчання, як того вимагає, зокрема, Регламент Ради (ЄС) № 1/2005 (1) та Регламент Ради (ЄС) 1099/2009 (2), для забезпечення належного застосування правил, викладених у цьому Регламенті.
- 1.7.2. Методи утримання тварин, включаючи щільність поголів'я та умови утримання, повинні забезпечувати задоволення потреб тварин у розвитку, фізіологічних та етологічних потребах.

(1) Регламент Ради (ЄС) № 1/2005 від 22 грудня 2004 року про захист тварин під час транспортування та пов'язаних з ним операцій та про внесення змін до Директив 64/432/ЄЕС та 93/119/ЄС і Регламенту (ЄС) № 1255/97 (ОВ L 3, 5.1.2005, с. 1).

(2) Регламент Ради (ЄС) № 1099/2009 від 24 вересня 2009 року про захист тварин під час забою (ОВ L 303, 18.11.2009, с. 1).

- 1.7.3. Худоба повинна мати постійний доступ до відкритих майданчиків, що дозволяють тваринам вигулюватися, бажано пасовищами, коли це дозволяють погодні та сезонні умови, а також стан ґрунту, за винятком випадків, коли обмеження та зобов'язання, пов'язані із захистом здоров'я людей і тварин, були встановлені на основі законодавства Союзу.
- 1.7.4. Поголів'я худоби має бути обмежене з метою мінімізації надмірного випасу худоби, браконьєрства ґрунту, ерозії та забруднення, спричинених тваринами або розкиданням їхнього гною.
- 1.7.5. Прив'язування або ізоляція худоби забороняється, за винятком окремих тварин на обмежений період та тією мірою, якою це виправдано з ветеринарних міркувань. Ізоляція худоби може бути дозволена, і лише на обмежений період, якщо під загрозою знаходиться безпека працівників або з міркувань добробуту тварин. Компетентні органи можуть дозволити прив'язування великої рогатої худоби на фермах з максимальною кількістю тварин 50 (за винятком молодняку), де неможливо утримувати худобу в групах, що відповідають вимогам їхньої поведінки, за умови, що вони мають доступ до пасовищ під час періоду випасу та мають доступ до відкритих майданчиків принаймні двічі на тиждень, коли випас неможливий.
- 1.7.6. Тривалість транспортування худоби має бути мінімізована.
- 1.7.7. Будь-які страждання, біль та дистрес слід уникати та зводити до мінімуму протягом усього життя тварини, включаючи під час забою.
- 1.7.8. Без шкоди для розвитку законодавства Союзу щодо добробуту тварин, купірування хвостів овець, обрізання дзьоба, що проводиться протягом перших трьох днів життя, та видалення рогів можуть бути дозволені як винятки, але лише в кожному окремому випадку та лише тоді, коли ці методи покращують здоров'я, добробут або гігієну худоби або коли безпека працівників в іншому випадку буде під загрозою. Видалення рогів може бути дозволено лише в кожному окремому випадку, коли це покращує здоров'я, добробут або гігієну худоби або коли безпека працівників в іншому випадку буде під загрозою. Компетентний орган дозволяє такі операції лише тоді, коли оператор належним чином повідомив та обґрунтував ці операції цьому компетентному органу, і коли операцію має виконувати кваліфікований персонал.
- 1.7.9. Будь-які страждання тварин повинні бути зведені до мінімуму шляхом застосування адекватної анестезії та/або аналгезії. І шляхом виконання кожної операції лише у найвідповіднішому віці кваліфікованим персоналом.
- 1.7.10. Фізична кастрація дозволяється для збереження якості продукції та традиційних практик виробництва, але лише за умов, викладених у пункті 1.7.9.
- 1.7.11. Завантаження та розвантаження тварин повинно здійснюватися без використання будь-яких електричних чи інших больових стимуляторів для примусу тварин. Використання алопатичних транквілізаторів до або під час транспортування заборонено.
- 1.8. Підготовка необроблених продуктів
- Якщо на худобі проводяться операції з підготовки, відмінні від переробки, до таких операцій застосовуються загальні вимоги, викладені в пунктах 1.2, 1.3, 1.4, 1.5 та 2.2.3 частини IV, *mutatis mutandis*.
- 1.9. Додаткові загальні правила
- 1.9.1. Для великої рогатої худоби, овець, кіз та конячих
- 1.9.1.1. Харчування
- Щодо харчування, застосовуються такі правила:
- (a) щонайменше 60% кормів повинні надходити з самої ферми або, якщо це неможливо або такі корми недоступні, повинні вироблятися у співпраці з іншими органічними або перехідними виробничими одиницями та операторами кормів, використовуючи корми та кормові матеріали з того ж регіону. Цей відсоток має бути збільшений до 70% з 1 січня 2023 року;
- (b) тварини повинні мати доступ до пасовищ для випасу, коли це дозволяють умови;
- (c) незважаючи на пункт (b), самці великої рогатої худоби старше одного року повинні мати доступ до пасовища або відкритого повтряна зона;
- (d) якщо тварини мають доступ до пасовищ протягом періоду випасу, і якщо система зимового утримання дозволяє тваринам вільно пересуватися, обов'язок надавати відкриті майданчики протягом зимових місяців може бути скасований;
- (e) системи вирощування повинні базуватися на максимальному використанні пасовищних угідь з урахуванням наявності пасовищ у різні періоди року;

- (f) щонайменше 60% сухої речовини в добових раціонах повинні складатися з грубих кормів, свіжого або сухого корму, або силосу. Цей відсоток може бути зменшений до 50% для тварин молочного виробництва протягом максимального періоду трьох місяців на початку лактації.

#### 1.9.1.2. Утримання та методи господарювання

Щодо утримання та господарських практик застосовуються такі правила:

- (a) житло повинно мати гладку, але не слизьку підлогу;
- (b) житло повинно бути забезпечене зручною, чистою та сухою зоною для лежання або відпочинку достатнього розміру, яка повинна складатися з міцної конструкції без решітчастої дошки. У зоні відпочинку має бути передбачена велика кількість сухої підстилки, розсипаної підстилковим матеріалом. Підстилка повинна складатися з соломи або іншого придатного природного матеріалу. Підстилку можна покращувати та збагачувати будь-яким мінеральним продуктом, дозволеним відповідно до статті 24 як добриво або поліпшувач ґрунту для використання в органічному виробництві;
- (c) незважаючи на пункт (a) першого підпункту статті 3(1) та другий підпункт Статті 3(1) Директиви Ради 2008/119/ЄС (1), утримання телят в індивідуальних боксах забороняється після досягнення віку одного тижня, окрім випадків утримання окремих тварин протягом обмеженого періоду, і якщо це виправдано ветеринарними міркуваннями;
- (d) коли теля лікують індивідуально з ветеринарних причин, його слід утримувати в приміщеннях з твердою підлогою та солом'яною підстилкою. Теля повинно мати можливість легко повертатися та зручно лежати на повний зріст.

#### 1.9.2. Для оленячих тварин

##### 1.9.2.1. Харчування

Щодо харчування, застосовуються такі правила:

- (a) щонайменше 60% кормів повинні надходити з самої ферми або, якщо це неможливо або такі корми недоступні, повинні вироблятися у співпраці з іншими органічними або перехідними виробничими одиницями та операторами кормів, використовуючи корми та кормові матеріали з того ж регіону. Цей відсоток має бути збільшений до 70% з 1 січня 2023 року;
- (b) тварини повинні мати доступ до пасовищ для випасу, коли це дозволяють умови;
- (c) якщо тварини мають доступ до пасовищ протягом періоду випасу, і якщо система зимового утримання дозволяє тваринам вільно пересуватися, обов'язок надавати відкриті майданчики протягом зимових місяців може бути скасований;
- (d) системи вирощування повинні базуватися на максимальному використанні пасовищних угідь з урахуванням наявності пасовищ у різні періоди року;
- (e) щонайменше 60% сухої речовини в добових раціонах повинні складатися з грубих кормів, свіжого або сухого корму, або силосу. Цей відсоток може бути зменшений до 50% для самиць оленячих тварин, що виробляють молоко, протягом максимального періоду трьох місяців на ранніх стадіях лактації;
- (f) природний випас має бути забезпечений у загоні протягом вегетаційного періоду. Загони, які не можуть забезпечити годівлю шляхом випасу худоби протягом вегетаційного періоду заборонено;
- (g) годування дозволяється лише у разі нестачі випасу через погані погодні умови;
- (h) сільськогосподарські тварини у загонах повинні бути забезпечені чистою та свіжою водою. Якщо природне джерело води, легкодоступне для тварин, відсутнє, повинні бути передбачені водопі.

##### 1.9.2.2. Практика утримання та господарювання

Щодо утримання та господарських практик застосовуються такі правила:

- (a) оленятам повинні бути надані схованки, укриття та огорожі, які не завдають шкоди тваринам;
- (b) у загонах для благородних оленів тварини повинні мати можливість валятися в багноці, щоб забезпечити догляд за шкірою та температуру тіла. регулювання;

(1) Директива Ради 2008/119/ЄС від 18 грудня 2008 року, що встановлює мінімальні стандарти захисту телят (ОВ L 10, 15.1.2009, с. 7).

- (c) будь-яке житло повинно мати гладку, але не слизьку підлогу;
- (d) будь-яке житло повинно бути забезпечене зручною, чистою та сухою зоною для лежання або відпочинку достатнього розміру, що складається з міцної конструкції без решітчастої дошки. У зоні відпочинку має бути передбачена велика кількість сухої підстилки, розсіпані підстилковим матеріалом. Підстилка повинна складатися з соломи або іншого придатного природного матеріалу. Підстилку можна покращувати та збагачувати будь-яким мінеральним продуктом, дозволеним відповідно до статті 24 як добриво або поліпшувач ґрунту для використання в органічному виробництві;
- (e) місця для годівлі повинні бути встановлені в місцях, захищених від негоди та доступних як для тварин, так і для осіб, які доглядають за ними. Ґрунт, де розташовані місця для годівлі, має бути ущільнений, а годівничий апарат має бути обладнаний дахом;
- (f) якщо постійний доступ до корму не може бути забезпечений, місця годівлі мають бути спроектовані таким чином, щоб усі тварини могли годуватися одночасно.

### 1.9.3. Для свиней

#### 1.9.3.1. Харчування

Щодо харчування, застосовуються такі правила:

- (a) щонайменше 30% кормів повинні надходити з самої ферми або, якщо це неможливо або такі корми недоступні, повинні вироблятися у співпраці з іншими органічними або перехідними виробничими одиницями та операторами кормів, використовуючи корми та кормові матеріали з того ж регіону;
- (b) до добового раціону додаються грубі корми, свіжі або сухі корми, або силос;
- (c) якщо фермери не можуть отримувати білкові корми виключно з органічного виробництва, і компетентний орган підтвердив, що органічні білкові корми недоступні в достатній кількості, неорганічні білкові корми можуть використовуватися до 31 грудня 2025 року за умов виконання таких умов:
  - (i) він недоступний в органічній формі;
  - (ii) його виробляють або готують без використання хімічних розчинників;
  - (iii) його використання обмежене годівлею поросят вагою до 35 кг специфічними білковими сполуками; та
  - (iv) максимальний відсоток, дозволений за період 12 місяців для цих тварин, не перевищує 5 %.  
Повинен бути розрахований відсоток сухої речовини кормів сільськогосподарського походження.

#### 1.9.3.2. Утримання та методи господарювання

Щодо утримання та господарських практик застосовуються такі правила:

- (a) житло повинно мати гладку, але не слизьку підлогу;
- (b) житло повинно бути забезпечене зручною, чистою та сухою зоною для лежання або відпочинку достатнього розміру, що складається з міцної конструкції без решітчастої дошки. У зоні відпочинку має бути передбачена велика кількість сухої підстилки, розсіпані підстилковим матеріалом. Підстилка повинна складатися з соломи або іншого придатного природного матеріалу. Підстилку можна покращувати та збагачувати будь-яким мінеральним продуктом, дозволеним відповідно до статті 24 як добриво або поліпшувач ґрунту для використання в органічному виробництві;
- (c) завжди має бути підстилка з соломи або іншого придатного матеріалу, достатньо велика, щоб забезпечити проживання всіх свиней у ручка може лежати одночасно найбільш просторомістким способом;
- (d) свиноматок слід утримувати групами, за винятком останніх стадій вагітності та періоду ссання, протягом яких свиноматка повинна мати можливість вільно пересуватися у своєму загоні, а її рух обмежується лише на короткі періоди;
- (e) без шкоди для будь-яких додаткових вимог щодо соломи, за кілька днів до очікуваного опоросу свиноматки повинні отримувати кількість соломи або іншого придатного природного матеріалу, достатню для того, щоб вони могли будувати гнізда;
- (f) зони для вигулу повинні дозволяти свиням випорожнюватися та рити гній. Для риття гною можна використовувати різні субстрати.

## 1.9.4. Для птиці

## 1.9.4.1. Походження тварин

Щоб запобігти використанню інтенсивних методів вирощування, свійську птицю слід або вирощувати до досягнення мінімального віку, або ж походити з повільно зростаючих ліній птиці, адаптованих до вирощування на відкритому повітрі.

Компетентний орган визначає критерії повільно зростаючих штамів або складає перелік цих штамів і надає цю інформацію операторам, іншим державам-членам та Комісії.

Якщо фермер не використовує повільнорослі породи птиці, мінімальний вік для забою має бути таким:

- (a) 81 день для курей;
- (b) 150 днів для каплунів;
- (c) 49 днів для пекинських качок;
- (d) 70 днів для самок мускусних качок;
- (e) 84 дні для самців мускусних качок;
- (f) 92 дні для крижнів;
- (g) 94 дні для цесарок;
- (h) 140 днів для індиків-самців та гусей для смаження; та
- (i) 100 днів для індичок.

## 1.9.4.2. Харчування

Щодо харчування, застосовуються такі правила:

- (a) щонайменше 30% кормів повинні надходити з самої ферми або, якщо це неможливо або такі корми недоступні, вироблятися у співпраці з іншими органічними або перехідними виробничими одиницями та операторами кормів, використовуючи корми та кормову сировину з того ж регіону;
- (b) до добового раціону додаються грубі корми, свіжі або сухі корми, або силос;
- (c) якщо фермери не можуть отримувати білкові корми виключно з органічного виробництва для видів птиці, і компетентний орган підтвердив, що органічні білкові корми недоступні в достатній кількості, неорганічні білкові корми можуть використовуватися до 31 грудня 2025 року за умови виконання таких умов:
  - (i) він недоступний в органічній формі;
  - (ii) його виробляють або готують без використання хімічних розчинників;
  - (iii) його використання обмежене годуванням молодняку птиці специфічними білковими сполуками; та
  - (iv) максимальний відсоток, дозволений за період 12 місяців для цих тварин, не перевищує 5 %.Повинен бути розрахований відсоток сухої речовини кормів сільськогосподарського походження.

## 1.9.4.3. Добробут тварин

Забороняється обскубування живої птиці.

## 1.9.4.4. Утримання та методи ведення господарського господарства

Щодо утримання та господарських практик застосовуються такі правила:

- (a) щонайменше одна третина площі підлоги повинна бути суцільною, тобто не мати рейкової або ґратчастої конструкції, та повинна бути покрита підстилковим матеріалом, таким як солома, деревна стружка, пісок або дерен;
- (b) у пташниках для курей-несучок достатньо велика частина площі підлоги, доступної для курей, повинна бути призначена для збору пташиного посліду;
- (c) будівлі мають бути звільнені від худоби між кожною партією вирощеної птиці. Будівлі та обладнання мають бути очищені та продезинфіковані протягом цього часу. Крім того, після завершення вирощування кожної партії птиці, загоны залишаються порожніми протягом періоду, встановленого державами-членами, щоб рослинність могла відрости. Ці вимоги не застосовуються, якщо птиця не вирощується партіями, не утримується у загонах і вільно пересувається протягом дня;

- (d) свійська птиця повинна мати доступ до відкритого простору протягом щонайменше однієї третини свого життя. Однак, кури-несучки та свійська птиця на відгодівлі повинні мати доступ до відкритого простору протягом щонайменше однієї третини свого життя, за винятком випадків, коли тимчасові обмеження були встановлені на основі законодавства Союзу;
- (e) постійний доступ до відкритого повітря вдень має бути забезпечений з якомога раннього практично можливого віку та щоразу, коли дозволяють фізіологічні та фізичні умови, за винятком випадків, коли тимчасові обмеження були встановлені на основі законодавства Союзу;
- (f) як відступ від пункту 1.6.5, у випадку племінних птахів та молодих курей віком до 18 тижнів, коли виконуються умови, зазначені в пункті 1.7.3 щодо обмежень та зобов'язань, пов'язаних із захистом здоров'я людей та тварин, встановлених на основі законодавства Союзу, та запобігають доступу племінних птахів та молодих курей віком до 18 тижнів до відкритих майданчиків, веранди вважаються відкритими майданчиками та в таких випадках повинні мати дротяну сітчасту перегородку, щоб не допускати інших птахів;
- (g) відкриті майданчики для свійської птиці повинні забезпечувати їй легкий доступ до достатньої кількості поїлок;
- (h) відкриті майданчики для птиці повинні бути вкриті переважно рослинністю;
- (i) за умов, коли доступність корму з території пасовища обмежена, наприклад, через тривалий сніговий покрив або посушливі погодні умови, додаткове годування грубими кормами має бути включено до складу раціону птиці;
- (j) якщо свійська птиця утримується в приміщенні через обмеження або зобов'язання, встановлені законодавством Союзу, вона повинна мати постійний доступ до достатньої кількості грубих кормів та відповідного матеріалу для задоволення своїх етологічних потреб;
- (k) водоплавні птахи повинні мати доступ до струмка, ставка, озера або басейну, коли дозволяють погодні та гігієнічні умови, з метою дотримання їхніх видоспецифічних потреб та вимог щодо добробуту тварин; коли погодні умови не дозволяють такого доступу, вони повинні мати доступ до води, яка дозволяє їм занурювати в неї голову для очищення оперення;
- (l) природне освітлення може бути доповнене штучним освітленням для забезпечення максимум 16 годин світла на день, з безперервним нічним періодом спокою без штучного освітлення тривалістю щонайменше вісім годин;
- (m) загальна корисна площа поверхні для відгодівлі птиці в пташниках будь-якого виробничого підрозділу не повинна перевищувати 1600 м<sup>2</sup>;
- (n) в одному відсіку пташника дозволяється утримувати не більше 3000 курей-несучок.

#### 1.9.5. Для кроликів

##### 1.9.5.1. Харчування

Щодо харчування, застосовуються такі правила:

- (a) щонайменше 70% кормів повинні надходити з самої ферми або, якщо це неможливо або такі корми недоступні, повинні вироблятися у співпраці з іншими органічними або перехідними виробничими одиницями та операторами кормів, використовуючи корми та кормові матеріали з того самого регіону;
- (b) кролики повинні мати доступ до пасовищ для випасу, коли це дозволяють умови;
- (c) системи вирощування повинні базуватися на максимальному використанні пасовищних угідь з урахуванням наявності пасовищ у різні періоди року;
- (d) волокнистий корм, такий як солома або сіно, слід надавати, коли трави недостатньо. Корм повинен становити щонайменше 60% раціону.

##### 1.9.5.2. Утримання та методи господарювання

Щодо утримання та господарських практик застосовуються такі правила:

- (a) житло повинно бути забезпечене зручною, чистою та сухою зоною для лежання або відпочинку достатнього розміру, що складається з міцної конструкції без решітчастої дошки. У зоні відпочинку має бути передбачена велика кількість сухої підстилки, розсіпаної підстилковим матеріалом. Підстилка повинна складатися з соломи або іншого придатного природного матеріалу. Підстилку можна покращувати та збагачувати будь-яким мінеральним продуктом, дозволеним відповідно до статті 24 як добриво або поліпшувач ґрунту для використання в органічному виробництві;
- (b) кроликів слід утримувати групами.

(c) кролеферми повинні використовувати міцні породи, адаптовані до умов на відкритому повітрі;

(d) кролики повинні мати доступ до:

- (i) криге укриття, включаючи темні схованки;
- (ii) вигул на свіжому повітрі з рослинністю, бажано пасовищем;
- (iii) піднята платформа, на якій вони можуть сидіти, як у приміщенні, так і на вулиці;
- (iv) матеріал для гніздування для всіх годуючих самок.

1.9.6. Для бджил

1.9.6.1. Походження тварин

Для бджільництва перевага надається використанню *Apis mellifera* та їх місцевих екотипів.

1.9.6.2. Харчування

Щодо харчування, застосовуються такі правила:

- (a) наприкінці виробничого сезону вулики повинні мати достатні запаси меду та пилку для бджил, щоб пережити зиму;
- (b) бджолині колонії можна годувати лише тоді, коли виживання колонії знаходиться під загрозою через кліматичні умови. У такому випадку бджолині колонії слід годувати органічним медом, органічними цукровими сиропами або органічним цукром.

1.9.6.3. Охорона здоров'я

Щодо охорони здоров'я застосовуються такі правила:

- (a) з метою захисту рамок, вуликів та стільників, зокрема від шкідників, дозволяється використовувати лише родентициди, що використовуються в пастках, та відповідні продукти та речовини, дозволені відповідно до статей 9 та 24 для використання в органічному виробництві;
- (b) дозволяється фізична обробка для дезінфекції пасік, така як пара або пряме полум'я;
- (c) практика знищення чоловічого розплоду дозволяється лише з метою ізоляції зараження *Varroa destructor*;
- (d) якщо, незважаючи на всі профілактичні заходи, колонії хворіють або заражаються, їх необхідно негайно лікувати. І, за необхідності, можуть бути розміщені в ізольованих пасіках;
- (e) мурашина кислота, молочна кислота, оцтова кислота та щавлева кислота, а також ментол, тимол, евкаліптол або камфора можуть використовуватися у випадках зараження *Varroa destructor*;
- (f) якщо застосовується обробка хімічно синтезованими алопатичними продуктами, включаючи антибіотики, крім продуктів та речовин, дозволених відповідно до статей 9 та 24 для використання в органічному виробництві, то на час цієї обробки оброблені колонії розміщуються в ізольованих пасіках, а весь віск замінюється воском, отриманим з органічного бджільництва. Згодом до цих колоній застосовується 12-місячний перехідний період, встановлений у пункті 1.2.2.

1.9.6.4. Добробут тварин

Щодо бджільництва застосовуються такі додаткові загальні правила:

- (a) знищення бджил у стільниках як метод, пов'язаний зі збором продуктів бджільництва забороняється;
- (b) каліцтво, таке як підрізання крил бджолиних маток, забороняється.

1.9.6.5. Утримання та методи господарювання

Щодо утримання та господарських практик застосовуються такі правила:

- (a) пасіки розміщуються в районах, які забезпечують наявність джерел нектару та пилку, що складаються переважно з органічно вирощених культур або, де це доречно, зі спонтанної рослинності чи неорганічно керованих лісів чи культур, що обробляються лише методами з низьким впливом на навколишнє середовище;
- (b) пасіки повинні розташовуватися на достатній відстані від джерел, які можуть призвести до забруднення продуктів бджільництва або погіршення здоров'я бджил;

- (c) розташування пасік повинно бути таким, щоб у радіусі 3 км від місця розташування пасіки джерела нектару та пилюки склалися переважно з органічно вирощених культур або спонтанної рослинності, або культур, оброблених методами з низьким впливом на навколишнє середовище, еквівалентними тим, що передбачені статтями 28 та 30 Регламенту (ЄС) № 1305/2013, які не можуть вплинути на кваліфікацію бджільницької продукції як органічної. Ця вимога не застосовується, якщо цвітіння не відбувається або бджолині колонії перебувають у стані спокою;
- (d) вулики та матеріали, що використовуються у бджільництві, повинні бути виготовлені переважно з натуральних матеріалів, що не становлять ризику забруднення навколишнього середовища або продуктів бджільництва;
- (e) бджолиний віск для нових фундаментів повинен надходити з органічних виробничих одиниць;
- (f) у вуликах можна використовувати лише натуральні продукти, такі як прополіс, віск та рослинні олії;
- (g) синтетичні хімічні репеленти не повинні використовуватися під час операцій з екстракції меду;
- (h) стільники з розплодом не повинні використовуватися для відкачування меду;
- (i) бджільництво не вважається органічним, якщо воно практикується в регіонах або районах, визначених Членами Штати як регіони або райони, де органічне бджільництво не є практичним.

### Частина III: Правила виробництва водоростей та аквакультурних тварин

1. Загальні вимоги
  - 1.1. Виробництво повинно розташовуватися в місцях, які не піддаються забрудненню продуктами або речовинами, не дозволеними для використання в органічному виробництві, або забруднювачами, які можуть поставити під загрозу органічний характер продукції.
  - 1.2. Органічні та неорганічні виробничі одиниці повинні бути належним чином розділені відповідно до мінімальних відстаней розділення, встановлених державами-членами, де це можливо. Такі заходи розділення повинні базуватися на природних умовах, окремих системах водопостачання, відстанях, припливній течії, а також розташуванні органічної виробничої одиниці вище та нижче за течією. Виробництво водоростей та аквакультури не вважається органічним, якщо воно здійснюється в місцях або районах, визначених органами влади держав-членів як місця або райони, непридатні для такої діяльності.
  - 1.3. Для будь-яких нових операторів, які подають заявку на органічне виробництво та виробляють понад 20 тонн продукції аквакультури на рік, потрібна оцінка впливу на навколишнє середовище, що відповідає виробничому підрозділу, щоб з'ясувати умови виробничого підрозділу та його безпосереднього оточення, а також ймовірний вплив його діяльності. Оператор повинен надати оцінку впливу на навколишнє середовище контролюючому органу або органу контролю.  
Зміст оцінки впливу на довкілля має базуватися на Додатку IV до Директиви Європейського Парламенту та Ради 2011/92/ЄС (1). Якщо виробнича одиниця вже пройшла еквівалентну оцінку, ця оцінка може бути використана для цієї мети.
  - 1.4. Знищення мангрових дерев заборонено.
  - 1.5. Оператор повинен надати план сталого управління, пропорційний виробничій одиниці для аквакультури та збору водоростей.
  - 1.6. План має оновлюватися щорічно та має детально описувати вплив діяльності на навколишнє середовище та моніторинг навколишнього середовища, який необхідно проводити, а також перелічувати заходи, яких необхідно вжити для мінімізації негативного впливу на навколишнє водне та наземне середовище, включаючи, де це можливо, скидання поживних речовин у навколишнє середовище за виробничий цикл або за рік. План має фіксувати спостереження та ремонт технічного обладнання.
  - 1.7. Захисні та превентивні заходи, вжиті проти хижаків відповідно до Директиви 92/43/ЄЕС та національних правил, мають бути зафіксовані в плані сталого управління.
  - 1.8. Де це можливо, координація складання плану управління повинна здійснюватися із сусідніми операторами.
  - 1.9. Оператори бізнесу з аквакультури та водоростей повинні розробити як частину плану сталого управління графік скорочення відходів, який буде запроваджено на початку діяльності. По можливості, використання залишкового тепла має бути обмежене енергією з відновлюваних джерел.

(1) Директива 2011/92/ЄС Європейського Парламенту та Ради від 13 грудня 2011 року про оцінку впливу певних державних та приватних проектів на довкілля (ОВ L 26, 28.01.2012, с. 1).

- 1.10. Підготовка необроблених продуктів
- Якщо операції з підготовки, крім переробки, проводяться на водоростях або тваринах аквакультури, загальні вимоги, викладені в пунктах 1.2, 1.3, 1.4, 1.5 та 2.2.3 частини IV, застосовуються *mutatis mutandis* до таких операцій.
2. Вимоги до водоростей
- На додаток до загальних правил виробництва, викладених у статтях 9, 10, 11 та 15, а також, де це доречно, у Розділі 1 цієї Частини, правила, викладені в цьому Розділі, застосовуються до органічного збору та виробництва водоростей. Ці правила застосовуються *mutatis mutandis* до виробництва фітопланктону.
- 2.1. Конверсія
- 2.1.1. Період переходу для виробничої одиниці зі збору водоростей становить шість місяців.
- 2.1.2. Перехідний період для виробничої одиниці з культивування водоростей становить шість місяців або один повний виробничий цикл, залежно від того, що триваліше.
- 2.2. Правила виробництва водоростей
- 2.2.1. Збір дикорослих водоростей та їх частин вважається органічним виробництвом за умови, що:
- (a) райони вирощування є придатними з точки зору здоров'я та мають високий екологічний стан, як визначено Директиви 2000/60/ЄС, або мають еквівалентну якість:
- виробничі зони, класифіковані як А та В у Регламенті (ЄС) № 854/2004 Європейського Парламенту та Ради (1) до 13 грудня 2019 року, або
  - відповідні області класифікації, визначені у впроваджувальних актах, прийнятих Комісією відповідно до статті 18(8) Регламенту (ЄС) 2017/625, з 14 грудня 2019 року;
- (b) збір не впливає суттєво на стабільність природної екосистеми або збереження виду в зоні збору.
- 2.2.2. Культивування водоростей повинно відбуватися в районах з екологічними та санітарними характеристиками, щонайменше еквівалентними тим, що зазначені в пункті 2.2.1(a), щоб вважатися органічним. Крім того, застосовуються такі правила виробництва:
- (a) сталий розвиток має застосовуватися на всіх етапах виробництва, від збору молодих водоростей до збирання врожаю;
- (b) для забезпечення підтримки широкого генофонду збір молодих водоростей у дикій природі має здійснюватися на регулярній основі, щоб підтримувати та збільшувати різноманітність рослин у приміщенні;
- (c) добрива не повинні використовуватися, окрім як у закритих приміщеннях, і лише якщо вони були дозволені відповідно до Статті 24 для використання в органічному виробництві з цією метою.
- 2.3. Вирощування водоростей
- 2.3.1. Культивування водоростей у морі повинно використовувати лише поживні речовини, що природно зустрічаються в навколишньому середовищі, або з органічного виробництва аквакультури тварин, бажано розташованого поблизу як частина полікультурної системи.
- 2.3.2. На об'єктах, розташованих на земельних ділянках, де використовуються зовнішні джерела поживних речовин, рівень поживних речовин у стічних водах має бути перевірено таким самим або нижчим, ніж у воді, що надходить. Дозволяється використовувати лише поживні речовини рослинного або мінерального походження, дозволені відповідно до статті 24 для використання в органічному виробництві.
- 2.3.3. Щільність культури або інтенсивність експлуатації повинні реєструватися та підтримувати цілісність водного середовища, гарантуючи, що максимальна кількість водоростей, яку можна підтримувати без негативного впливу на навколишнє середовище, не перевищується.
- 2.3.4. Мотузки та інше обладнання, що використовується для вирощування водоростей, слід використовувати повторно або переробляти, де це можливо.
- 2.4. Сталий збір диких водоростей
- 2.4.1. Одноразова оцінка біомаси проводиться на початку збору водоростей.

(1) Регламент (ЄС) № 854/2004 Європейського Парламенту та Ради від 29 квітня 2004 року, що встановлює спеціальні правила для організації офіційного контролю за продуктами тваринного походження, призначеними для споживання людиною (ОВ L 139, 30.4.2004, с. 206).

- 2.4.2. Документальний облік повинен вестись у підрозділі або приміщенні та повинен дозволяти оператору ідентифікувати, а контролюючому органу або органу контролю перевірити, чи постачальники постачали лише дикорослі водорості, вироблені відповідно до цього Регламенту.
- 2.4.3. Збір слід здійснювати таким чином, щоб зібрана кількість не спричиняла значного впливу на стан водного середовища. Вживаються такі заходи, як техніка збору, мінімальні розміри, вік, репродуктивні цикли або розмір водоростей, що залишилися, щоб забезпечити їхню регенерацію та запобігти прилову.
- 2.4.4. Якщо водорості збираються зі спільної або загальної зони збору, мають бути доступні документальні докази, надані відповідним органом, призначеним відповідною державою-членом, які підтверджують, що загальний збір відповідає цьому Регламенту.
3. Вимоги до тварин аквакультури
- На додаток до загальних правил виробництва, викладених у статтях 9, 10, 11 та 15, а також, де це доречно, у розділі 1 цієї частини, правила, викладені в цьому розділі, застосовуються до органічного виробництва видів риб, ракоподібних, голкошкірих та молюсків. Ці правила також застосовуються *mutatis mutandis* до виробництва зоопланктону, мікроракоподібних, коловерток, черв'яків та інших водних кормових тварин.
- 3.1. Загальні вимоги
- 3.1.1. Конверсія
- Наступні перехідні періоди для виробничих одиниць аквакультури застосовуються до таких типів аквакультурних об'єктів, включаючи існуючих аквакультурних тварин:
- (a) для приміщень, які не можна осушити, очистити та продезінфікувати, перехідний період тривалістю 24 місяці;
  - (b) для об'єктів, які були осушені або перебували під паром, перехідний період тривалістю 12 місяців;
  - (c) для приміщень, які були осушені, очищені та продезінфіковані, перехідний період тривалістю шість місяців;
  - (d) для об'єктів з відкритою водоймою, включаючи ті, що виробляють двостулкових молюсків, перехідний період тривалістю три місяці.
- 3.1.2. Походження аквакультурних тварин
- 3.1.2.1. Щодо походження тварин аквакультури застосовуються такі правила:
- (a) органічна аквакультура повинна базуватися на вирощуванні молодняку, що походить від органічного племінного стада та від органічних виробничих одиниць;
  - (b) використовуватимуться види, вирощені місцево, а селекція має бути спрямована на отримання штамів, які краще адаптовані до виробничих умов, забезпечуючи гарне здоров'я та добробут тварин, а також належне використання кормових ресурсів. Компетентному органу або, за потреби, контролюючому органу чи органу контролю надаються документальні підтвердження їхнього походження та обробки;
  - (c) слід вибирати види, які є стійкими та можуть бути вирощені без заподіяння значної шкоди дикій природі акції;
  - (d) для цілей розведення тварин, виловлених у дикій природі або тварин, вирощених неорганічно, можна ввозити до господарства лише у належним чином обґрунтованих випадках, коли органічна порода недоступна або коли новий генетичний матеріал для цілей розведення ввозиться до виробничого підрозділу після надання дозволу компетентним органом з метою покращення придатності генетичного матеріалу. Такі тварини повинні утримуватися під органічним управлінням щонайменше три місяці, перш ніж їх можна буде використовувати для розведення. Для тварин, які перебувають у Червоному списку видів, що знаходяться під загрозою зникнення, дозвіл на використання виловлених у дикій природі зразків може бути наданий лише в контексті програм охорони природи, визнаних відповідним державним органом, відповідальним за зусилля з охорони природи;
  - (e) для цілей подальшого вирощування збір молоді дикої аквакультури має бути спеціально обмежений наступні випадки:
    - (i) природний приплив личинок та молоді риби або ракоподібних під час заповнення ставків, систем утримання та корпуси;

(ii) поповнення мальків диких тварин або личинок ракоподібних видів, які не входять до Червоного списку видів, що знаходяться під загрозою зникнення, в умовах екстенсивного аквакультурного господарства в межах водно-болотних угідь, таких як ставки з солонуватою водою, припливні зони та прибережні лагуни, за умови, що:

- поповнення популяції відповідає управлінським заходам, затвердженим відповідними органами влади, щоб забезпечити сталий розвиток відповідного виду, та
- тварин годують виключно кормами, природним чином доступними в навколишньому середовищі.

Шляхом відступу від пункту (а), держави-члени можуть дозволити введення для цілей подальшого вирощування на органічній виробничій одиниці максимум 50% неорганічної молоді видів, які не були вирощені як органічні в Союзі до 1 січня 2021 року, за умови, що принаймні останні дві третини тривалості виробничого циклу утримуються в рамках органічного управління. Такий відступ може бути наданий на максимальний період два роки і не підлягає поновленню.

Для аквакультурних господарств, розташованих за межами Союзу, таке відхилення може бути надане лише контролюючими органами або контролюючими організаціями, які були визнані відповідно до статті 46(1) для видів, які не були вирощені як органічні ні на території країни, в якій розташоване господарство, ні в Союзі. Таке відхилення може бути надано на максимальний період два роки і не підлягає поновленню.

3.1.2.2. Щодо розведення застосовуються такі правила:

- (а) гормони та гормональні похідні не повинні використовуватися;
- (b) штучне виробництво одностатевих штамів, окрім як шляхом ручного сортування, індукції поліплоїдії, штучної гібридизації та клонування не повинно використовуватися;
- (с) мають бути обрані відповідні штами.

3.1.3. Харчування

3.1.3.1. Щодо кормів для риб, ракоподібних та голкошкірих застосовуються такі правила:

- (а) тварин годують кормом, який відповідає їхнім харчовим потребам на різних етапах його розвитку;
- (b) режими годівлі розробляються з урахуванням таких пріоритетів:
  - (i) здоров'я та добробут тварин;
  - (ii) висока якість продукту, включаючи його поживний склад, що має забезпечувати високий якість кінцевого їстівного продукту;
  - (iii) низький вплив на навколишнє середовище;
- (с) рослинна фракція корму повинна бути органічною, а фракція корму, отримана з водних тварин, повинна походити з органічної аквакультури або з рибальства, сертифікованого як стійке за схемою, визнаною компетентним органом відповідно до принципів, викладених у Регламенті (ЄС) № 1380/2013;
- (d) неорганічні кормові матеріали рослинного, тваринного, водоростевого або дріжджового походження, кормові матеріали мінерального або мікробного походження, кормові добавки та допоміжні речовини для переробки використовуються лише за умови їх дозволу відповідно до цього Регламенту використання в органічному виробництві;
- (е) стимулятори росту та синтетичні амінокислоти не повинні використовуватися.

3.1.3.2. Щодо двостулкових молюсків та інших видів, яких не годує людина, а натомість живляться природним планктоном, застосовуються такі правила:

- (а) такі тварини, що фільтрують воду, повинні отримувати всі свої потреби в поживних речовинах з природи, за винятком випадків молодь, вирощена в інкубаторах та розплідниках;
- (b) зони вирощування повинні бути придатними з точки зору здоров'я та мати високий екологічний стан, як визначено Директивою 2000/60/ЄС, або добрий екологічний стан, як визначено Директивою 2008/56/ЄС, або еквівалентну якість:
  - виробничі зони, класифіковані як А у Регламенті (ЄС) № 854/2004, до 13 грудня 2019 року, або

— відповідні класифікаційні області, визначені у впроваджувальних актах, прийнятих Комісією відповідно до статті 18(8) Регламенту (ЄС) 2017/625, з 14 грудня 2019 року.

#### 3.1.3.3. Спеціальні правила щодо кормів для м'ясоїдних аквакультурних тварин

Корм для м'ясоїдних аквакультурних тварин закуповується з урахуванням таких пріоритетів:

- (a) органічні корми аквакультурного походження;
- (b) рибне борошно та риб'ячий жир з органічних обрізків аквакультури, отриманих з риби, ракоподібних або молюсків;
- (c) рибне борошно та риб'ячий жир, а також кормові матеріали рибного походження, отримані з обрізків риби, ракоподібних або молюски, вже виловлені для споживання людиною в рамках сталого рибальства;
- (d) рибне борошно, риб'ячий жир і кормові матеріали рибного походження, отримані з цілої риби, ракоподібних або молюсків, виловлених у рамках сталого рибальства та не використаних для споживання людиною;
- (e) органічні кормові матеріали рослинного або тваринного походження; рослинний матеріал не повинен перевищувати 60% від загальної кількості інгредієнтів.

#### 3.1.3.4. Спеціальні правила щодо кормів для певних видів аквакультури

У фазі вирощування рибу у внутрішніх водах, креветок родини пенеїдних та прісноводних креветок, а також тропічних прісноводних риб слід годувати наступним чином:

- (a) їх слід годувати кормом, який природним чином доступний у ставках та озерах;
- (b) якщо натуральні корми, зазначені в пункті (a), недоступні в достатній кількості, можна використовувати органічні корми рослинного походження, бажано вирощені на самій фермі, або водорості. Оператори повинні зберігати документальне підтвердження необхідності використання додаткових кормів;
- (c) якщо натуральні корми доповнюються відповідно до пункту (b):
  - (i) кормовий раціон для креветок родини пенеїд та прісноводних креветок (*Macrobrachium* spp.) може складатися з максимум 25% рибного борошна та 10% риб'ячого жиру, отриманих зі сталого рибальства;
  - (ii) кормовий раціон сіамського сома (*Pangasius* spp.) може складатися максимум з 10% рибного борошна або риби нафта, отримана в результаті сталого рибальства.

#### 3.1.4. Охорона здоров'я

##### 3.1.4.1. Профілактика захворювань

Щодо профілактики захворювань, застосовуються такі правила:

- (a) профілактика захворювань повинна базуватися на утриманні тварин в оптимальних умовах шляхом відповідного розміщення, враховуючи, серед іншого, вимоги виду до хорошої якості води, потоку та швидкості обміну, оптимальне планування господарств, застосування належних методів господарювання та управління, включаючи регулярне очищення та дезінфекцію приміщень, високоякісний корм, відповідну щільність поголів'я, а також відбір породи та штаму;
- (b) можуть використовуватися імунологічні ветеринарні препарати;
- (c) план управління здоров'ям тварин повинен детально описувати практики біобезпеки та профілактики захворювань, включаючи письмову угоду про консультування з питань здоров'я, пропорційно виробничій одиниці, з кваліфікованими службами охорони здоров'я аквакультурних тварин, які повинні відвідувати ферму з частотою не менше одного разу на рік або, у випадку двостулкових молюсків, не менше одного разу на два роки;
- (d) системи утримання, обладнання та посуд повинні бути належним чином очищені та продезінфіковані;
- (e) організми, що спричиняють біообрастання, видаляються лише фізичними засобами або вручну та, за потреби, повертаються в море на певній відстані від ферми;
- (f) можуть використовуватися лише речовини для очищення та дезінфекції обладнання та приміщень, дозволені відповідно до статті 24 для використання в органічному виробництві;

(g) стосовно парування застосовуються такі правила:

(i) компетентний орган, або, за потреби, контрольний орган чи орган контролю, визначає, чи є необхідним парування, та визначає відповідну тривалість, яка застосовується та документується після кожного виробничого циклу у відкритих водоймах у морі;

(ii) це не є обов'язковим для культивування двостулкових моллюсків;

(iii) під час парування клітка або інша споруда, що використовується для виробництва аквакультурних тварин, спорожняється, продезинфікувати та залишити порожніми перед повторним використанням;

(h) де це доречно, нез'їдений корм для риб, фекалії та мертві тварини повинні бути негайно видалені, щоб уникнути будь-якого ризику значної шкоди для навколишнього середовища щодо якості води, мінімізувати ризики захворювань та уникнути приваблення комах або гризунів;

(i) ультрафіолетове світло та озон можуть використовуватися лише в інкубаторах та розплідниках;

(j) для біологічного контролю ектопаразитів перевага надається використанню риб-чистильників та використанню прісної води, морської води та розчини хлориду натрію.

#### 3.1.4.2. Ветеринарне лікування

Щодо ветеринарного лікування застосовуються такі правила:

(a) хворобу необхідно лікувати негайно, щоб уникнути страждань тварини. Хімічно синтезовані алопатичні ветеринарні лікарські засоби, включаючи антибіотики, можуть використовуватися за необхідності, за суворих умов та під відповідальністю ветеринара, якщо використання фітотерапевтичних, гомеопатичних та інших препаратів є недоцільним. За потреби, мають бути визначені обмеження щодо курсів лікування та періодів каренції;

(b) лікування, пов'язане із захистом здоров'я людей та тварин, що застосовується на основі законодавства Союзу буде дозволено;

(c) якщо, незважаючи на профілактичні заходи щодо забезпечення здоров'я тварин, зазначені у пункті 3.1.4.1, виникає проблема зі здоров'ям, ветеринарні методи лікування можуть бути використані у такому порядку пріоритетності:

(i) речовини рослинного, тваринного або мінерального походження в гомеопатичному розведенні;

(ii) рослини та їхні екстракти, що не мають анестезуючої дії; та

(iii) речовини, такі як мікроелементи, метали, природні імуностимулятори або дозволені пробіотики;

(d) використання алопатичних методів лікування обмежується двома курсами лікування на рік, за винятком вакцинації та обов'язкових схем ліквідації. Однак, у випадках виробничого циклу менше року, застосовується обмеження на одне алопатичне лікування. У разі перевищення зазначених лімітів для алопатичних методів лікування, відповідні тварини аквакультури не повинні продаватися як органічні продукти;

(e) використання обробок від паразитів, окрім випадків, передбачених обов'язковими схемами контролю, що діють державами-членами, обмежується двома разами на рік або одним разом на рік, якщо виробничий цикл становить менше 18 місяців;

(f) період каренції для алопатичних ветеринарних препаратів та препаратів від паразитів відповідно до пункту (d), включаючи лікування в рамках обов'язкових схем контролю та ліквідації, має бути вдвічі більшим за період каренції, зазначений у статті 11 Директиви 2001/82/ЄС, або, якщо цей період не вказано, 48 годин;

(g) будь-яке використання ветеринарних лікарських засобів має бути деклароване компетентному органу або, за потреби, контролюючому органу чи органу контролю, перш ніж тварини будуть продаватися як органічні продукти. Оброблені тварини повинні бути чітко ідентифіковані.

#### 3.1.5. Практики утримання та господарювання

3.1.5.1. Заборонено використовувати закриті рециркуляційні виробничі потужності для аквакультури, за винятком інкубаторів та розплідників або потужностей для виробництва видів, що використовуються для органічних кормових організмів.

3.1.5.2. Штучне нагрівання або охолодження води дозволяється лише в інкубаторах та розплідниках. Природна свердловина  
Вода може використовуватися для нагрівання або охолодження води на всіх етапах виробництва.

3.1.5.3. Умови утримання аквакультурних тварин повинні бути спроектовані таким чином, щоб відповідно  
з урахуванням видоспецифічних потреб, аквакультурні тварини:

- (a) мати достатній простір для їхнього благополуччя та відповідну щільність утримання, встановлену у впровадженні-  
акти, зазначені у статті 15(3);
- (b) утримуються у воді гарної якості з, серед іншого, належним потоком та швидкістю обміну, достатнім рівнем кисню та підтримкою  
низького рівня метаболітів;
- (c) утримуються в температурних та світлових умовах відповідно до вимог виду та з урахуванням географічного розташування.

Розглядаючи вплив щільності посадки на добробут вирощеної риби, необхідно контролювати та враховувати  
стан риби (наприклад, пошкодження плавників, інші травми, швидкість росту, прояви поведінки та загальний  
стан здоров'я) та якість води.

У випадку прісноводної риби тип дна має бути максимально наближеним до природних умов.

У випадку коропа та подібних видів:

- дно має бути з природної землі,
- органічне та мінеральне удобрення ставків та озер повинно проводитися лише добривами та ґрунтовими поліпшувачами,  
дозволеними відповідно до статті 24 для використання в органічному виробництві, з максимальним внесенням 20 кг азоту/га,
- обробка синтетичними хімікатами для контролю гідрофітів та рослинного покриття, присутнього в  
виробничій воді заборонені.

3.1.5.4. Проектування та будівництво систем водного утримання повинні забезпечувати швидкість потоку та фізико-хімічні параметри, що  
захищають здоров'я та благополуччя тварин, а також задовольняють їхні поведінкові потреби.

Необхідно дотримуватися специфічних характеристик систем виробництва та систем утримання для видів або групи видів,  
встановлених у імплементаційних актах, зазначених у статті 15(3).

3.1.5.5. Наземні ферми для вирощування повинні відповідати таким умовам:

- (a) проточні системи повинні дозволяти моніторинг та контроль швидкості потоку та якості води як припливної, так і відпливної;
- (b) щонайменше 10% периметра («зони розділу суша-вода») повинно мати природну рослинність.

3.1.5.6. Системи утримання в морі повинні відповідати таким умовам:

- (a) вони повинні бути розташовані там, де потік води, глибина та швидкість обміну у водоймах є достатніми для мінімізації  
вплив на морське дно та навколишню водну масу;
- (b) вони повинні мати відповідну конструкцію, конструкцію та обслуговування кліток з урахуванням їхнього впливу робочого  
середовища.

3.1.5.7. Системи утримання повинні бути спроектовані, розташовані та експлуатуватися таким чином, щоб мінімізувати ризик втечі.

3.1.5.8. У разі втечі риби або ракоподібних необхідно вжити відповідних заходів для зменшення впливу на місцеву екосистему,  
включаючи повторний вилов, де це доречно. Необхідно вести облік.

3.1.5.9. Для виробництва аквакультури у рибних ставках, резервуарах або водогонах, ферми повинні бути оснащені природними фільтрувальними  
шарами, відстійниками, біологічними або механічними фільтрами для збору відпрацьованих поживних речовин, або використовувати  
водорості чи тварин (двостулкових молюсків), які сприяють покращенню якості стічних вод. Моніторинг стічних вод повинен  
проводитися через регулярні проміжки часу, де це доречно.

### 3.1.6. Добробут тварин

3.1.6.1. Усі особи, залучені до утримання аквакультурних тварин, повинні володіти необхідними базовими знаннями та навичками, як стосовно потреб здоров'я та добробуту цих тварин.

3.1.6.2. Поводження з аквакультурними тваринами має бути мінімізоване та проводитися з максимальною обережністю. Необхідно використовувати належне обладнання та протоколи, щоб уникнути стресу та фізичних пошкоджень, пов'язаних з процедурами обробки. З маточним поголів'ям слід поводитися таким чином, щоб мінімізувати фізичні пошкодження та стрес, та, за потреби, під анестезією. Операції з сортування повинні бути зведені до мінімуму та використовуватися лише там, де це необхідно для забезпечення добробуту риб.

3.1.6.3. Щодо використання штучного освітлення застосовуються такі обмеження:

(a) для подовження природної тривалості світлового дня вона не повинна перевищувати максимум, який враховує етологічні потреби, географічні умови та загальний стан здоров'я тварин; цей максимум не повинен перевищувати 14 годин на день, крім випадків, коли це необхідно для репродуктивних цілей;

(b) різких змін інтенсивності освітлення слід уникати під час перемикання шляхом використання ламп із регульованою яскравістю або фоновому освітленню.

3.1.6.4. Аерація має бути дозволена для забезпечення добробуту та здоров'я тварин. Механічні аератори бажано повинні працювати від відновлюваних джерел енергії.

3.1.6.5. Кисень може використовуватися лише для цілей, пов'язаних з вимогами щодо здоров'я та добробуту тварин, а також у критичні періоди виробництва або транспортування, і лише у таких випадках:

(a) виняткові випадки зміни температури, падіння атмосферного тиску або випадкового забруднення води;

(b) періодичні процедури управління запасами, такі як відбір проб та сортування;

(c) для забезпечення виживання сільськогосподарських тварин.

3.1.6.6. Повинні бути вжиті відповідні заходи для того, щоб тривалість транспортування аквакультурних тварин була мінімум.

3.1.6.7. Будь-які страждання повинні бути зведені до мінімуму протягом усього життя тварини, включаючи забій.

3.1.6.8. Абляція очного стебла, включаючи всі подібні практики, такі як лігування, розріз та заціпування, заборонена.

3.1.6.9. Методи забою повинні негайно призводити до втрати свідомості та нечутливості риби до болю. Обробка перед забоєм повинна здійснюватися таким чином, щоб уникнути травм, мінімізуючи страждання та стрес. При розгляді оптимальних методів забою слід враховувати відмінності в розмірах заготівлі, видах та місцях виробництва.

### 3.2. Детальні правила для молюсків

#### 3.2.1. Походження насіння

Щодо походження насіння застосовуються такі правила:

(a) у випадку двостулкових молюсків може використовуватися дикоросле насіння з-за меж виробничої одиниці за умови, що це не завдає значної шкоди навколишньому середовищу, за умови, що це дозволено місцевим законодавством, і за умови, що дикоросле насіння походить з:

(i) поселення, які навряд чи переживуть зимову погоду або є надлишковими для потреб; або

(ii) природне осідання насіння молюсків на колекторах;

(b) для устриці чашоподібної (*Crassostrea gigas*) перевага надається популяції, яка вибірково розводиться для зменшення нересту в дикій природі;

(c) повинні вестись записи про те, як, де і коли було зібрано дикоросле насіння, щоб забезпечити можливість відстеження до зона збору;

(d) збір дикорослого насіння дозволяється лише після надання компетентним органом дозволу на це.

### 3.2.2. Практики утримання та господарювання

Щодо утримання та господарських практик застосовуються такі правила:

- (a) виробництво може здійснюватися в тій самій водоймі, що й органічне виробництво риби та водоростей, у полікультурній системі, яка має бути задокументована в плані сталого управління. Двостулкових молюсків також можна вирощувати разом із черевоногими молюсками, такими як барвінок, у полікультурі;
- (b) виробництво органічних двостулкових молюсків повинно здійснюватися в межах зон, обмежених стовпами, поплавками або іншими чіткими маркерами, і, за потреби, повинно бути обмежене сітками, клітками або іншими штучними засобами;
- (c) органічні ферми з виліву молюсків повинні мінімізувати ризики для видів, що становлять інтерес для збереження. Якщо використовуються сітки для лову хижаків, їхня конструкція не повинна допускати заподіяння шкоди птахам, що пірнають.

### 3.2.3. Вирощування

Щодо вирощування застосовуються такі правила:

- (a) вирощування мідій на шнурах та інші методи, перелічені у впроваджувальних актах, зазначених у статті 15(3) може використовуватися в органічному виробництві;
- (b) донне культивування молюсків дозволяється лише за умови, що місця збору та вирощування не спричиняють значного впливу на навколишнє середовище. До плану сталого управління окремим розділом додається дослідження та звіт, що підтверджують докази мінімального впливу на навколишнє середовище, і оператор надає їх компетентному органу або, за потреби, контролюючому органу чи органу контролю перед початком діяльності.

### 3.2.4. Управління

Щодо управління застосовуються такі правила:

- (a) виробництво повинно використовувати щільність посадки, що не перевищує ту, що використовується для неорганічних молюсків у цій місцевості. Сортування, проріджування та коригування щільності посадки повинні здійснюватися відповідно до біомаси та для забезпечення добробуту тварин і високої якості продукції;
- (b) організми, що обростають, видаляються фізичними засобами або вручну та, за потреби, повертаються в море подалі від молюскних ферм. Молюсків можна обробляти один раз протягом виробничого циклу розчином вапна для контролю конкуруючих організмів, що обростають.

### 3.2.5. Спеціальні правила вирощування устриць

Дозволяється вирощування в мішках на естакадах. Ті або інші споруди, в яких містяться устриці, повинні бути розташовані таким чином, щоб уникнути утворення повного бар'єру вздовж берегової лінії. Риби повинні бути обережно розміщені на дна відносно припливної течії для оптимізації виробництва. Виробництво повинно відповідати вимогам, викладеним у імплементаційних актах, зазначених у статті 15(3).

#### Частина IV: Правила виробництва оброблених харчових продуктів

На додаток до загальних правил виробництва, викладених у статтях 9, 11 та 16, до органічного виробництва перероблених харчових продуктів застосовуються правила, викладені в цій частині.

1. Загальні вимоги до виробництва оброблених харчових продуктів
- 1.1. Харчові добавки, допоміжні речовини для обробки та інші речовини й інгредієнти, що використовуються для обробки харчових продуктів, а також будь-яка застосована практика обробки, така як копчення, повинні відповідати принципам належної виробничої практики (1).
- 1.2. Оператори, що виробляють оброблені харчові продукти, повинні встановити та оновлювати відповідні процедури на основі систематичного визначення критичних етапів обробки.

(1) Належна виробнича практика (НВП), як визначено у статті 3(а) Регламенту Комісії (ЄС) № 2023/2006 від 22 грудня 2006 року про належну виробничу практику для матеріалів та виробів, призначених для контакту з харчовими продуктами (ОВ L 384, 29.12.2006, с. 75).

- 1.3. Застосування процедур, зазначених у пункті 1.2, має гарантувати, що вироблені перероблені продукти завжди відповідають цьому Регламенту.
- 1.4. Оператори повинні дотримуватися та впроваджувати процедури, зазначені в пункті 1.2, і, без шкоди для статті 28, зокрема:
- (а) вжити запобіжних заходів;
  - (б) впроваджувати відповідні заходи з очищення, контролювати їхню ефективність та вести облік цих операцій;
  - (с) гарантувати, що неорганічні продукти не розміщуються на ринку з позначкою, що стосується органічного продукту виробництва.
- 1.5. Підготовка перероблених органічних, перехідних та неорганічних продуктів повинна відбуватися окремо одна від одної в часі або просторі. Якщо органічні, перехідні та неорганічні продукти в будь-якій комбінації готуються або зберігаються у відповідному підрозділі підготовки, оператор повинен:
- (а) відповідно повідомити компетентний орган або, за потреби, орган контролю чи орган контролю;
  - (б) виконувати операції безперервно до завершення виробничого циклу, окремо за місцем або часом від аналогічних операцій, що виконуються з будь-яким іншим видом продукції (органічною, перехідною виробництва або неорганічною);
  - (с) зберігати органічні, перехідні та неорганічні продукти до та після операцій окремо за місцем або часом;
  - (д) вести оновлений реєстр усіх операцій та оброблених обсягів;
  - (е) вживати необхідних заходів для забезпечення ідентифікації партій та уникнення змішування або обміну органічними, перехідними та неорганічними продуктами;
  - (ф) проводити операції з органічними продуктами або продуктами, отриманими в процесі переходу на ґрунт, лише після відповідного очищення виробничого майданчика обладнання.
- 1.6. Забороняється використовувати продукти, речовини та методи, що відновлюють властивості, втрачені під час переробки та зберігання органічних продуктів харчування, виправляють наслідки недбалості під час переробки органічних продуктів харчування або іншим чином можуть вводити в оману щодо справжньої природи продуктів, призначених для продажу як органічні продукти харчування.
2. Детальні вимоги до виробництва оброблених харчових продуктів
- 2.1. До складу перероблених органічних харчових продуктів застосовуються такі умови:
- (а) продукт виробляється переважно з сільськогосподарських інгредієнтів або продуктів, призначених для використання як харчові продукти, перелічених у Додатку I; для цілей визначення того, чи продукт вироблено переважно з цих продуктів, додана вода та сіль не враховуються;
  - (б) органічний інгредієнт не повинен бути присутнім разом з тим самим інгредієнтом у неорганічній формі;
  - (с) інгредієнт, отриманий у період переходу на ґрунт, не повинен бути присутнім разом з тим самим інгредієнтом в органічній або неорганічній продуктах органічна форма.
- 2.2. Використання певних продуктів та речовин у процесі обробки харчових продуктів
- 2.2.1. Тільки харчові добавки, допоміжні речовини для переробки та неорганічні сільськогосподарські інгредієнти, дозволені відповідно до статті 24 або статті 25 для використання в органічному виробництві, а також продукти та речовини, зазначені в пункті 2.2.2, можуть використовуватися в переробці харчових продуктів, за винятком продуктів та речовин виноробного сектору, для яких застосовується пункт 2 частини VI, та за винятком дріжджів, для яких застосовується пункт 1.3 частини VII.
- 2.2.2. Під час обробки харчових продуктів можуть використовуватися такі продукти та речовини:
- (а) препарати мікроорганізмів та харчових ферментів, що зазвичай використовуються у харчовій промисловості, за умови, що харчові ферменти, що використовуються як харчові добавки, були дозволені відповідно до статті 24 для використання в органічному виробництві;
  - (б) речовини та продукти, визначені в пунктах (с) та (д)(і) статті 3(2) Регламенту (ЄС) № 1334/2008, які були марковані як натуральні ароматичні речовини або натуральні ароматичні препарати відповідно до статті 16(2), (3) та (4) зазначеного Регламенту;

- (c) барвники для штампування м'яса та ячної шкаралупи відповідно до статті 17 Регламенту (ЄС) № 1333/2008;
- (d) натуральні барвники та натуральні покривні речовини для традиційного декоративного фарбування шкаралупи варених яєць, вироблених з метою їх продажу у певний період року;
- (e) питна вода та органічна або неорганічна сіль (з хлоридом натрію або хлоридом калію як основними компонентами), що зазвичай використовуються в харчовій промисловості;
- (f) мінерали (включаючи мікроелементи), вітаміни, амінокислоти та мікроелементи, за умови, що:
- (i) їх використання в харчових продуктах для звичайного споживання є «безпосередньо юридично обов'язковим» у значенні, що вони безпосередньо вимагаються положеннями законодавства Союзу або положеннями національного законодавства, сумісними з законодавством Союзу, внаслідок чого харчовий продукт взагалі не може бути розміщений на ринку як харчовий продукт для звичайного споживання, якщо ці мінерали, вітаміни, амінокислоти або мікроелементи не додані; або
  - (ii) стосовно харчових продуктів, що розміщуються на ринку як такі, що мають особливі характеристики або вплив на здоров'я або харчування, або стосовно потреб певних груп споживачів:
    - у продуктах, зазначених у пунктах (a) та (b) статті 1(1) Регламенту (ЄС) № 609/2013 Європейського Парламенту та Ради (1) їх використання дозволено цим Регламентом та актами, прийнятими на підставі статті 11(1) цього Регламенту для відповідних продуктів, або
    - у продуктах, що регулюються Директивою Комісії 2006/125/ЄС (2), їх використання дозволено цією Директивою Директива.

2.2.3. Для цієї мети використовуються лише засоби для очищення та дезінфекції, дозволені для використання в обробці відповідно до статті 24.

2.2.4. Для цілей розрахунку, зазначеного у статті 30(5), застосовуються такі правила:

- (a) певні харчові добавки, дозволені відповідно до статті 24 для використання в органічному виробництві, враховуються як сільськогосподарські інгредієнти;
- (b) препарати та речовини, зазначені у пунктах (a), (c), (d), (e) та (f) пункту 2.2.2, не підлягають розрахуванню як сільськогосподарські інгредієнти;
- (c) дріжджі та дріжджові продукти враховуються як сільськогосподарські інгредієнти.

#### Частина V: Правила виробництва оброблених кормів

На додаток до загальних правил виробництва, викладених у статтях 9, 11 та 17, до органічного виробництва перероблених кормів застосовуються правила, викладені в цій частині.

1. Загальні вимоги до виробництва оброблених кормів
  - 1.1. Кормові добавки, допоміжні речовини для переробки та інші речовини й інгредієнти, що використовуються для переробки кормів, а також будь-які методи переробки, такі як копчення, повинні відповідати принципам належної виробничої практики.
  - 1.2. Оператори, що виробляють оброблені корми, повинні встановити та оновлювати відповідні процедури на основі систематичної ідентифікації критичних етапів обробки.
  - 1.3. Застосування процедур, зазначених у пункті 1.2, має гарантувати, що вироблені перероблені продукти завжди відповідають цьому Регламенту.
  - 1.4. Оператори повинні дотримуватися та впроваджувати процедури, зазначені в пункті 1.2, і, без шкоди для статті 28, зокрема:
    - (a) вжити запобіжних заходів;
    - (b) впроваджувати відповідні заходи з очищення, контролювати їхню ефективність та вести облік цих операцій;

(1) Регламент (ЄС) № 609/2013 Європейського Парламенту та Ради від 12 червня 2013 року про харчові продукти, призначені для немовлят та дітей раннього віку, харчові продукти для спеціальних медичних цілей та повноцінну заміну раціону для контролю ваги, що стосує Директиву Ради 92/52/ЄЕС, Директиви Комісії 96/8/ЄС, 1999/21/ЄС, 2006/125/ЄС та 2006/141/ЄС, Директиву Європейського Парламенту та Ради 2009/39/ЄС та Регламенти Комісії (ЄС) № 41/2009 та (ЄС) № 953/2009 (ОВ L 181, 29.06.2013, с. 35).

(2) Директива Комісії 2006/125/ЄС від 5 грудня 2006 року про оброблені харчові продукти на основі злаків та дитяче харчування для немовлят та дітей раннього віку (ОВ L 339, 6.12.2006, с. 16).

- (c) гарантувати, що неорганічні продукти не розміщуються на ринку з позначкою, що стосується органічного продукту виробництва.
- 1.5. Підготовка перероблених органічних, перехідних та неорганічних продуктів повинна відбуватися окремо одна від одної в часі або просторі. Якщо органічні, перехідні та неорганічні продукти в будь-якій комбінації готуються або зберігаються у відповідному підрозділі підготовки, оператор повинен:
- (a) відповідно повідомити орган контролю або орган контролю;
- (b) виконувати операції безперервно до завершення виробничого циклу, окремо за місцем або часом від аналогічних операцій, що виконуються з будь-яким іншим видом продукції (органічною, перехідною виробництва або неорганічною);
- (c) зберігати органічні, перехідні та неорганічні продукти до та після операцій окремо за місцем або часом;
- (d) вести оновлений реєстр усіх операцій та оброблених обсягів;
- (e) вживати необхідних заходів для забезпечення ідентифікації партій та уникнення змішування або обміну органічними, перехідними та неорганічними продуктами;
- (f) проводити операції з органічними продуктами або продуктами, отриманими в процесі переходу на ґрунт, лише після відповідного очищення виробничого майданчика обладнання.
2. Детальні вимоги до виробництва оброблених кормів
- 2.1. Органічні кормові матеріали або кормові матеріали, вироблені в процесі конверсії, не повинні входити до складу органічного кормового продукту одночасно з тими ж кормовими матеріалами, виробленими неорганічним способом.
- 2.2. Будь-які кормові матеріали, що використовуються або переробляються в органічному виробництві, не повинні бути оброблені за допомогою хімічно синтезованих розчинників.
- 2.3. У переробці кормів можуть використовуватися лише неорганічні кормові матеріали рослинного, водоростейного, тваринного або дріжджового походження, кормові матеріали мінерального походження, а також кормові добавки та допоміжні речовини для переробки, дозволені відповідно до статті 24 для використання в органічному виробництві.
- 2.4. Для цієї мети використовуються лише засоби для очищення та дезінфекції, дозволені для використання в процесі обробки відповідно до статті 24.

#### Частина VI: Вино

1. Сфера застосування
- 1.1. На додаток до загальних правил виробництва, викладених у статтях 9, 10, 11, 16 та 18, правила, викладені в цій частині, застосовуються до органічного виробництва продукції виноробного сектору, як зазначено в пункті (l) статті 1(2) Регламенту (ЄС) № 1308/2013.
- 1.2. Регламенти Комісії (ЄС) № 606/2009 (1) та (ЄС) № 607/2009 (2) застосовуються, якщо інше прямо не передбачено цією Частиною.
2. Вживання певних продуктів та речовин
- 2.1. Продукція виноробного сектору повинна вироблятися з органічної сировини.
- 2.2. Тільки продукти та речовини, дозволені відповідно до статті 24 для використання в органічному виробництві, можуть використовуватися для виробництва продукції виноробного сектору, зокрема під час енологічних практик, процесів та обробок, з урахуванням умов та обмежень, встановлених у Регламенті (ЄС) № 1308/2013 та Регламенті (ЄС) № 606/2009, і зокрема у Додатку ІА до останнього Регламенту.

(1) Регламент Комісії (ЄС) № 606/2009 від 10 липня 2009 року, що встановлює певні детальні правила імплементації Регламенту Ради (ЄС) № 479/2008 щодо категорій продукції виноградарства, енологічних практик та застосовних обмежень (ОВ L 193, 24.07.2009, с. 1).

(2) Регламент Комісії (ЄС) № 607/2009 від 14 липня 2009 року, що встановлює певні детальні правила імплементації Регламенту Ради (ЄС) № 479/2008 щодо захищених зазначень походження та географічних зазначень, традиційних термінів, маркування та представлення певної продукції виноробного сектору (ОВ L 193, 24.07.2009, с. 60).

3. Енологічні практики та обмеження
- 3.1. Без шкоди для Розділів 1 та 2 цієї Частини та конкретних заборон та обмежень, передбачених у пунктах 3.2, 3.3 та 3.4, дозволяються лише енологічні практики, процеси та обробки, включаючи обмеження, передбачені статтею 80 та статтею 83(2) Регламенту (ЄС) № 1308/2013, статтею 3, статтями 5-9 та статтями 11-14 Регламенту (ЄС) № 606/2009, а також у додатках до цих Регламентів, що застосовувалися до 1 серпня 2010 року.
- 3.2. Використання наступних енологічних практик, процесів та обробок забороняється:
  - (a) часткове концентрування шляхом охолодження відповідно до пункту (c) розділу В.1 частини I додатка VIII до Регламенту (ЄС) № 1308/2013;
  - (b) видалення діоксиду сірки фізичними процесами відповідно до пункту 8 Додатка IA до Регламенту (ЄС) № 606/2009;
  - (c) електродіалізна обробка для забезпечення тартарної стабілізації вина відповідно до пункту 36 Додаток IA до Регламенту (ЄС) № 606/2009;
  - (d) часткова деалкоголізація вина відповідно до пункту 40 Додатка IA до Регламенту (ЄС) № 606/2009;
  - (e) обробка катіонообмінниками для забезпечення стабілізації вина від винного каменю відповідно до пункту 43 Додатка IA до Регламенту (ЄС) № 606/2009.
- 3.3. Використання наступних енологічних практик, процесів та обробок дозволяється за таких умов:
  - (a) термічна обробка відповідно до пункту 2 Додатка IA до Регламенту (ЄС) № 606/2009, за умови, що температура не перевищує 75 °C;
  - (b) центрифугування та фільтрування з інертним фільтруючим агентом або без нього відповідно до пункту 3 Додатка IA до Регламенту (ЄС) № 606/2009, за умови, що розмір пор не менше 0,2 мікрметра.
- 3.4. Будь-які зміни, внесені після 1 серпня 2010 року, щодо енологічних практик, процесів та обробок, передбачених у Регламенті (ЄС) № 1234/2007 або Регламенті (ЄС) № 606/2009, можуть застосовуватися до органічного виробництва вина лише після того, як ці заходи будуть включені, як дозволено в цьому Розділі, та, якщо потрібно, після оцінки відповідно до статті 24 цього Регламенту.

Частина VII: Дріжджі, що використовуються як їжа або корм

На додаток до загальних правил виробництва, викладених у статтях 9, 11, 16, 17 та 19, до органічного виробництва дріжджів, що використовуються як харчовий продукт або корм, застосовуються правила, викладені в цій частині.

1. Загальні вимоги
- 1.1. Для виробництва органічних дріжджів слід використовувати лише субстрати, отримані органічним шляхом. Однак, до 31 грудня 2023 року дозволяється додавання до субстрату до 5% неорганічного дріжджового екстракту або автолізу (у перерахунку на вагу сухої речовини) для виробництва органічних дріжджів, якщо оператори не можуть отримати дріжджовий екстракт або автолізат з органічного виробництва.
- 1.2. Органічні дріжджі не повинні бути присутніми в органічних продуктах харчування або кормах разом з неорганічними дріжджами.
- 1.3. Наступні продукти та речовини можуть бути використані у виробництві, кондитерському виготовленні та рецептурі органічних дріжджів:
  - (a) допоміжні речовини для переробки, дозволені відповідно до статті 24 для використання в органічному виробництві;
  - (b) продукти та речовини, зазначені у пунктах (a), (b) та (e) пункту 2.2.2 частини IV.
- 1.4. Для цієї мети використовуються лише засоби для очищення та дезінфекції, дозволені для використання в процесі обробки відповідно до статті 24.

## ДОДАТОК III

## ЗБІР, УПАКОВКА, ТРАНСПОРТУВАННЯ ТА ЗБЕРІГАННЯ ПРОДУКЦІЇ

## 1. Збір продуктів та транспортування до підготовчих цехів

Оператори можуть здійснювати одночасний збір органічної, перехідної та неорганічної продукції лише за умови вжиття відповідних заходів для запобігання будь-якому можливному змішуванню або обміну між органічною, перехідною та неорганічною продукцією, а також для забезпечення ідентифікації органічної та перехідної продукції. Оператор повинен надавати контролюючому органу або контролюючій установі інформацію щодо днів, годин, схеми та дати й часу отримання продукції.

## 2. Упаковка та транспортування продукції іншим операторам або підрозділам

2.1. Оператори повинні забезпечити, щоб органічні продукти та продукти, отримані в період переходу до сільського господарства, транспортувалися іншим операторам або підрозділам, включаючи оптових та роздрібних торговців, лише у відповідній упаковці, контейнерах або транспортних засобах, закритих таким чином, щоб заміна вмісту не могла бути здійснена без маніпуляцій або пошкодження пломби, та забезпечених етикеткою, на якій зазначено, без шкоди для будь-яких інших позначень, що вимагаються законодавством Союзу:

(а) назва та адреса оператора та, якщо вони відрізняються, власника або продавця продукту;

(b) назва продукту або опис комбікорму, що супроводжується посиланням на органічний виробництво;

(c) назва або кодівий номер контролюючого органу чи установи, яким підпорядковується оператор; та

(d) де це доречно, ідентифікаційний знак партії відповідно до системи маркування, затвердженої на національному рівні або узгодженої з контролюючим органом чи органом контролю, і яка дозволяє пов'язати партію із записами, зазначеними у статті 34(5).

Інформація, зазначена у пунктах (а) - (d), також може бути представлена у супровідному документі, якщо такий документ можна безперечно пов'язати з упаковкою, контейнером або транспортним засобом продукту. Цей супровідний документ повинен містити інформацію про постачальника або перевізника.

## 2.2. Закриття упаковки, контейнерів або транспортних засобів не вимагається, якщо:

(а) транспортування відбувається безпосередньо між двома операторами, обидва з яких підлягають органічному контролю система;

(b) транспортування включає лише органічні продукти або лише продукти, отримані в період переходу на інші види сільського господарства;

(c) продукти супроводжуються документом, що містить інформацію, що вимагається згідно з пунктом 2.1; та

(d) як оператор-відправник, так і оператор-отримувач зберігають документальні записи таких транспортних операцій для контролюючого органу або контролюючої організації.

## 3. Спеціальні правила транспортування кормів до інших виробничих або підготовчих підрозділів чи складських приміщень

Під час транспортування кормів до інших виробничих або підготовчих підрозділів чи складських приміщень оператори повинні забезпечити виконання таких умов:

(а) під час транспортування органічно вироблені корми, корми, отримані в перехідному періоді, та неорганічні корми ефективно фізично розділені;

(b) транспортні засоби або контейнери, які перевозили неорганічні продукти, використовуються для перевезення органічних продуктів або продуктів, отриманих у перехідному періоді, лише якщо:

(i) перед початком транспортування органічної або перехідної продукції було проведено відповідні заходи з очищення, ефективність яких було перевірено, а оператори ведуть облік цих операцій;

(ii) впроваджуються всі відповідні заходи залежно від ризиків, оцінених відповідно до контрольних домовленостей, і, за необхідності, оператори гарантують, що неорганічні продукти не можуть бути розміщені на ринку з позначкою, що стосується органічного виробництва;

(iii) оператор зберігає документальні записи таких транспортних операцій, доступні для контролюючого органу або орган контролю;

(c) транспортування готових органічних або кормів, отриманих у перехідному періоді, фізично або в часі відокремлене від транспортування інших готових продуктів;

(d) під час транспортування реєструється кількість продукції на початку та кожна окрема кількість, доставлена протягом раунду доставки.

#### 4. Транспортування живої риби

4.1. Живу рибу слід транспортувати у відповідних резервуарах з чистою водою, яка відповідає її фізіологічним потребам щодо температури та розчиненого кисню.

4.2. Перед транспортуванням органічної риби та рибних продуктів резервуари повинні бути ретельно очищені, продезинфіковані та промиті.

4.3. Необхідно вжити запобіжних заходів для зменшення напруження. Під час транспортування щільність не повинна досягати рівня, який є шкідливим до виду.

4.4. Записи повинні вестись для операцій, зазначених у пунктах 4.1, 4.2 та 4.3.

#### 5. Прийом продукції від інших операторів підрозділів

Після отримання органічного продукту або продукту, отриманого в перехідному періоді, оператор повинен перевірити закриття упаковки, контейнера або транспортного засобу, де це необхідно, та наявність позначень, передбачених у Розділі 2.

Оператор повинен звірити інформацію на етикетці, зазначеній у Розділі 2, з інформацією у супровідних документах. Результати цих перевірок мають бути чітко зазначені в записах, зазначених у статті 34(5).

#### 6. Спеціальні правила отримання продукції з третьої країни

Якщо органічні продукти або продукти, отримані в процесі переходу на ґрунт, імпортуються з третьої країни, їх необхідно транспортувати у відповідній упаковці або контейнерах, закритих таким чином, щоб запобігти заміні вмісту, та з ідентифікаційним знаком експортера та будь-якими іншими позначками та номерами, що служать для ідентифікації партії, а також, за потреби, супроводжувати сертифікатом контролю для імпорту з третіх країн.

Після отримання органічного продукту або продукту, отриманого в перехідному періоді, імпортованого з третьої країни, фізична або юридична особа, якій доставляється імпортований вантаж і яка отримує його для подальшої підготовки або продажу, повинна перевірити закриття упаковки або контейнера, а у випадку продуктів, імпортованих відповідно до пункту (b)(iii) статті 45(1), повинна перевірити, чи сертифікат інспекції, зазначений у цій статті, охоплює тип продукту, що міститься у вантажі. Результат цієї перевірки має бути чітко зазначений у записах, зазначених у статті 34(5).

## 7. Зберігання продукції

7.1. Зони зберігання продукції повинні управлятися таким чином, щоб забезпечити ідентифікацію партій та уникнути будь-якого змішування або забруднення продуктами чи речовинами, що не відповідають правилам органічного виробництва. Органічна та перехідна продукція повинна бути чітко ідентифікованою в будь-який час.

7.2. Жодні вхідні продукти чи речовини, окрім тих, що дозволені відповідно до статей 9 та 24 для використання в органічному виробництві, не повинні зберігатися в органічних або перехідних виробничих підрозділах рослинництва та тваринництва.

7.3. Алопатичні ветеринарні лікарські засоби, включаючи антибіотики, можуть зберігатися в сільськогосподарських та аквакультурних господарствах за умови, що вони були призначені ветеринаром у зв'язку з лікуванням, зазначеним у пунктах 1.5.2.2 Частини II та 3.1.4.2(a) Частини III Додатка II, що вони зберігаються в контрольованому місці та що вони внесені до обліку, зазначеного у статті 34(5).

7.4. Якщо оператори обробляють органічні, перехідні або неорганічні продукти в будь-якій комбінації, і органічні або перехідні продукти зберігаються у сховищах, де також зберігаються інші сільськогосподарські продукти або харчові продукти:

(a) органічні продукти або продукти, отримані в період переходу на ґрунті сільськогосподарського виробництва, повинні зберігатися окремо від інших сільськогосподарських продуктів чи харчових продуктів;

(b) вживаються всі заходи для забезпечення ідентифікації вантажів та уникнення змішування або обміну між органічними, перехідними та неорганічними продуктами;

(c) перед зберіганням органічних продуктів або продуктів, отриманих у перехідний період, мають бути проведені відповідні заходи з очищення, ефективність яких перевірено, а оператори повинні вести облік цих операцій.

7.5. Допускаються лише засоби для очищення та дезінфекції, дозволені відповідно до статті 24 для використання в органічному виробництві. Використовуватися у сховищах для цієї мети.

---

## ДОДАТОК IV

## УМОВИ, ЗАЗНАЧЕНІ У СТАТТІ 30

БГ: біологічний.

ЕС: ecológico, біологічний, orgánico.

КС: екологічні, біологічні.

ДА: екологічний.

~~DE~~ екологічний, біологічний.

ЕТ: махе, екологічне.

ЕЛ: біологічний.

ЕН: органічний.

ФР: біологічний.

ГА: органи.

НР: екологічний.

ІТ: біологічний.

ЛВ: біологічні, екологічні.

ЛТ: екологічні.

ЛУ: біологічний, екологічний

УГ: екологія.

МТ: органічний.

~~NL~~ біологічний

ПЛ: екологічні.

ПТ: біологічний.

РО: екологічний.

СК: екологічні, біологічні.

СЛ: екологічний.

ФІ: луоннонмукайнен.

СВ: екологічний.

---

## ДОДАТОК V

## ЛОГОТИП ОРГАНІЧНОГО ВИРОБНИЦТВА ЄВРОПЕЙСЬКОГО СОЮЗУ ТА КОДОВІ НОМЕРИ

## 1. Логотип

1.1. Логотип органічного виробництва Європейського Союзу повинен відповідати наведеному нижче зразку:



1.2. Еталонним кольором у Pantone є зелений Pantone № 376 та зелений (50% блакитний + 100% жовтий), коли чотири-  
Використовується кольоровий процес.

1.3. Логотип органічного виробництва Європейського Союзу також може використовуватися чорно-білим кольором, як показано, лише там, де він  
неможливо застосувати його в кольорі:



1.4. Якщо фоновий колір упаковки або етикетки темний, символи можна використовувати в негативному форматі, використовуючи  
колір фону упаковки або етикетки.

1.5. Якщо логотип використовується кольоровим на кольоровому фоні, що ускладнює його перегляд, для покращення контрасту з кольорами  
фону можна використовувати обмежувальну зовнішню лінію навколо логотипу.

- 1.6. Якщо на упаковці є позначення одного кольору, логотип Європейського Союзу щодо органічного виробництва може бути використаний того ж кольору.
- 1.7. Логотип органічного виробництва Європейського Союзу повинен мати висоту щонайменше 9 мм та ширину щонайменше 13,5 мм; співвідношення висоти/ширини завжди має бути 1:1,5. У виняткових випадках мінімальний розмір може бути зменшений до висоти 6 мм для дуже маленьких упаковок.
- 1.8. Логотип органічного виробництва Європейського Союзу може бути пов'язаний з графічними або текстовими елементами, що стосуються органічного виробництва, за умови, що вони не змінюють характер логотипу органічного виробництва Європейського Союзу, а також жодного з позначень, визначених відповідно до статті 32. У разі пов'язання з національними або приватними логотипами, що використовують зелений колір, відмінний від еталонного кольору, передбаченого у пункті 1.2, логотип органічного виробництва Європейського Союзу може використовуватися в цьому нееталонному кольорі.

## 2. Кодові номери

Загальний формат кодових номерів має бути таким:

AB-CDE-999

де:

- (a) «AB» – це код ISO країни, де здійснюється контроль;
- (b) «CDE» – це термін, що позначається трьома літерами та має бути визначений Комісією або кожною державою-членом, наприклад, «bio», «öko», «org» або «eko», що встановлює зв'язок з органічним виробництвом; та
- (c) «999» – це реєстраційний номер, що містить максимум три цифри, який присвоюється:
- (i) компетентний орган кожної держави-члена органам контролю або контролюючим організаціям, яким він делегував завдання з контролю;
  - (ii) Комісії:
    - органи контролю та установи контролю, визнані Комісією відповідно до статті 46,
    - компетентним органам третіх країн, визнаним Комісією відповідно до статті 48.

## ДОДАТОК VI

## ЗРАЗОК СЕРТИФІКАТУ

Сертифікат відповідно до статті 35(1) Регламенту (ЄС) 2018/848 про органічне виробництво та маркування органічної продукції

1. Document number:	
2. (tick one box as appropriate) <input type="checkbox"/> Operator <input type="checkbox"/> Group of operators – see annex	3. Name and address of operator or group of operators:
4. Activit(y)(ies) of the operator or group of operators (choose as appropriate): <input type="checkbox"/> Agricultural production <input type="checkbox"/> Preparation <input type="checkbox"/> Distribution <input type="checkbox"/> Storing <input type="checkbox"/> Import <input type="checkbox"/> Export <input type="checkbox"/> Placing on the market	5. Name, address and code number of control authority or control body of the operator or group of operators:
6. Categor(y)(ies) of products as referred to in Article 35(7) of Regulation (EU) 2018/848 and production methods (choose as appropriate):	
— unprocessed plants and plant products, including seeds and other plant reproductive material Production method: <input type="checkbox"/> organic production excluding during the conversion period <input type="checkbox"/> production during the conversion period <input type="checkbox"/> organic production with non-organic production (pursuant to Article 9(7) of Regulation (EU) 2018/848 or in the case of preparation, distribution, storing, import, export, placing on the market)	Certificate validity period from ..... to .....
— livestock and unprocessed livestock products Production method: <input type="checkbox"/> organic production excluding during the conversion period <input type="checkbox"/> production during the conversion period <input type="checkbox"/> organic production with non-organic production (pursuant to Article 9(7) of Regulation (EU) 2018/848 or in the case of preparation, distribution, storing, import, export, placing on the market)	Certificate validity period from ..... to .....
— algae and unprocessed aquaculture products Production method: <input type="checkbox"/> organic production excluding during the conversion period <input type="checkbox"/> production during the conversion period <input type="checkbox"/> organic production with non-organic production (pursuant to Article 9(7) of Regulation (EU) 2018/848 or in the case of preparation, distribution, storing, import, export, placing on the market)	Certificate validity period from ..... to .....

<p>— processed agricultural products, including aquaculture products, for use as food</p> <p>Production method:</p> <p><input type="checkbox"/> production of organic products</p> <p><input type="checkbox"/> production of in-conversion products</p> <p><input type="checkbox"/> organic production with non-organic production (pursuant to Article 9(7) of Regulation (EU) 2018/848 or in the case of preparation, distribution, storing, import, export, placing on the market)</p>	Certificate validity period from ..... to .....
<p>— feed</p> <p>Production method:</p> <p><input type="checkbox"/> production of organic products</p> <p><input type="checkbox"/> production of in-conversion products</p> <p><input type="checkbox"/> organic production with non-organic production (pursuant to Article 9(7) of Regulation (EU) 2018/848 or in the case of preparation, distribution, storing, import, export, placing on the market)</p>	Certificate validity period from ..... to .....
<p>— wine</p> <p>Production method:</p> <p><input type="checkbox"/> production of organic products</p> <p><input type="checkbox"/> production of in-conversion products</p> <p><input type="checkbox"/> organic production with non-organic production (pursuant to Article 9(7) of Regulation (EU) 2018/848 or in the case of preparation, distribution, storing, import, export, placing on the market)</p>	Certificate validity period from ..... to .....
<p>— other products listed in Annex I to Regulation (EU) 2018/848 or not covered by previous categories (please specify):</p> <p>Production method:</p> <p><input type="checkbox"/> production of organic products</p> <p><input type="checkbox"/> production of in-conversion products</p> <p><input type="checkbox"/> organic production with non-organic production (pursuant to Article 9(7) of Regulation (EU) 2018/848 or in the case of preparation, distribution, storing, import, export, placing on the market)</p>	Certificate validity period from ..... to .....
<p>This document has been issued in accordance with Regulation (EU) 2018/848 to certify that the operator or group of operators (choose as appropriate) meets the requirements of that Regulation.</p>	
<p>Date, place:</p>	
<p>Signature on behalf of the issuing control authority or control body:</p>	

Додаток - Перелік членів групи операторів, як визначено у статті 36 Регламенту (ЄС) 2018/848

Ім'я учасника	Адреса